

Schlüssel-Zentrale
Nienburg GmbH

Große Auswahl
an **weber**
Grillgeräten

aks-Schlüssel-Zentrale Kalusche
LANGE STRASSE 35 · NIENBURG
TEL. (05021) 9356 oder 4131

DIE HARKE

am Sonntag

Sonntagszeitung Nr. 1
im Landkreis Nienburg

NEU 2013

- Scannen und Kopieren bis DIN A0
- Textil-Siebdruck
- Illustration

mhp media
Bahnhofstr. 11 · Nienburg
05021 600 28 12

SONNTAG, 28. APRIL 2013 • NR. 17 30. JAHRGANG

KOSTENLOS IM LANDKREIS NIENBURG



SPORT

Tischtennis: Nele Puls spielt Show-Doppel gegen die Legenden. SEITE 27



KULTUR

„Voices for Afrika“: Benefizkonzert für Togo mit Lou Dynia. SEITE 8

HEUTE

Heute zweiter Tag der Gewerbeschau

Wietzen. Schon zur Eröffnung gut besucht war die Schau des Gewerbevereins Wietzen. Heute geht es um 10 Uhr mit einem Gottesdienst weiter. Ein Fröhschoppen, ein leckeres Spargelbuffet und ein vielfältiges Programm aus Unterhaltung und Information schließen sich an. Seite 7

Auch heute „Weser-Frühling“ in Hoya

Hoya. Der „Weserfrühling“ wurde gestern – wie in jedem Jahr – mit einem Flohmarkt eingeläutet. Neu war dagegen die Versteigerung von Fund-Fahrrädern durch den „Auktionator von Hoya“. Heute steht zusätzlich der verkaufsoffene Sonntag auf dem Programm. Nordkreis

Ötting und Wiehe verabschiedet

Spelloh. Neuwahlen und Verabschiedungen langjähriger Vorstandsmitglieder standen im Mittelpunkt der Jahreshauptversammlung des CDU-Ortsverbandes Warmsen. Nach 25 Jahren trat dessen Vorsitzender Willi Ötting zurück. Südkreis

„Wirte planen, Gäste fahren“

Landkreis. Bereits zum 31. Mal haben Gastwirte des Deutschen Hotel- und Gaststättenverbandes (DEHOGA) unter der Leitung von Michael Schröder Touren für Radwanderer durch den Landkreis Nienburg zusammengestellt. Zehn ganz unterschiedliche Strecken finden sich in dem neuen Heft „Radwandertouren 2013“, das vom DEHOGA-Kreisverband Nienburg jetzt herausgegeben worden ist. Unter dem Motto „Wirte planen - Gäste fahren“ geht es durch die abwechslungsreiche Mittelweser-Region. Seite 9



Des Campers größter Fluch...

Er liegt direkt an der Weser, steht besonders bei Radwanderern und Wohnmobilsten aus ganz Europa hoch im Kurs, verfügt über einen Spielplatz, vernünftige sanitäre Anlagen, zwei Mietwohnwagen und Stellplätze zwischen 100 und 200 Quadratmetern Größe, und doch beschleicht die rund 90 Mitglieder des Vereins Wasser-

Sport-Weser Drakenburg hin und wieder das ungute Gefühl, dass ihr schöner Campingplatz eines Tages aussterben könnte. Peter Winkelmann ist die Seele des Vereins. Zusammen mit Volker Laaser baute der gelernte Tischler am Sonntagmorgen bei schönstem Sonnenschein gerade die Bootsstege wieder auf. Denn Boote ankern in der

Saison reichlich an dem etwa 33 Hektar umfassenden Areal unweit des Weserwehres. Zum größten Teil Boote der Mitglieder, zum Teil aber auch Boote von Touristen, die für zwei, drei Tage anlegen, oder von Tagesgästen, die für ein paar Stunden an Land gehen und dann wieder weiterfahren. Seite 5

Grundsicherung von 500 Euro für jedes Kind

Bürgerinitiative und Diakonie zur Hartz IV-Armut

Nienburg. Die Spaltung der Gesellschaft als Folge der Hartz IV-Gesetzgebung lässt die Kinder- und Jugendarmut auch im Landkreis Nienburg dramatisch anwachsen. Ende 2012 waren nach Angaben des DGB fast zehn Prozent der Jugendlichen von 15 bis 24 Jahren auf Hartz IV angewiesen. Marion Schaper vom Diakonischen Werk stellte zu Beginn der gemeinsam mit der

Bürgerinitiative (BI) Grundeinkommen ausgerichteten Veranstaltung im Gemeindehaus der Kreuzkirche die zunehmende Verarmung von Kindern an konkreten Beispielen heraus: „Deutschlandweit liegt die Armutgefährdungsgrenze bei 952 Euro, die geltenden Hartz IV-Regelsätze führen daher in eine Spirale von Armut und Verelendung.“ Seite 2

1939 nach England geflüchtet

Nienburg. Wie berichtet, wurden im Februar in Nienburg zu den bisher bestehenden neun zehn neue Stolpersteine verlegt. Zwei davon sollen an Henriette und Alfred Feist erinnern. Nienburgs Archivarin Patricia Berger konnte Folgendes in Erfahrung bringen: An der Langen Straße 76 hatte Isaak Feist einst sein Geschäft für Herrenbekleidung und Schuhwaren: „Feist - Schuhe und Konfektion. Das Haus der größten Auswahl“. Nach seinem Tod am 12. November 1923 übernahm seine Frau Henriette das Geschäft. Seite 4

Seht! JM
mit Jürgen Matthies besser
HÖREN & SEHEN

Sonnenbrille, komplett mit Einstärkengläsern*!

- komfortable Kunststoffgläser (50% leichter als Mineralgläser)
- für Ferne **oder** Nähe
- echte Augenoptiker-Meisterqualität

Komplette Sonnenbrille 39,-

Sonnenbrille, komplett mit Gleitsichtgläsern*!

- komfortable Kunststoffgläser (50% leichter als Mineralgläser)
- für Ferne **und** Nähe
- echte Augenoptiker-Meisterqualität

Komplette Sonnenbrille 99,-

*Brillenfassungen aus u. ECO - Kollektion mit Gläsern Ihrer Sehst. (sph +/- 4,00 dpt, cyl. 2,0 dpt) Dieses Angebot ist nicht mit unseren Aktionsangeboten o. anderen Sonderpreisen kombinierbar.

Tel.: 0 50 21 / 976 10 Nienburg Georgstr. 7-9
Tel.: 0 57 61 / 920 50 Stolzenau Hohe Str. 15
Tel.: 0 42 71 / 933 20 Sulingen Lange Str. 25-27

www.j-matthies.de

Plann
aesthetic environments

Gartentisch mit 2 Bänken
249,99 €
109,99 €

Nienburger Damm 3
31582 Nienburg
Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 9 - 18 Uhr · Sa. 10-14 Uhr

40+ PARTY
LUG Lounge
19 MAI 2013

ADFC bietet wieder Touren an

Spargelzeit

Nienburg. Auch im Mai lädt der ADFC Nienburg zu diversen Tages- und Abendradtouren ein. Zum Matjesessen in Diensthof geht es mit Günther Strauß am kommenden Sonntag, 5. Mai. Gestartet wird um 11 Uhr am Bahnhof. Anmeldungen sind bis zum 2. Mai unter Telefon 04254/1574 möglich. Ebenfalls ab Bahnhof Eystrup fährt Herrmann Winter am 12. Mai an die Aller nach Ottersen. Abfahrt ist um 12 Uhr. Anmeldung unter Telefon 04254/2212. In Stembeke bietet Heike Winkelmann am 15. Mai ihre zweite Abendtour an. Seite 3

NIKE DERBYSTAR DUNLOP uhlenport CYCL

RÄUMUNGSVERKAUF

wegen Geschäftsschließung!

Bis zu 70% reduziert!

Greifen Sie jetzt zu!

Unsere Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 9.00 bis 13.00 Uhr und 15.00 bis 18.00 Uhr
Sbd. 9.00 bis 13.00 Uhr

sporthaus AM MARKT

Sporthaus am Markt Inh. Dieter Schiffmann · Allee 10 · 31592 Stolzenau · www.sporthaus-am-markt.de

EASTRAK
MEYER
 TASCHEN & MEHR
 Georgstr. 20 · Nienburg
 Stifftshofstr. 1 · Verden

Wiedereröffnung
 Waldhotel
Krähe
 Café - Biergarten

Kehren Sie nach einem Frühlings-spaziergang bei uns ein und genießen Sie bei einer Tasse Kaffee hausgemachte Torten und Kuchen.

Wir sind freitags bis sonntags von 14.30 bis 19.00 Uhr und feiertags ab 11.00 Uhr für Sie da.

Nach Absprache richten wir auch gerne Ihre Familienfeiern bei uns aus.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Waldhotel Krähe
 Inh. Thomas Baumann
 Krähe 1 · 31582 Nienburg
 Telefon (0 50 21) 75 43



Er will sich nicht prügeln, obwohl er damit aufgewachsen ist.

SO SEHEN HELDEN AUS.

www.achten-statt-aechten.de
 Eine Initiative für benachteiligte Jugendliche.

500 Euro Grundsicherung für jedes Kind

Bürgerinitiative Grundeinkommen und Diakonisches Werk zeigten Wege aus der Kinderarmut auf

Nienburg. Die Spaltung der Gesellschaft als Folge der Hartz IV-Gesetzgebung lässt die Kinder- und Jugendarmut auch im Landkreis Nienburg dramatisch anwachsen. Ende 2012 waren nach Angaben des DGB fast zehn Prozent der Jugendlichen von 15 bis 24 Jahren auf Hartz IV angewiesen.

Marion Schaper vom Diakonischen Werk stellte zu Beginn der gemeinsam mit der Bürgerinitiative (BI) Grundeinkommen ausgerichteten Veranstaltung „Kindergrundsicherung jetzt!“ die zunehmende Verarmung von Kindern in den etwa 15 Prozent von Hartz IV betroffenen Familien an konkreten Beispielen heraus: „Deutschlandweit liegt die Armutsgefährdungsgrenze bei 952 Euro pro Monat, die Regelsätze von maximal 382 Euro plus Miet- und Heizkosten führen in eine Spirale von Armut und Verelendung, besonders für die Kinder.“

Als Alternative zur derzeitigen Kinder- und Jugend-„Stütze“ stellte Wolfgang Kopf von der BI Grundeinkommen das von einem breiten „Bündnis Kindergrundsicherung“ (2009) veröffentlichte Konzept eines Kinder-Existenzgeldes von 500 Euro monatlich bis zum 27. Lebensjahr vor. Es orientiert sich an dem vom Bundesverfassungsgericht (1998/2002) festgestellten Existenzminimum: dem „sachlichen“ von 322 Euro und einem Betreuungs-, Erziehungs- und Bildungsbedarf von 180 Euro.

Dem Modell zufolge soll die Kindergrundsicherung die



Auch Marion Schaper erlebt Tag für Tag, dass immer weniger Eltern in der Lage sind, ihre Kinder vernünftig zu versorgen. Zusammen mit Wolfgang Kopf zeigte sie am Donnerstagabend im Gemeindehaus der Kreuzkirche Wege aus der Kinderarmut auf. *Hagebölling*

meisten der bisher zersplitterten 156 familienbezogenen Leistungen ersetzen – insbesondere Kindergeld, Sozialgeld, Kinderzuschlag, Kinderfreibetrag, Ehegattensplitting und BAföG und ein zusätzliches Finanzvolumen von zehn Milliarden Euro erfordern.

Die Transferzahlung für gut verdienende Elternhäuser würde wie bisher der Einkommenssteuer unterliegen (Kindergrundsicherung abzüglich Steu-

erfreibetrag von bis zu 240 Euro). Die krasse Ungerechtigkeit, dass durch das Hartz IV-Regime gerade den Armen das Kindergeld in die Sozialleistung nach dem ALG II bzw. das Sozialgeld eingerechnet wird, wäre damit behoben, so Wolfgang Kopf.

Nach einer Studie der Wissenschaftler Irene Becker und Richard Hauser (2010) könnte die Armutsquote bei Kindern unter 15 Jahren durch das

„Bündnis-Konzept“ von derzeit 16,5 Prozent auf 3,3 Prozent gesenkt werden. Die Kindergrundsicherung – so der Referent abschließend – sei ein schon jetzt konsensfähiger Schritt zu einem bedingungslosen Grundeinkommen für alle.

Als weitere Schritte werden Diakonisches Werk und Bürgerinitiative in Folgeveranstaltungen die von Sozialethiker Prof. Segbers in seinem Januar-Vortrag in Nienburg benannten

Schritte thematisieren: Sanktionsmoratorium und sanktionsfreie Grundsicherung statt Hartz IV, Familienpflegezeit und entprivatisierte Carearbeit, rückzahlungsfreie Studienstipendien statt Studiengebühr, armutsfeste Mindestlöhne und Mindestrenten.

In der anschließenden Diskussion im Gemeindehaus der Nienburger Kreuzkirche stand die Frage der Realisierbarkeit einer „Kindergrundsicherung jetzt“ im Mittelpunkt.

Brillen – Kontaktlinsen
brillen shop

Hans Krebs GmbH
 31582 Nienburg – Hafenstraße 6
 Telefon (05021) 912157
www.brillenshop-nienburg.de

Ermutigend wurde zur Kenntnis genommen, dass das von Arbeiterwohlfahrt, BAG kommunaler Frauenbüros, Deutschem Kinderschutzbund, GEW u.a. getragene „Bündnis-Konzept“ inzwischen auch von DGB, von den Grünen, den Linken und der SPD begrüßt wird. Daher soll die Forderung „Kindergrundeinkommen jetzt“ Teil der Prüfsteine „Grundeinkommen“ sein.

Die Antwort der hiesigen Parteien soll vor der Bundestagswahl öffentlich präsentiert werden, so die Veranstalter von Bürgerinitiative und Diakonischem Werk. *DH*

Der GOLDMANN® Nienburg GOLDANKAUF

Altgold · Bruchgold · Silber · Zahngold · Goldmünzen und -Barren

Ihr Experte für Goldankauf in Nienburg und Umgebung

Sofort BARGELD

für Ihr **GOLD | SILBER**

ALT GOLD

ZAHN GOLD

BRUCH GOLD

SILBER

GOLD UHREN

GOLD MÜNZEN

GOLD BARREN

Wir zahlen auch **SAMMLERWERTE!**

Frischen Sie Ihre Urlaubskasse auf



Kunde beim Altgold-Verkauf.



Nicht schön – aber wertvoll!

Vor nicht ganz fünf Jahren betrug der Preis für eine Unze Gold ganze 700 US-Dollar. Einige Jahre später hat sich der Goldpreis fast **verdoppelt**. Nicht zuletzt die ereignisreichen letzten Jahre haben zu diesem rasanten Anstieg der Kurse geführt und den Goldpreis auf derzeit knapp 34.000 Euro das Kilo steigen lassen. Folglich entschließen sich immer mehr Menschen dazu, in ihren Schmuckschatullen zu kramen, wo nicht selten wahre Schätze entdeckt werden, die sie bei Der GOLDMANN® sofort und schnell in Geld umwandeln können. **Ein Vorsortieren der Ringe, Golduhren oder Zahnkronen (auch mit Zahnresten) ist bei Der GOLDMANN® nicht nötig.** Sabine T. beispielsweise entdeckte beim Aufräumen in der Wohnung Goldketten, die sie von ihrer Oma geerbt hatte. „Weil sie damals für mich so altmodisch wirkten, habe ich sie schnell vergessen“, erzählt sie. **„Mit dem Geld werde ich mir eine Freude machen und der Rest wird für den Sommerurlaub zurückgelegt.“** Wert des Goldschatzes: rund 645 Euro. Viele fassen leider erst nach langem Hin und Her den Entschluss, uns zu besuchen, sind dann aber umso zufriedener“, sagt Matthias Seven.



Markenuhren werden auch angenommen.



Sofort Bargeld selbstverständlich!

Unsere Filialen:

- Nienburg
- Delmenhorst
- Fulda
- Wertheim
- Gelnhausen
- Ludwigshafen
- Friedrichsdorf
- FFM-Bornheim
- Aschaffenburg
- Enschede
- Bocholt, Olpe
- Friedberg, Limburg
- Gießen, Marl
- Heilbronn
- Neckargartach
- Offenbach
- Stadthorn
- u. a.

Komplette Übersicht unter:
www.dergoldmann.com

– Anzeige – | Sofort Bargeld für Ihr Edelmetall | Sehr hohe Ankaufspreise | Keine Verkaufsverpflichtung | Unverbindliche und seriöse Wertermittlung



GUTEN TAG



VON EDDA HAGEBÖLLING

► 1965 war jedes 75. Kind auf Sozialleistungen angewiesen. Heute ist es jedes 7. Diese Zahlen sprechen eigentlich schon für sich. Untermauert werden sie noch durch das, was Marion Schaper, Geschäftsführerin des Diakonischen Werk im Kirchenkreis Nienburg, in ihrem beruflichen Alltag erlebt. Kinder, die nicht mehr zu Kindergeburtsstagen gehen, weil sie kein Geschenk mitnehmen oder selbst nie zu ihrem Geburtstag nicht einladen könnten. Kinder, die nie an Ausflügen teilnehmen, weil ihre Eltern nicht nur kein Geld, sondern auch einfach nicht mehr die Kraft haben, immer und immer wieder als Bittsteller aufzutreten. Kinder, die ungeheizten Wohnungen leben, weil der Energiekonzern den Strom für die Nachtspeicherheizung abgestellt hat. Kinder, die sich im vergangenen Winter nicht zur Schule traute, weil sie keine warme Jacke und keine warmen Schuhe hatten. Kinder, die sich montagsmittags in der Kita erst einmal wieder richtig satt essen, weil es zuhause nicht viel gab... Diese Aufzählung ließe sich beliebig fortsetzen. Die Hartz IV-Regelsätze treiben auch die Kinder und Jugendlichen in eine Spirale aus Armut und Verelendung, ist auch Wolfgang Kopf von der Bürgerinitiative Bedingungsloses Grundeinkommen überzeugt. Zusammen mit Marion Schaper hatte er am Donnerstagabend ins Gemeindehaus der Kreuzkirche eingeladen. Beide sind überzeugt: mit einer Grundsicherung für jedes Kind in Höhe von 500 Euro könnte der durch Hartz IV ausgelösten sozialen Spaltung der Gesellschaft entgegengewirkt werden. Außerdem könnte sie so ganz nebenbei dazu beitragen, die immensen Kosten, die durch die Bürokratie verursacht werden, zu senken. Im Landkreis Nienburg werden zurzeit 4500 Menschen von den Tafeln versorgt. Tag für Tag, Monat für Monat. Darunter 1500 Kinder. Tendenz weiter steigend.



„Nienburger Spargelkiste“ für David McAllister

Am Freitagmorgen wurde die Nienburger Spargelsaison 2013 offiziell mit dem symbolischen Spargelanstich eröffnet. Prominenter Gast war der ehemalige Niedersächsische Ministerpräsident David McAllister (Zweiter von rechts), der in seiner Funktion als CDU-Landesvorsitzender anreiste. McAllister bezeichnete sich selbst als „Freund des Nienburger Spargels“ und beurteilte diesen als qualitativ äußerst hochwertig. Die Gesundheitsfördernde

Wirkung des königlichen Gemüses stellte der Politiker ebenfalls heraus: „Ein echtes Fitnessgericht.“ Als Präsent erhielt McAllister die „Nienburger Spargelkiste“, überreicht von Fritz Bormann (links), Sprecher der Arbeitsgemeinschaft „Nienburger Spargel“, Herbert Schriever (Zweiter von links), Spargelmarkter der Raiffeisen-Warengesellschaft (RWG) Grafschaft Hoya eG sowie Vorstand und Geschäftsführer der RWG, Arno

Schoppe (rechts). Herbert Schriever stellte den Inhalt vor: ein Kilogramm Nienburger Spargel, Sauce Hollandaise, 250 Gramm Landschinken, eine Flasche Wein und Informationen zum Spargel Land Mittelweser. Die „Nienburger Spargelkiste“ ist erhältlich im RWG-Markt an der Nienburger Bahnhofstraße. Weitere Informationen zur Spargelsaison 2013 lesen Sie auf den Sonderseiten 11 bis 16.

Duensing

Mit dem Fahrrad auch durch die Wesermarsch

ADFC Nienburg bietet wieder diverse Tages- und Abendtouren an

Nienburg. Auch im Mai lädt der ADFC Nienburg zu diversen Tages- und Abendrouten ein. Zum Matjesessen in Diensthof geht es mit Günther Struß am 5. Mai. Gestartet wird um 11 Uhr am Bahnhof Eystrup, Anmeldung sind bis zum 2. Mai unter Telefon 04254/1574 möglich. Ebenfalls ab Bahnhof Eystrup fährt Hermann Winter am 12. Mai an die Aller nach Ottersen. Abfahrt ist um 12 Uhr, Anmeldung unter Telefon 04254/2212. In Steimbke bietet Heike Winkelmann am 15. Mai ihre zweite Abendtour an. Die Tour beginnt um 18.30 Uhr am Spielplatz am Koppelberg. Gefahren werden 20 bis 30 Kilometer. Informationen unter Telefon 05026/1795. Am 16. Mai geht es mit dem NABU zu den Mauerschwalben. Klaus Boße führt zu den Nistplätzen nach Marklohe, Drakenburg und die Wesermarsch. Die Fahrradtour, ca. 25 Kilometer, beginnt um 18.30 Uhr in Nienburg am Spargelbrunnen. Infos bei Alfred Wagner unter 05021/15301. Von Oldenburg zurück nach Nienburg fahren Heidi und Hans Guillaume am 18. Mai (140 Kilometer). Die Anreise erfolgt mit der Bahn um ca. 8 Uhr ab Nienburg. Eine Teilnahme ist nur mit telefonischer Anmeldung unter 05024/887323 möglich. Die Kosten für den Bahn-

transport werden vom Teilnehmer selbst getragen. Das Blumencafé in Wendenborstel ist am 25. Mai das Ziel. Gefahren werden ca. 90 Kilometer, Treffpunkt ist um 10 Uhr

Die Zukunft wird sonnig.
Photovoltaik Solartechnik vom Fachmann
Ökologija
tel 05764-93050
www.oekologija.de

der Spargelbrunnen in Nienburg. Telefonische Anmeldung unter Telefon 05024/887323. Zum Kaffeetrinken nach Schessinghausen geht es am 26. Mai mit Helga und Horst Beyer. Zurück geht es über Linsburg und Stöckse (30 bis 35 Kilometer).

Uhr kaputt? Uhren Service
Frank Juschkat
Fr.-Ludwig-Jahn-Straße 21
31582 Nienburg
Uhrservice-Tel. (05021) 603 9493
Meisterbetrieb-Uhrservice@juschkat.info

ter. Treffpunkt ist am Bürgerpark in Nienburg um 14 Uhr. Infos gibt es unter Telefon 05021/65211. Günther Struß bietet am 30. Mai die letzte Abendtour des Monats um 18.30 Uhr in Eystrup ab Gasthaus „Zur Linde“ an. Gefahren werden 25 Kilometer, Infos unter 04254/1574.

Zu einer Sternradtour zum Grillen an Ahburs Schüne trifft sich der ADFC am 1. Juni. Startpunkte sind in Nienburg am Spargelbrunnen um 14 Uhr (50 Kilometer Fahrtstrecke) und um 15 Uhr (25 Kilometer) sowie am Bahnhof Eystrup um 15 Uhr (45 Kilometer). Um Anmeldung wird gebeten bis zum 14. Mai bei Gerd Husstedt, Telefon 05024/1393. Die Teilnahme an allen ADFC-Fahrradtouren ist kostenfrei. Gäste sind willkommen. Aktuelle Informationen gibt es auch unter www.adfc-nienburg.de.

IN KÜRZE

Garten-Wildkräuter kennen lernen

Nienburg. Am heutigen Sonntag, 28. April, werden von 15 bis 18 Uhr im Naturnahen Schau- und Lehrgarten des BUND an der Ziegelkampstraße/Ecke Meerbachbrücke Wildkräuter vorgestellt, die jetzt im Garten wachsen und die den Frühjahrsspeiseplan gesund und schmackhaft gestalten. Es gibt Kostproben sowie Beschreibungen der einzelnen Kräuter und Rezepte.

DH

SEHEN & HÖREN. Hören... schafft Freu(n)de
• kostenloser Hörtest
• passgenaue Hörlösungen
Andreas Pröttsch
AUGENOPTIKER - UND HÖRGERÄTEAKUSTIKER-MEISTER
WILHELMSTRASSE 21
31582 NIENBURG - 0 50 21/21 31

Es ist so weit! Neueröffnung in Schwarmstedt am 1. Mai 2013
MAHLZEIT
Mittagstisch & Kochschule
Mittagstisch
Montag bis Freitag 11.00 bis 16.00 Uhr
Kochkurse
Donnerstag bis Sonntag 18.00 bis ca. 22.00 Uhr
Brunch
Sonntags und feiertags 10.00 bis 14.00 Uhr
Kochabende, Familienfeiern und sonstige Veranstaltungen nach Absprache.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Mönkeberg 4 · 29690 Schwarmstedt
Tel. (0 50 71) 6 67 98 70 oder (0 1 78) 1 95 14 06 · Fax 6 67 98 71
E-Mail: dietmar.michle@gmx.de

Jetzt nehme ich ab!
*** Glas zum Mixen gratis ***
Bis zu 10 Pfund in 10 Tagen – da lacht die Leber!
Der Riesenerfolg!
Die Saftkur schlägt alle Rekorde. Sie macht nicht nur schlank (10 Pfund in 10 Tagen), sie hilft auch Adernverkalkung abzubauen. Die Durchblutung wird verbessert. Auch das Herz wird entlastet, zu hoher Blutdruck kann auf natürliche Weise gesenkt werden. Auch das beugt späteren Erkrankungen vor. Auch die Nieren erholen sich, ebenso der Magen. Die Leber regeneriert sich, die „Fettleber“, Vorstufe von Leberschäden, bildet sich zurück. Die Haut wird besser durchblutet, wirkt dadurch frischer, jugendlicher. Und nicht zuletzt: Stress macht Ihnen nicht mehr soviel aus.
Alles in allem: Mit dieser Diät werden Sie schlanker, kräftiger, belastbarer.
Trinken Sie diesen Cocktail möglichst jeden Morgen vor dem Frühstück und abends:
Mixen Sie:
6 EL Tomaten- o. Apfelmöhrensaft
4 EL Kartoffelsaft
2 EL Brennnesselsaft und
2 EL Artischockensaft
Wir wünschen Ihnen einen erfolgreichen Tag!
Die Zutaten erhalten Sie natürlich bei uns im Reformhaus.
10-Tage-Kur jetzt für Sonderpreis statt 51,40 47,99
im Internet: www.ebken.de
E-Mail: info@ebken.de
Ihr Vollwertprofil in: Nienburg, Georgstr. 19, Tel. (0 50 21) 1 75 00
...es ist so einfach
Reformhaus Ebken
...natürlich gesund leben!
www.ebken.de

Landgasthof Wicke
12. Mai Muttertag
Frühstücksbüfett 10 Uhr
Täglich frische Spargelgerichte!
Auch für Gruppen. Um Voranmeldung wird gebeten.
Gadesbüden 18 · 31622 Heemsen · ☎ (0 50 24) 2 72 · Fax (0 50 24) 9 43 30

Party-Service Fleischerei+Feinkost MARTIN
Inhaber: Frank Sawitzki
Mittagstisch ab 11.00 Uhr
Montag, 29. 4. 2013: Tortellini-/Gemüseauflauf Salat **5,00**
Dienstag, 30. 4. 2013: Puten-/Brokkoli-Geschnetzeltes, Reis **5,00**
Mittwoch, 1. 5. 2013: FEIERTAG
Donnerstag, 2. 5. 2013: gek. Eisbein Sauerkraut, Püree **5,00**
Freitag, 3. 5. 2013: gefüllte Paprika Tomatensauce, Kartoffeln **5,00**
Party-Service
Fragen Sie uns! Wir beraten Sie gern.
www.nienburg-party-service.de
Angebot des Monats: Jäger-Schweinefilet gemischte Salatplatte mit Dressing, Bratkartoffeln. ab 10 Personen, pro Person **10,00 €**
Bringservice 7,- € innerhalb Nienburgs, außerhalb 10,- €
Hannoversche Straße 96 · 31582 Nienburg · Telefon/Fax (0 50 21) 26 33

Montagsangebot am 29.4.:
Haarfärbung komplett inkl. Haarkur, Schnitt und Finish **50,- €**
Friseur Meyer
Georgstr. 2, 31582 Nienburg
Telefon (05021) 3256

Tagespflege Herbstgold in Borstel lädt am 1. Mai zum Tag der offenen Tür ein

Wir bieten hilfebedürftigen Menschen tagsüber Kontakt mit Gleichgesinnten, Förderung, Pflege und rehabilitative Maßnahmen.

Am 1. Mai 2013 findet in der Tagespflege Herbstgold ein Tag der offenen Tür statt. Von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr können sich Interessierte in unserer Einrichtung umschauen oder bei Kaffee und Kuchen Informationen über die Finanzierung erhalten.

Bei den Kosten für den Besuch der Tagespflege werden Pflegebedürftige bei vorliegenden Voraussetzungen von den Pflegekassen unterstützt. Hier besteht immer noch Unklarheit bei den Betroffenen wie die Finanzierung geregelt werden kann. Wir beraten Sie gerne umfassend über alle Möglichkeiten, die den Besuch der Tagespflege betreffen. Schauen Sie herein, wir freuen uns auf Sie.

Tagespflege Herbstgold
Wir zeigen dem Alter die schönen Seiten
Silvia Goldschrafe
Vor den Eichen 2
27246 Borstel
tagespflege.herbstgold@ewe.net
Tel. (0 42 76) 9 79 59 12
Fax (0 42 76) 9 79 59 14
Mobil (01 73) 5 97 18 67



Fahrbahnhälfte wird saniert

Holtorf. Vom 30. April bis voraussichtlich 30. Mai wird die Verdener Landstraße im Bereich der Brücke über den Führer Mühlbach in Holtorf wegen Fahrbahnsanierungsarbeiten erneut halbseitig gesperrt. Der Kraftfahrzeugverkehr wird durch eine Lichtsignalanlage an der Baustelle vorbeigeführt. Um die Beeinträchtigungen möglichst gering zu halten, wird der Holtorfer Kreislauf in die Verkehrsregelung mit einbezogen. Von der Wölper Straße kann nicht in die Hoyaer Straße bzw. in Richtung Innenstadt gefahren werden. **DH**

1939 nach England geflüchtet

Zwei der insgesamt zehn neuen Stolpersteine sollen an das Ehepaar Feist erinnern

VON EDDA HAGEBÖLLING

Nienburg. Wie berichtet, wurden im Februar in Nienburg zu den bisher bestehenden neun zehn neue Stolpersteine verlegt. Zwei davon sollen an Henriette und Alfred Feist erinnern. Nienburgs Archivarin Patricia Berger konnte Folgendes in Erfahrung bringen:

An der Langen Straße 76 hatte Isaak Feist einst sein Geschäft für Herrenbekleidung und Schuhwaren: „Feist – Schuhe und Konfektion. Das Haus der größten Auswahl“. Nach seinem Tod am 12. November 1923 übernahm seine Frau Henriette – sie war zu diesem Zeitpunkt 62 Jahre alt – das Geschäft, später dann unterstützte sie ihr Sohn Alfred.

Henriette Feist war eine geborene Blankenburg und stammte aus Eberswalde. 1886 hatte sie in Kassel ihren Mann Isaak Feist geheiratet, die beiden zogen nach Nienburg und erwarben im gleichen Jahr ihr Wohn- und Geschäftshaus. Das Ehepaar hatte zwei Kinder, Elfriede, Jahrgang 1901 und Alfred, am 5. Mai 1902 in Nienburg geboren.

Elfriede Feist siedelte bereits 1932 nach Tel Aviv über. Henriette und Alfred Feist verließen zu Beginn des Jahres 1938 Nienburg und zogen nach Hannover, ihr Haus hatten sie verkauft. Vielleicht hofften sie, in der



Auch vor dem Haus Lange Straße 76 in Nienburg verlegte Gunter Demnig zwei Stolpersteine. Sie sollen an Henriette und Alfred Feist erinnern (Foto oben). Lodenjoppen und Lodenpelerinen waren seinerzeit bei Isaak Feist zu bekommen (kleines Foto).



Anonymität der Großstadt sicherer zu leben oder suchten die Möglichkeit einer Emigration. Alfred Feist wurde nach der Pogromnacht 1938, wie viele andere jüdische Männer auch, festgenommen und inhaftiert. Während eines Besuchs seiner Schwiegereltern in Hannover-Münden, war er in das Gerichtsgefängnis nach Göttingen gebracht und sechs Wochen festgehalten worden.

Seine Mutter, Henriette Feist,

zuletzt in Hannover-Ahlem interniert, wurde 1942 nach Theresienstadt deportiert. Mit ihr waren etwa 800 weitere, zumeist ältere, gebrechliche Menschen aus den Regierungsbezirken Hannover und Hildesheim zusammengetrieben worden. Das Konzentrationslager mit dem zynischen Eingangsschild „Arbeit macht frei“ war für die meisten eine Durchgangsstation auf dem Weg in die Vernichtungslager.

Henriette Feist wurde von dort am 26. September 1942 in

das Vernichtungslager Treblinka gebracht und ermordet. Sie war 80 Jahre alt. Ihr Name mit dem Hinweis auf ihre Deportation und Ermordung findet sich auf dem Grabstein ihres Ehemannes Isaak auf dem hiesigen jüdischen Friedhof.

Alfred Feist gelang 1939 die Flucht nach England, später siedelte er in die USA um. 1975 war er der erste ehemalige Nienburger jüdischen Glaubens, der auf Einladung der Stadt Nienburg seine frühere Heimatstadt besuchte.

Rundgang über den Friedhof erst im Juni

„Stätten jüdischer Kultur und Geschichte“: Gideon Riethmüller erläutert eindrucksvolle Grabmale

Nienburg. Im Rahmen der Ausstellung „Stätten jüdischer Kultur und Geschichte“, die im Museum Nienburg zu sehen ist, findet am Sonntag, dem 9. Juni, um 14 Uhr ein Rundgang über den jüdischen Friedhof in Nienburg statt. Der für den 5. Mai angekündigte Termin entfällt. Bodo Gideon Riethmüller vom Lan-

desverband der jüdischen Gemeinden von Niedersachsen wird in die Geschichte und Bedeutung der jüdischen Friedhöfe einführen und einige der Nienburger Grabmale erläutern.

Der jüdische Friedhof an der Bruchstraße ist einer der ältesten und größten in der Region.

Er wurde bereits um 1700 angelegt. Damals lag der Begräbnisplatz weit außerhalb der Stadt Nienburg, die sich erst im 20. Jahrhundert um ihn herum ausbreitete.

Die frühesten erhaltenen Grabsteine stammen aus dem 19. Jahrhundert. Mit ihren hebräischen und deutschen In-

schriften und ihren Symbolen zeugen sie von der Entwicklung der jüdischen Kultur in einem Zeitraum von rund hundert Jahren.

Bis zur Vernichtung der jüdischen Gemeinde in der Zeit des Nationalsozialismus fanden hier die Jüdinnen und Juden Nienburgs ihre letzte Ruhestätte. **DH**

BLOCK

Busreisen

Musicals 02.06.2013
(Nachmittagsvorstellung)
Neuer Termin 14.09.2013

Rocky PK 1 119,00 €
NEU NEU NEU PK 2 109,00 €

Tarzan PK 1 110,00 €
nur noch bis Sommer 2013

Der König der Löwen PK 1 115,00 €

Tagesfahrten 2013

Spargelessen in Sarninghausen
26.05.2013
anschließend Kaffeetrinken 45,00 €

Internationale Gartenausstellung in Hamburg
09.06.2013
in 80 Gärten um die Welt 45,00 €

Ein schöner Tag an der Nordseeküste Duhnen
19.06.2013
inkl. Wattwagenfahrt nach Neuwerk 59,90 €

Reiseprogramm 2013:
Preise p. Person im DZ mit HP inkl. u. a.:

Bodensee
versch. Führungen u. Schifffahrt;
Blumeninsel Mainau
16.-20. 5. 2013 545,00 €

Brüssel mit Gent und Antwerpen
inkl. Stadtbesichtigung, Grachtenrundfahrt
18.-20. 5. 2013 299,00 €

Cornwall – auf den Spuren von Rosamunde Pilcher
inkl. Eintritte und Führungen
18.-26. 5. 2013 1099,00 €

Starnberger See und Tegernsee – auf den Spuren des Märchenkönigs,
inkl. Schifffahrt, Reiseleitung, Schnapsverkostung
28. 6.-3. 7. 2013 675,00 €

Wien
inkl. Stadtrundfahrt
11. 7.-14. 7. 2013 399,00 €

Elsass und Vogesen
inkl. Reiseleitung/Stadtführung,
Weinprobe
17. 7.-21. 7. 2013 399,00 €

3 Tage Dresden
inkl. Führungen Dresden/Semperoper, Weinführung
21. 7.-23. 7. 2013 349,00 €

4 Tage Paris
inkl. Reiseleitung Paris,
romantische Bootsfahrt
26. 7.-29. 7. 2013 365,00 €

Ausführliche Fahrtverläufe
im Internet oder fordern Sie
unseren Reisekatalog an!

Tel. (05027) 349
www.blockbusreisen.de

IN KÜRZE

Zu den Tagfaltern nach Langendamm

Nienburg. Der Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) bietet am kommenden Sonnabend, 4. Mai, eine Exkursion zum Osterberg in Langendamm an. Die Tagfalter der Heideflächen, der Waldwege und der Magerwiesen stehen im Mittelpunkt dieser Wanderung. In dem abwechslungsreichen Gebiet sind jetzt Frühjahrsmetterlinge zu erwarten. Treffpunkte sind um 14 Uhr das Umweltzentrum in der Stettiner Straße 2a in Nienburg und um 14.10 Uhr der Waldparkplatz an der Straße „In den Bergen“ in Langendamm. Die Wanderung dauert zwei bis drei Stunden. Die Leitung hat Erk Dallmeyer.

COMP-PRO

GMBH

Mobotix IP - Videosysteme Security-Vision-Systeme
vom SecurePartner
mobotix@comp-pro.de
Telefon (05024) 88725-0

Wochenmarkt bereits am Dienstag

Nienburg. Da der 1. Mai in diesem Jahr auf einen Mittwoch fällt, findet der Wochenmarkt in Nienburg bereits am Dienstag, dem 30. April, statt. Allerdings werden nicht alle Wochenmarkt-Besucher zugegen sein. **DH**

Stadtbuss-Linie 1 wird umgeleitet

Nienburg. Ab Dienstag wird erneut in der Verdener Landstraße in Höhe der Feuerwerk Holtorf gebaut. Wie die Stadtbusgesellschaft mitteilt, können im zweiten Bauabschnitt die Stadtbusse den Baustellenbereich befahren. Die Stadtbusse der Linie 1 fahren stadtauswärts im regulären Linienverlauf. Stadteinwärts wird die Linie 1 von der Wölper Straße „Wassermühle“ umgeleitet. Wegen der Ampelschaltung im Baustellenbereich kann es in dieser Zeit zu Verspätungen im Stadtbussystem kommen.

SMARQUARDT

HAUSTECHNIK

www.smarquardt.de

● Heizung ● Sanitär ● Elektro

NIENBURG ☎ 0 50 21 - 1 62 65

AutoFit Sauer zum vierten Mal zur WERKSTATT DES VERTRAUENS gewählt

ANZEIGE

Stolzenau. „Meiner Werkstatt kann ich vertrauen“ – unter diesem Motto startete zum achten Mal der Bundeswettbewerb für die ca. 20000 inhabergeführten Freien Mehrmarkenwerkstätten in Deutschland. Die Kfz-Werkstatt AutoFit Sauer in Stolzenau wurde von ihren Kunden erneut gewählt und darf wieder mit dem Gütesiegel WERKSTATT DES VERTRAUENS 2013 werben. Die Kunden wurden nach den Gründen für ihre Werkstattwahl gefragt. Die meistgenannten Antworten lauteten: „Mehrmarkenkompetenz, guter Preis und Service, freundliche Beratung, Zuverlässigkeit und Pünktlichkeit“. Das patentierte Markenzeichen, das durch die Wahl der Autofahrer vergeben wird, kann die Werkstatt AutoFit Sauer in Stolzenau nun ein Jahr lang für ihre Werbung und ihr Erscheinungsbild nutzen. Thorsten Sauer weiß, dass die Ehrung für die Mitarbeiter seiner Werkstatt eine hohe Verpflichtung darstellt und dass sich die Werkstatt im nächsten Jahr für diese

Auszeichnung erneut qualifizieren muss. „Wir bedanken uns für das Vertrauen, dass wir von unserer Kundschaft erhalten haben und wissen, dass wir dieses täglich immer bestätigen müssen“, so der Chef. Dass diese Ehrung nicht die erste für die Werkstatt ist, davon zeugen weitere zahlreiche Urkunden im Empfangsbereich.

AutoFit Sauer in Stolzenau ist Partner für alle Fabrikate. Das Serviceangebot ist sehr umfangreich und reicht von der Inspektion nach Herstellervorgaben über Unfallreparaturen bis zum Pannendienst. Zahlreiche werkstattgeprüfte Gebrauchtfahrzeuge, von Tageszulassung bis zum

jungen Gebrauchten, stehen auf Wunsch bereit.

Thorsten Sauer bedankt sich an dieser Stelle bei seinen Mitarbeitern für die gute Arbeit, die sich letztlich im Vertrauen der Kunden widerspiegelt.



Thorsten Sauer mit Auszeichnung Werkstatt des Vertrauens 2013.

Wir haben es wieder geschafft!



WERKSTATT
DES VERTRAUENS
2013

ausgewählt vom Autofahrer

Bei der größten Kundenzufriedenheitsabfrage Deutschlands wurden wir zur WERKSTATT DES VERTRAUENS 2013 gewählt.



ACE

OK SERVICE CENTER

Im Rahmen der ACE-OK Qualitätssicherung wurden wir geprüft und ausgezeichnet.

KFZ Meister-Fachwerkstatt



Sauer

Schinnaer Landstraße 14
31592 Stolzenau
Tel. (05761) 902448
www.autofit-sauer.de

MEISTERSERVICE FÜR ALLE MARKEN

Älteren Menschen zur Seite stehen

Ab Mai neue Kurse zum DUO-Seniorenbegleiter in Nienburg und Hoya

Landkreis. Das Seniorenservicebüro des Landkreises Nienburg bietet in Kooperation mit der Volkshochschule Nienburg wieder Kurse zur ehrenamtlichen Seniorenbegleitung (DUO) an. Jeweils in Hoya und in Nienburg können sich Interessierte zur Haushaltsassistentin und Alltagsbegleitung für Senioren ausbilden lassen. Über die Qualifizierung informiert eine Veranstaltung am 7. Mai um 18 Uhr in der VHS Nienburg, Rühmkorfstraße 12.

Die Lehrgänge in Hoya und Nienburg sind für Teilnehmer kostenfrei, die sich ein Jahr verpflichten, für das Seniorenservicebüro des Landkreises ehrenamtlich tätig zu sein. Die Kurse beginnen am 7. Mai in Nienburg in der VHS und am 14. Mai in Hoya im Gymnasium Auf dem Kuhkamp. Zur Ausbildung, die

bis Ende Juni dauert, gehört auch eine kostenlose 20-stündige Hospitation.

Seniorenbegleiter schließen eine große Lücke in der sozialen Versorgung älterer Menschen, die nur punktuell Unterstützung benötigen. Der Kurs vermittelt Grundlagen für die Kommunikation, informiert über körperliche Veränderungen im Alter, befasst sich mit Ernährungsfragen, informiert über medizinische und rechtliche Fragen und vieles mehr. Ziel ist die Hilfe zur Selbsthilfe und die Erhaltung von Kompetenz bis ins höchste Lebensalter.

Nähere Informationen zu Kursinhalten und Anmeldeformalitäten erteilt Andrea Mänz vom Seniorenservicebüro des Landkreises Nienburg unter der Telefonnummer 05021/967 682. **DH**

„Des Campers größter Fluch...“

In Drakenburg will man auch Jüngere für das Campingplatz-Leben begeistern

VON EDDA HAGEBÖLLING

Drakenburg. Er liegt direkt an der Weser, steht besonders bei Radwanderern und Wohnmobilsten aus ganz Europa hoch im Kurs, verfügt über einen Spielplatz, vernünftige sanitäre Anlagen, zwei Mietwohnwagen und Stellplätze zwischen 100 und 200 Quadratmetern Größe, und doch beschleicht die rund 90 Mitglieder des Vereins Wassersport-Weser Drakenburg hin und wieder das ungute Gefühl, dass ihr schöner Campingplatz eines Tages aussterben könnte.

Peter Winkelmann ist die Seele des Vereins. Zusammen mit Volker Laaser baute der gelernte Tischler am Sonntagmorgen bei schönstem Sonnenschein



Bei schönstem Sonnenschein bauten am vergangenen Sonntag Peter Winkelmann (links) und Volker Laaser den Bootssteg wieder auf.

www.RENAS-REISEN.de

gerade die Bootsstege wieder auf. Denn Boote ankern in der Saison reichlich an dem etwa 33 Hektar umfassenden Areal unweit des Weserwehres. Zum größten Teil Boote der Mitglieder, zum Teil aber auch Boote von Touristen, die für zwei, drei Tage anlegen und in ihren Booten übernachten oder von Tagesgästen, die für ein paar Stunden an Land gehen und dann wieder weiterzufahren.

Auf diesem Wege ist beispielsweise auch Peter Siepel aus Nienburg vor einiger Zeit zum Freund des Drakenburger Campingplatzes geworden. Doch er ist bei weitem nicht der einzige Nienburger. Andere kommen bereits seit 40 Jahren von weiter nach Drakenburg. Meistens am Wochenende. Weitere Stammgäste reisen schon seit Jahren mit Auto und Wohnwagen aus Neustadt, Hannover, Braunschweig oder – zumindest bis zum Fall der Mauer – aus



Auch die beiden Mietwohnwagen mit Vorzelt wurden von Conny Hermann längst auf Vordermann gebracht.

Unterstützt wird Peter Winkelmann von den Platzwarten Kai Laaser, Willi Schmidt und Klaus Hermann. Gemeinsam sorgen sie dafür, dass sich der Platz immer von seiner besten Seite präsentiert. Nicht nur der Rasen will gemäht sein, auch die Bäume und Sträucher müssen immer mal wieder gestutzt wer-

den, die Spielgeräte sind zu warten.

Da darüber hinaus – zumindest bei schönem Wetter – kaum ein Tag vergeht, an dem nicht ein Radwanderer einkehrt, um auf dem Campingplatz sein Zelt aufzuschlagen, soll auch der separate und unter anderem mit Wäschespinnen ausgestattete

Zeltplatz immer tiptop sein.

Um die Gäste kümmert sich eine weitere Seele des Platzes: Conny Hermann. Mit ihrem Wohnwagen direkt gegenüber der Einfahrt positioniert, weist sie Neankömmlingen die Plätze zu, sorgt für eine erste Orientierung, steht aber auch sonst mit Rat und Tat zur Seite. Beispielsweise kann sie bei Bedarf mit der Nummer eines Pizzas- oder China-Bringdienstes aus helfen, weiß aber auch, wo auf dem Platz gegrillt werden kann oder bei wem es die frisch geräucherten Aale gibt, die die Angler vom Ufer aus fangen.

Meistens befindet sie sich in gut gelaunter Gesellschaft. „Regen und Besuch sind des Campers größter Fluch“ schallte es der kleinen Besuchergruppe am Sonntagmorgen beim Näherkommen entgegen.

Auf einen Kaffee noch einmal wiederkommen darf sie dennoch ...



Gästepetreuerin Conny Hermann auf dem Spielplatz. Im Hintergrund eines der beiden Vereinsheime.

Uhren · Schmuck · Brillen
Juwelier Siepel
 Gegründet 1895
 Lange Straße 99 · Nienburg
 (05021) 2137 · www.siepel.de

Berlin an. Sie schätzen die Ruhe und die idyllische Lage. „Das ist hier wie Urlaub“, sind sich alle einig.

Bleiben können sie jedoch immer nur bis Mitte Oktober. Da der Campingplatz hochwassergefährdet ist, müssen Wohnwagen und Vorzelt und was sonst noch weggeschwemmt werden könnte, spätestens am 15. Oktober komplett abgebaut werden. Um im nächsten Jahr nach dem 1. April wieder zum Vorschein zu kommen. Dieses Spielchen wiederholt sich Jahr für Jahr, ist aber für die Camper überhaupt kein Problem, denn jeder fasst bei jedem mit an.

GOLDANKAUF

SOFORT BARGELD **PREMIUM**

Wir zahlen bis zu **43,00 €/g*** *Preis gilt für 999er Feingold

ANKAUF VON: • Altgold • Bruchgold • Zahngold • Feingold	• Silber • Goldmünzen • Golduhren • Platin • Luxusuhren
--	---

NEU!

22,- €/kg

für versilbertes Besteck (80-90-100 Auflage)

Lange Straße 49 · 31582 Nienburg

Hotel · Restaurant

Süllhof

Familie Plate · 31595 Steyerberg · ☎ (057 64) 16 04
 Gesellschaftszimmer · Terrasse
 vollautom. Bundeskegelbahn · Clubräume bis 150 Personen

1. Mai ab 10.00 Uhr Biergarten-eröffnung

Ab sofort täglich Spargelessen auf Anmeldung

Ab 11.00 Uhr Live-Musik.
 Für das feibliche Wohl ist gesorgt!
 Verschiedene Spargelvariationen
 Bratwurst vom Grill
 Kaffee und Kuchen

la matta

Ristorante & Bar

Muttertag, 12. Mai 2013:

Brunch-Büfett (ab 11 Uhr) **14,90 €**
 inkl. aller Heißgetränke
 Reservierung erbeten

Hafenstraße 1 · Nienburg · Tel. (05021) 92 17 917

Private Kleinanzeigen aufgeben?
www.DieHarke.de

Leder & Textilkleidung im Outlet
E. Jodukat GmbH, Bassum

Reparatur, Reinigung und Aufarbeitung

Verkaufsoffener Sonntag am 28. April 2013

Aus Konkursware 500 hochwertige Lederjacken

298,- € jetzt 98,- €

Gesund leben ... Leder tragen!

Zurzeit Baustelle
Lange Straße 6
27211 Bassum
Telefon (04241) 5840
Terminabsprache (01 72) 932 5637
jodukat@seidenleder.de
www.seidenleder.de

Unser Party-Service bis zum 31. Mai 2013: für je 10 Personen

<p>Süchtings Hochzeitssuppe m. Eierstich, Mettklößen, Nudeln, Geflügelfleisch, Blumenkohl 39,-</p> <p>Süchtings Saunasuppe mit Tomaten, Mett, Paprika, Zwiebeln, Sahne, Käse, Kaviarbröt 39,-</p> <p>Gem. Häppchenplatte auf Brot mit Käse, Kasseler, Schinken, Mettwurst, Thüringer Mett, Hackbällchen, kleine Schnitzel, Jagdwurst 49,-</p> <p>Rustikale Aufschnittplatte mit Kasseler, Schweinebraten, Schinken, Speck, Sommermettwurst, Rindermettwurst, Grau- u. Schwarzbrot, Butter, Fleischsalat 49,-</p> <p>Currywursttopf in Tomatencurrysauce, Ofenkartoffeln, Krautsalat 65,-</p> <p style="background-color: yellow; padding: 2px;">Party-Knüller 10 kl. Schnitzel, 10 Schaschlik in Currysauc, 10 Frikadellen, Pellkartoffelsalat mit Ei, Bohnensalat f. 10 Pers. 69,-</p> <p>Knusprige Schweinshaxe Sauerkraut oder Krautsalat, Kartoffelbrei oder Kaviarbröt 75,-</p>	<p>Sahnegeschnitzeltes Reis oder Kartoffeln oder Spätzle, Bohnen- und Krautsalat 75,-</p> <p>Krustenbraten oder Spanferkel Bratenstücke im Ganzen, Krautsalat oder Sauerkraut, Kartoffelbrei oder Brot 75,-</p> <p>Schweinefiletspieße in Zigeunersauce, Djuvecreis, Krautsalat 79,-</p> <p>»Kalt-warmes Büfett« warmer Kasseler Braten, Schnitzel, Mettballchen, Mettwurst-Schinkenplatte, Kartoffel-, Nudel-, Karottensalat, Brot, Butter 79,-</p> <p>Schweinefilet-Medaillons in Rahmsauce, Kartoffelgratin, Erbsen und Möhren 79,-</p> <p>20 kleine Schweinerouladen Kartoffeln, Sauce, Apfelrotkohl oder Rosenkohl 79,-</p> <p>Hähnchenbrust natur, in Zwiebel-Sahnesauce, Kartoffeltaschen, Karottensalat 79,-</p> <p>20 kleine Schnitzel mit Pilzen, Zwiebeln und Käse überbacken, Kartoffelgratin, Bohnensalat 79,-</p>	<p>Gyrosteller Pfannengyros, Cevapcici, Roter Reis, Zaziki, Krautsalat, Peperoni, Zwiebelringe 85,-</p> <p>Prinzenbraten Schmorbraten, gefüllt mit Schweinefilet, Kartoffeln, Sauce, Rotkohl 89,-</p> <p>20 kleine Rinderrouladen Kartoffeln, Sauce, Prinzessbohnen 89,-</p> <p>Frühlingsbüfett, Hähnchenkeule, Hähnchenschnitzel, Lummerbraten, Kartoffelgratin, Kartoffelsalat, Florida-Krautsalat, Bohnensalat, gemischte Häppchen auf Brot 89,-</p> <p>Hubertusbraten Rindfleisch gefüllt mit Pilzen u. Zwiebeln, Sauce, kl. Semmelklöße, Apfelrotkohl 89,-</p> <p>70er-Jahre-Büfett Currywurst, Schaschlik, Mini-Frikadellen, kleine Wiener, Nudel- und Kartoffelsalat, Mettigel, Käsespieße, gefüllte Eier, Partybrötchen, Butter, Schokopudding und Sauce 119,-</p>	<p>Konfirmationsmenü 1 Hochzeitssuppe, Schweinefilet, Hähnchenbrust, Kartoffeln, Sauce, Kaisergemüse, Hollandaise, Karottensalat, Himbeer-Götterspeise m. weißer Mousse 129,-</p> <p>Konfirmationsmenü 2 Rindfleischsuppe, Schweine- u. Rinderrouladen, Rotkohl, Kartoffeln, Krautsalat, Rote Grütze m. Vanillesauce 129,-</p> <p>Süchtings Grillplatte Nackensteak, Kotelettsteak, Bratwurst, Krakauer, Kartoffel- u. Nudelsalat, Bratkartoffeln, Krautsalat (zum Selbergrillen) 65,-</p> <p>Süchtings Schlemmerplatte Putensteak, Filetspieß, Bratwurst, Schinkenwurst, Kartoffelsalat, bayr. Kartoffelsalat, Rohkost/Dressing (zum Selbergrillen) 75,-</p>	<p>Warmes Mittagessen:</p> <p>Mo.: Mettbällchen in Spargelgemüse, Kartoffeln 4,80</p> <p>Di.: 2 Schaschlik Currysauce, Butterreis, Salat 4,50</p> <p>Mi.: FEIERTAG</p> <p>Do.: Jägerschnitzel Kroketten, Salat 4,50</p> <p>Fr.: Kasseler Sauerkraut, Kartoffelbrei 4,80</p> <p>Sa.: Erbsensuppe 3,00</p> <p style="font-size: x-small;">Nur Sa., 4. Mai 2013, von 11 - 13 Uhr Bitte vorbestellen - Sauerfleisch Bratkartoffeln, Remoulade Portion nur 4,80</p>	<p style="background-color: yellow; padding: 2px;">Unsere Wochenangebote vom 29. 4. bis 4. 5. 2013:</p> <p style="background-color: red; color: white; padding: 5px;">Wochenknüller Rinderrouladen 9,99 aus der Oberschale kg</p> <p>Schinkenschnitzel aus der Oberschale 100 g -,75</p> <p>5 Schinkenwürste Paket 3,99</p> <p>Nackensteaks gewürzt 100 g -,69</p> <p>Jagdwurst im Stück 100 g -,79</p> <p>Th. Mett frisch 100 g -,59</p> <p>Fleischsalat 100 g -,75</p> <p>Streichwurst grob oder fein 100 g -,89</p> <p>Salami 1A 100 g 1,29</p> <p style="background-color: yellow; padding: 5px;">HEUTE 24. Oldtimer-Motorrad-Treffen und RENAULT-Autoschau</p> <p style="background-color: yellow; padding: 5px;">Süchtings Mittagstisch ab 11.30 Uhr Arkenberger Spargelteller Kartoffeln, Nussbutter, Schweine-schnitzel oder Landschinken Port. 9.90</p>
--	---	--	---	--	--

Wir bitten um 2 bis 3 Tage Vorbestellung. Außerhalb Liebenau + Liebenauer Heide Service-Bring-Dienst 7,50 €



IN KÜRZE

Noch Karten für Karl Dall erhältlich

Nienburg. „Das ist die Rolle meines Lebens“, schwärmt der Entertainer und Komiker Karl Dall, der am heutigen Sonntag, 28. April, um 15 Uhr das Ein-Personen-Stück „Der Opa“ unter der Regie von Corny Littmann im Nienburger Theater zeigt. Ein Mann beschließt nach Jahren harter Arbeit, Ferien auf den Kanarischen Inseln zu machen. Ein paar Minuten nach dem Einchecken bittet eine junge Frau ihren Begleiter, aufzustehen, um diesem Mann seinen Platz anzubieten. Karten gibt es ab 14 Uhr an der Tageskasse im Theater, Telefon (0 50 21) 6 20 51. Last-Minute-Tickets für junge Leute gibt es für fünf Euro ab 30 Minuten vor Beginn an der Tageskasse. DH

„Körpertausch für einen Tag“

Nienburg. Die weltweiten Auftritte und Workshops der Gender-Aktivistin Diane Torr sind legendär. Das große Thema der Performance-Künstlerin seit inzwischen über 30 Jahren: Das theoretisch-künstlerische und pragmatisch-handfeste Experimentieren mit Aspekten der geschlechtlichen Identität. Eine Gruppe Frauen macht sich mit den Geheimnissen des Mannes vertraut: Was macht einen Mann zum Mann, was eine Frau zur Frau? Filmemacherin Katarina Peters begleitet den Workshop und die Versuche dieser ganz unterschiedlichen Frauen. Zu sehen ist der Dokumentarfilm „Man for a Day“ am morgigen Montag, 29. April, um 20 Uhr im Nienburger Kulturwerk. DH

Chor präsentiert Merckels Messe

Loccum. Am heutigen Sonntag, 28. April, findet um 17.30 Uhr eine Musik zur Einkehr mit dem Chor der Stiftskirche Loccum statt. Die rund 50 Sängerinnen und Sänger präsentieren bei ihrem Konzert im Rahmen des Jubiläums „850 Jahre Kloster Loccum“ die eigens von Merkel komponierte Messe für Chor, Sopran und Orgel, op. 18. DH

Standup-Comedy vom Feinsten

Ingo Oschmann zeigt sein aktuelles Programm am 24. Mai im Nienburger Theater

Nienburg. Sich und seinem Publikum treu geblieben, bietet der bekannte Comedian Ingo Oschmann am Freitag, 24. Mai, um 20 Uhr mit seinem aktuellen Programm „Hand drauf“ Standup-Comedy vom Feinsten, witzige und nicht verstaubte Zauberkunst sowie Gespräche und Improvisationen mit dem Publikum – nicht verletzend, sondern unterhaltsam.

Abende mit dem Künstler sind unverwechselbar und trotzdem nie gleich. Dem emotionalen Unterhalter aus Bielefeld ist Börsartigkeit fremd, dafür ist ihm aber der Witz in den Nacken gelegt. Oschmanns Spezialität sind amüsante Geschichten aus dem Leben, die jeder liebt und kennt – witzig verpackt und pointiert. Und der Bielefelder ist sich sicher: „Wenn dir jemand die Hand drauf gibt, morgen beim Umzug zu helfen, kannst



Der bekannte Comedian Ingo Oschmann tritt erneut im Nienburger Theater auf. Am 24. Mai zeigt er sein aktuelles Programm „Hand drauf“.

du zielsicher davon ausgehen: Du machst den Umzug alleine! Warum denkt jeder an sich und wundert sich dann, alleine zu sein? Wie hat sich Freundschaft verändert und warum? Ist ‚Junger Mann zum Mitreisen gesucht‘ wirklich eine Berufsalternative? Warum lügen wir und das auch noch mehr als 200 Mal am Tag, obwohl wir selbst nicht belogen werden wollen? Warum ist Verbindlichkeit keine Dübeldemarke für Handwerker?“

Karten (16 bis 20 Euro) sind erhältlich an der Theaterkasse im Stadtkontor, Kirchplatz 4, Telefon (0 50 21) 87-2 64 und 87-3 56, Fax (0 50 21) 87 5 83 56 oder per E-Mail theaterkasse@nienburg.de. Last-Minute-Tickets für junge Leute (16 bis 25 Jahre) gibt es für zehn Euro ab 30 Minuten vor Beginn an der Kasse im Theater.

Wanderung und Freiluft-Vernissage

Brokeloh lädt am 5. Mai zu Kunstbegegnung und Picknick auf dem Hermann-Löns-Weg ein

Brokeloh. Brokeloh lädt am 5. Mai zu Kunstbegegnung und Picknick auf dem Hermann-Löns-Weg ein. Die Wanderung führt durch den landschaftlich reizvollen Wechsel von Wiesen und Wäldern, vorbei am See und durch die Heide entlang des Hermann-Löns-Weges. Gemeinsam mit den Workshop-Künstlern erwandert man so auch die Ausstellungs-Orte der geschaffenen Werke am Wegesrand. Die hölzernen Wegzeichen laden dazu ein, die umgebende Natur mit neuem Blick wahrzunehmen und die Sinne für die kleinen Besonderheiten zu öffnen.

Zur Mittagszeit erreichen die Wanderer die Brokeloher Heide.

Dort finden die Eröffnungsfeierlichkeiten bei Sekttempfang und musikalischer Unterhaltung statt. Für die musikalische Umrahmung sorgt das Duo des Bremer Metropo-Ensembles mit Klavier und Saxophon. Auf spielerische und virtuose Art und Weise verbinden die Musiker Elemente zwischen Klassik und Jazz zu farbig-frisch-inspirierenden Klängen in ihrem besonderen Musikstil Jazzklassik und sorgen so für eine „beswingte“ Atmosphäre.

Feierlich und fröhlich wird die Skulptur, die Bernd Finkenwirth während seiner Zeit in Brokeloh für das Dorf geschaffen hat, eingeweiht. Sie wird dort in der Zukunft als Wegmar-

ke für Kunst in der Landschaft stehen.

Ein reichhaltiges Picknick, das vom Arbeitskreis Brokeloh gegen einen Kostenbeitrag angeboten wird, sorgt für genussvolle Stärkung. Von feinen Häppchen bis zu herzhaften Speisen findet der hungrige Wanderer dort saisonale Leckereien aus heimischen Produkten und Getränke von kühl bis Kaffee. Natürlich kann man aber auch seinen eigenen Picknickkorb mitbringen. So erfrischt erfreut man sich am Austausch und Plausch mit Künstlern, Nachbarn und neuen Bekanntschaften. Voll neuer Eindrücke geht es dann zurück in Richtung Rittergut.

Die Wanderung beginnt um 11 Uhr auf dem Rittergut Brokeloh und endet auch dort gegen 15 Uhr. Mit sieben Kilometern Länge ist die Strecke auch für ungeübte Wanderer geeignet. Die Organisatoren Arbeitskreis Brokeloh und Carsten Niemeyer freuen sich auf rege Beteiligung von Menschen jeden Alters und von Familien.

Die Teilnahme an der Wanderung ist entgeltfrei. Um die Planung zu erleichtern wird um Anmeldung gebeten. Jedoch sind selbstverständlich auch kurzentschlossene Teilnehmer am Tag der Wanderung willkommen. Anmeldungen zur Wanderung bitte per E-Mail an rittergut.brokeloh@t-online.de.

Hendrik Burghardt,
Buchhandlung Leseberg

Hugh Howey: „Silo“, Verlag Piper, 544 Seiten, 19,99 Euro.

IN KÜRZE

Bremer Künstler in der GalerieN

Nienburg. Wieder präsentiert die GalerieN hochkarätige Künstler. Tilman Rothermel sucht bildnerische Lösungen sowohl im figurlichen als auch im ungenständlichen Bereich. Amir Omerovics Werk ist voll von Bildwitz, von intelligenten visuellen Einfällen und Umdeutungen. Begleitend stellen die Mitglieder der GalerieN Arbeiten zum Thema „Figürliches“ aus. Die Ausstellung „Noch im Traum“ wird am heutigen Sonntag, 28. April, um 11 Uhr eröffnet. Gäste sind vielmals willkommen. DH

Hutkonzert mit Morgan Finley

Nienburg. Morgan Finley, weltöffener Singer/Songwriter mit kanadischen Wurzeln, gibt am kommenden Freitag, 3. Mai, um 20 Uhr ein Hutkonzert im Bistro des Nienburger Kulturwerks. Finleys Stil ist enthusiastisch mit einer starken, unverwechselbaren Stimme und emotionalen Texten. Seine Musik berührt das Gemüt der Fans an den verschiedensten Orten der Welt. Mit einer Stimme, die bereits mit denen von Bruce Cockburn und Jeff Buckley verglichen wurde, lässt sich Finleys Sound als vielschichtig und leidenschaftlich beschreiben. Der Eintritt für das Hutkonzert ist frei. In den Pausen wird für den Künstler gesammelt. DH

Stadt verleiht Kunstpreis „ars loci 2013“

Erster Preisträger wird der Bremer Holzbildhauer Reinhard Osiander

Nienburg. Zum ersten Mal verlieh die Stadt Nienburg in diesem Jahr den Kunstpreis „ars loci“ anlässlich der kürzlich stattgefundenen Groß-Ausstel-

lung „ars loci 2013“. Eine unabhängige Jury hatte den Preisträger aus dem Kreise der ausstellenden Künstlerinnen und Künstlern erkoren.

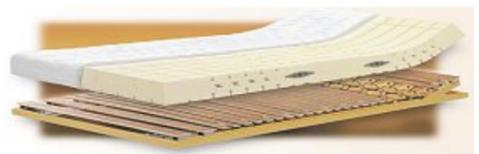
Laudator Prof. Dr. Peter Rautmann (Hannover) würdigte die Arbeiten Reinhard Osianders, der mit seinen zumeist großformatigen wie aussagestarken Skulpturen im Nienburger Rathaus sowie in der benachbarten Kirche St. Martin überzeugte. Osiander aus einer qualitativ-

len Gemeinschaftsausstellung, die von Kuratorin Nicole Giese (Syke) mit sechs professionell arbeitenden Künstlerinnen und Künstlern zusammengestellt wurde, auszuwählen, hatte sich die Jury nicht leicht gemacht. Letztlich fiel die Entscheidung durch Tonka Angheloff (Neuhoff-Fricke Stiftung, Nienburg), Inga Janßen (Kunstmuseum Celle mit Sammlung Robert Simon), dem Künstler Pablo Hirndorf (Warpe) sowie Professor

Rautmann aber einhellig. Aus den Händen von Bürgermeister Henning Onkes nahm der glückliche Preisträger am letzten Ausstellungstag den mit 1500 Euro dotierten Preis unter dem Beifall zahlreicher Kunstinteressierter in Form einer Urkunde entgegen. In zwei Jahren gibt es die nächste Ausstellung „ars loci 2015“ mit finanzieller Unterstützung durch die Neuhoff-Fricke Stiftung zur Förderung von Wissenschaft und Kunst. DH



Tonka Angheloff, Bürgermeister Henning Onkes und Stiftungsvater Professor Volker Neuhoff (vorne, von links) während der Verleihung des ersten Kunstpreises der Stadt Nienburg.



Kompetente Matratzenberatung
der beste Weg zu gesundem Schlaf!



Fred Masemann

Betten - Gardinen - Sonnenschutz
31592 Stolzenau, Am Markt 14
Telefon: 05761/580

Warum denn Rohstoffe wegwerfen?
Bei uns bekommen Sie für Schrott und Metalle
bare Münzen zu Tageshöchstpreisen.

Ankauf von Altfahrzeugen, Eisen
+ NE-Metallen

(Kupfer, Messing/Wasserhähne, Aluminium, VA, Elektrokabel,
Zinkdachrinnen)

Containergestellung
für Privat- und Industrieschrott

(auch für landwirtschaftliche Maschinen, Geräte, Pflüge)

Annahmezeiten:

Montag bis Freitag 8.00 bis 17.00 Uhr
Samstag 9.00 bis 12.00 Uhr



SCHULZ P. Schulz & Co. OHG
Telefon (05021) 130 13 · Fax 1 61 75
Immenweg 39 · 31582 Nienburg





Gewerbeschau schon gestern gut besucht

Schon zur Eröffnung gut besucht war die Schau des Gewerbevereins Wietzen um dessen Vorsitzenden Cord Prange (links). Gemeinsam mit Bürgermeister Hans-Jürgen Bein, dessen Stellvertreter Jörg Westfal, Vize-Landrat Jürgen Leseberg und Gemeindedirektor Matthias Sonnwald hatte er beim

gemeinsamen Rundgang unter anderem die Rasenmäher-Traktoren getestet. Heute geht es in Wietzen um 10 Uhr mit einem Gottesdienst weiter. Anschließend lädt der Gewerbeverein zum Fröhschoppen ein. Ab 11.30 Uhr wartet ein üppiges Spargel-Büffet. Ein heiteres Rahmenprogramm mit plattdeutschen

Sketchen lockert das Essen auf. Die Landfrauen Wietzen, der Dorfkulturkreis und der Männerchor der Stiftung St.-Gangolf wirken mit. Der „Familiensonntag“ bietet auch am Nachmittag eine vielfältige Mischung aus Unterhaltung und Information.

Stüben

Kinderfest, „politisches Frühstück“ und Kundgebung

DGB lädt am 1. Mai zu Aktionen rund um das Quaet-Faslem-Haus ein

Nienburg. Der Deutsche Gewerkschaftsbund (DGB) lädt traditionell am 1. Mai zur Mai-feier ein. Neben dem „politischen Frühstück“ wird am Quaet-Faslem-Haus in der Lein-

sind Marion Schaper (Diakonisches Werk), Thorsten Bettges (Verbraucherhilfe) und Jürgen Schneider (Mitglied im Armutsnetzwerk).

Moderator Tom Seibert (DGB) wird mit ihnen über das Thema „Darüber spricht man nicht!“ – Armut im Landkreis Nienburg“ diskutieren.

Die Kundgebung um 11.15 Uhr wird der Kreisvorsitzende des DGB, Rudi Nolte, eröffnen. Bürgermeister Henning Onkes und Frank-Peter Schultz, Pastor der Kreuzkirchengemeinde, werden Grußworte mitbringen.

Mit Blick auf den bevorstehenden „Tag der Arbeit“ betont der DGB-Kreisvorsitzende, Rudi Nolte, dass „es die Beschäftigten sind, die den Wohlstand dieses Landes erarbeiten.

Wir erleben aber seit Jahren, dass Arbeit entwertet wird. Aus sicheren Arbeitsplätzen wurden oft unsichere Jobs. Fast ein Viertel der Beschäftigten hängt im Niedriglohnsektor fest. Immer mehr Beschäftigte leiden unter schlechten Arbeitsbedingungen und Stress. Und immer mehr Menschen droht Altersarmut. Wir wollen für alle Menschen gute Arbeit, ein sicheres Auskommen und ein Leben in Würde. Dafür brauchen wir eine neue Ordnung der Arbeit. Dafür demonstrieren wir am 1. Mai.“

Beim anschließenden Familienfest im Biedermeiergarten stehen Spaß, Unterhaltung, Kinderprogramm, Information und viel Musik im Mittelpunkt.

DH/sg

Telefonanlagen
Im Sande 6
31623 Drakenburg
Tel. (05024) 9810115
www.agt-gruppe.de

straße in Nienburg auch wieder ein Kinderfest veranstaltet.

Die Gastrede bei der Kundgebung ab 11.15 Uhr hält in diesem Jahr Sven Giegold, Mitglied des Europa-Parlaments für Bündnis 90/Die Grünen. Das „politische Frühstück“ beginnt bereits um 10 Uhr. Gäste auf dem Podium



Mit den Dino-Cars per Muskelkraft in die Kurven

Diese Nachricht lässt besonders Kinderherzen, aber möglicherweise auch die des Kindes im Manne höher schlagen: In Glissen gibt es eine Dino-Car-Bahn. Ab dem 1. Mai können Groß und Klein auf dem knapp 200 Meter umfassenden Parcours neben dem Gasthaus „Zum Rohrbach“ ihre Runden drehen. Die Strecke ist kurven- und schikanen-

reich. Angetrieben werden die vier Cars mit reiner Muskelkraft. Eine schweißtreibende Angelegenheit, wie Ideengeber Heiko Friedrich bei seiner ersten Probefahrt feststellen musste. Unterstützt wurde Friedrich bei der Realisierung des Projektes von Familienangehörigen, Bekannten und örtlichen Unternehmern. Gleiches gilt für die Spielgeräte. Sie standen ursprüng-

lich auf dem öffentlichen Spielplatz in Glissen, durften dort aber nicht mehr genutzt werden. Auch in diesen Fall ergriff Heiko Friedrich die Initiative, baute Kletterturm & Co in Eigenarbeit ab, ließ sie aufarbeiten und stellte sie zusammen mit seinen Helfern auf der Wiese neben dem Restaurant wieder auf.

Hagebölling

BETTEN
spezial

Meyer & Zander
Betten-Fachmarkt

Schlafen Sie gut?

Betten + Matratzen + Schlafsysteme

LIFE
Klassische Qualitätsmatratze mit hochelastischem 14 cm-Komfortschaumkern, beidseitig mit Klimafaser verstreut. Bezug aus hautsympathischem Verbundstoff nach OekoTex Standard 100, abnehmbar, bis 60°C waschbar, Schulterkomfortzone und Lendenwirbelstütze.
Festigkeit F2 + F3 preisgleich lieferbar!
ca. 90/100 x 200 cm

Im Standardmaß

2 Stück nur

299.- statt ~~598.-~~

gesünder schlafen - besser leben

Nimm 2 zahl 1

2. GRATIS

ideal auch als Kinder- und Jugendmatratze!

QUALITÄTSMATRATZEN AUS DEUTSCHLAND
sichem Standort und Arbeitsplätze
...denn Sie sollten wissen, worauf Sie schlafen!

morgana
Garant für guten Schlafkomfort

Schlafkomfort für höchste Ansprüche!

Voll-Servicepreis
inkl. Lieferung, Aufbau, 1. Service, 1 Aqua-Spannbettlaken und 1 Pflegeset

WASSERBETT LIFE

1499.-
oder 12 x 124,92

Spitzen-Wasserbett komplett mit Sockel in 22 cm oder 27 cm Höhe, Buche-Oyok oder schwarz beschichtet. Verbindung durch aluminiumfarbene Steckelemente. Wasserkern aus hochwertigem Vinyl, hochwertige Heizung, Masamol 2 Folie, ca. 0,6 mm stark, Doppel-Jersey-Bezug mit Kunstlederborde.

Beruhigungsstufen F2, F4, F6 und F8 preisgleich
Extrastarke Beruhigung F10
Taschenregler
180/200 x Sonderlänge 220 cm
Andere Sockelfarben auf Anfrage.

MONO ca. 140 x 200 cm
DUO ca. 180 x 200 cm
DUO ca. 200 x 200 cm

5 Jahre Hersteller-Garantie auf die komplette Wassertechnik!

BOXSPRINGBETTEN

140 x 200
160 x 200
180 x 200
200 x 200

in den Farben grau, beige, braun, schwarz, anthrazit-grau meliert, grau-beige meliert, braun meliert, weiß

statt ab 1499.-
ab 999.-

DICO
B59010

Meyer & Zander
Betten-Fachmarkt

Kaufen Sie kein Bett bevor Sie nicht bei uns waren!

Südring 10, 31582 Nienburg
Telefon: 0 50 21 / 89 42 640
Telefax: 0 50 21 / 89 42 641

Öffnungszeiten:
Mo - Fr 10 - 19 Uhr, Sa 10 - 16 Uhr

Die Schlafräum-Spezialisten
morgana
Garant für guten Schlafkomfort



IN KÜRZE

Jazzfrühschoppen
am Uchter Bürgerhaus

Uchte. Gut gerüstet hat sich der Bürger- und Kulturverein Uchte für den im Zweijahres-Rhythmus stattfindenden Jazzfrühschoppen am Himmelfahrtstag. Zahlreiche Gäste werden daher am 9. Mai ab 11 Uhr zu Musik, Essen und Trinken auf dem Färberplatz vor dem Bürgerhaus erwartet. In diesem Jahr konnte „Take Five“ aus Leese verpflichtet werden. Alle Mitglieder der Band haben musikalische Erfahrungen in den verschiedensten Ensembles gesammelt und stehen jetzt schon seit vielen Jahren als „Take Five“ auf der Bühne. Bei Regenwetter wird die Veranstaltung ins Bürgerhaus verlegt.

Dort ist auch die aktuelle Sonderausstellung „Zeit“ geöffnet: Moderne Klöppelarbeiten von Adina Sternemann und Marie-Luise Prinzhorn. Der Eintritt für Konzert und Ausstellung ist frei. **DH**

Konzert in der
„Kulturküche“

Steyerberg. Mit einem erweiterten Repertoire gastiert die Smokewood-Wedding-Band am kommenden Sonnabend, 4. Mai, um 20 Uhr erneut in der „Kulturküche“ des Lebensgartens Steyerberg. Ursprünglich als einmaliges Projekt für eine Hochzeit gedacht, spielt die Gruppe nun auch außerhalb freudiger Eheschließungen. Folkmusik ist der rote Faden. Präsentiert werden keltische Jigs und Reels, energiegeladene Songs, bewegende Balladen, Bluegrass, eine Prise Rock-Attitüde sowie Blues und Pop. Alle Interessierten sind willkommen. Karten gibt es an der Abendkasse für zehn Euro. **DH**

Warmduscher aus Absurdistan

Kabarettist Erwin Grosche am 24. Mai im Nienburger Kulturwerk

Nienburg. Der Meister des Absurden, Erwin Grosche, gibt am Freitag, 24. Mai, um 20 Uhr im Nienburger Kulturwerk sein Best of Programm „Warmduscherreport Vol. II“ zum Besten.

Erwin Grosche ist ein Clown, ein Philosoph und ein perfekter Reiseführer durchs wilde Absurdistan. Als Großmeister der Wortakrobatik und der schier unmöglichen Pointen überrascht er seit dreißig Jahren sein Publikum. Manchmal staunt man am Ende, warum diese ganz eigene Sicht der Dinge einem noch nicht selbst eingefallen ist. Der Zuschauer findet auch noch die schrägste Perspektive ganz normal und wundert sich über gar nichts mehr.

Nun hat Erwin Grosche noch einmal die Glanzstücke und Lieblingsszenen aus dreißig Jahren Kabarettgeschichte ausge-



Am 24. Mai kommt Erwin Grosche mit seinem Best of Programm „Warmduscherreport Vol. II“ ins Kulturwerk.

packt. Hier kann man sie noch einmal erleben: Die Omis mit den neuen Gummistiefeln, die tanzenden Badekappen, die ruckenden Nudeln, das athletische Spannbettuch, die letzten Rau-

cher. Oft sind es Gegenstände des Alltags, die er heranzitiert, um das Leben schöner zu machen. Grosche ist auf der Suche nach Glücksmomenten. Er fängt sie ein und hält sie fest. Er rührt an, er bringt zum Lachen, zum Nachdenken – und all das auf eine wunderbar leichte Art.

Der Frühsport nach Getreidesorten, die stöhnende Kaffeemaschine, die Peter Sloterdijk Entspannungstasche. Grosches Experimentierlust kennt keine Grenzen. Er ist ein echter Abenteuerer der inneren Welten. **DH**

Der Eintritt beträgt 17 Euro, ermäßigt 12,50 Euro. Weitere Informationen im Nienburger Kulturwerk, Mindener Landstraße 20, Telefon (0 50 21) 9 22 58-0, E-Mail info@nienburger-kulturwerk.de oder im Internet unter www.nienburger-kulturwerk.de.

Local
Heroes:
Helden
gesucht!Bewerbungen bis zum
21. Mai möglich

Nienburg. Nach einjähriger Pause haben junge Bands wieder die Möglichkeit, beim Bandcontest „local heroes“ ihr musikalisches Talent vor Publikum zu zeigen. Wer im August im Nienburger Kulturwerk auf der Bühne stehen und zum Helden des Landkreises Nienburg/Weser werden will, kann sich bis zum 21. Mai bewerben.

Der Bandcontest „local heroes“ geht bereits in die neunte Runde. Am 23. August 2013 wetteifern die Musiker im Rahmen eines Konzertes im Nienburger Kulturwerk darum, vor der Jury und dem Publikum zu bestehen und den Titel als Nienburger „local hero“ mit in den nächstenentscheid zu nehmen. Der 1989 entstandene „local heroes“-Bandcontest will jungen Newcomer-Bands ohne Plattenvertrag die Chance geben, überregional an Popularität zu gewinnen. Mit ihrem eigenen Stil können die Teilnehmer zeigen, dass auch Musik abseits vom Mainstream erfolgreich sein kann. Die Band, die im regionalen Wettbewerb im Nienburger Kulturwerk von sich überzeugt, hat die Aussicht auf eine Teilnahme am Landes- und Bundesfinale.

Voraussetzung für die Teilnahme ist, dass mindestens die Hälfte der Bandmitglieder im Landkreis Nienburg/Weser wohnen und der Altersdurchschnitt höchstens bei 27 liegt. Die Band muss ein 30minütiges Programm aus selbst geschriebenen Songs spielen können. Es gibt keine Beschränkungen bei den Musikstilen, Bands mit menschenverachtenden Texten und verfassungsfeindlichen Symbolen sind selbstverständlich nicht zugelassen.

Interessenten können ihre Bewerbung bis zum 21. Mai beim Nienburger Kulturwerk, Mindener Landstraße 20, 31582 Nienburg, einreichen. Zur Bewerbung gehört eine Demo-CD mit mindestens drei selbst geschriebenen Songs, eine Bandbiografie mit Beschreibung der Musik, Daten der Bandmitglieder (Name, Alter, Wohnort, Instrument) sowie drei digitale Bandfotos. Jede Band muss einen Ansprechpartner benennen und dessen Kontaktdaten angeben.

Weitere Informationen gibt es im Nienburger Kulturwerk bei Petra Gheco, Telefon (0 50 21) 91 22 58-0, E-Mail p.gheco@nienburger-kulturwerk.de oder im Internet unter www.nienburger-kulturwerk.de.

Ausstellungen
ehemaliger Schüler

Nienburg. „Enthauptet“, aber mit Kronkorken, präsentiert der Künstler Stefan Huck Malerei und Plastiken. Exponate seiner Serie „Kopflös“ sind in der Wirtschaftsschule Dr. P. Rahn in Nienburg noch bis zum 30. April zu sehen. Und schon jetzt wird angekündigt, dass ab Montag, 6. Mai, detailfreudige und manchmal heiter-ironische Fotografien von Florian Wittgreffe zu sehen sein werden. Beide Künstler sind ehemalige Schüler der Fachoberschule Gestaltung der Rahnschule und arbeiten schon seit geraumer Zeit professionell auf ihren Gebieten. **DH**

Für einen guten Zweck: „Voices for Africa“

Am 26. Mai Benefizkonzert für Togo mit Lou Dymia & Friends im Nienburger Theater

Nienburg. Am Sonntag, dem 26. Mai, um 18 Uhr findet im Nienburger Theater ein Benefizkonzert unter der Überschrift „Voices for Africa“ statt.

Lou Dymia ist Sänger, Songwriter und Geschichtenerzähler, der selbst komponierte Songs vorträgt und bekannten Pop-Songs mit charismatischer Stimme eine ganz eigene Note verleiht. Unterstützt wird Lou durch die Musikerkollegen Chris Paus - der gebürtige Brasilianer beherrscht diverse Instrumente - sowie Arnd Baeck am Piano. Des Weiteren hat der Sänger/Rapper Steve Owuso sein Kommen zugesagt. Sie alle



Lou Dymia wird gemeinsam mit befreundeten Künstlern sowie Musikerinnen und Musikern aus dem Landkreis Nienburg im Theater auf dem Hornwerk ein Benefizkonzert geben.

musizieren gemeinsam und mit weiteren Nienburger Musikern für den guten Zweck. Mit von der Partie sind unter anderem die Percussions-Gruppe um Robert Maritsch und die Schulband der Realschule Nienburg. Alle Künstler treten ohne Gage auf. Der Verein „Child Care Afrika“ leistet im afrikanischen Togo Hilfe zur Selbsthilfe in Schulen und dörflichen Gemeinschaften. Für diese Arbeit ist der Erlös des Konzertes bestimmt. Die Schirmherrschaft hat Landrat Detlev Kohlmeier übernommen.

Karten zu einem Einheitspreis von 16 Euro (ermäßigt acht Euro) sind erhältlich an der Theaterkasse im Stadtkontor, Kirchplatz 4, Telefon (0 50 21) 87-2 64 und 87-3 56, Fax (0 50 21) 87 5 83 56 oder E-Mail theaterkasse@nienburg.de. Last-Minute-Tickets für junge Leute (16 bis 25 Jahre) gibt es für fünf Euro ab 30 Minuten vor Beginn an der Kasse im Theater. **DH**

Mit Pottlappen und Sternen

Am 11. und 12. Mai finden die 20. Brokeloher Klöppeltage statt

Brokeloh/Uchte. Am Sonnabend und Sonntag, 11. und 12. Mai, finden die mittlerweile 20. Brokeloher Klöppeltage statt. Dazu gibt es ab dem heutigen Sonntag eine Sonderausstellung

im Bürgerhaus Uchte.

Was vor 20 Jahren mit 27 Klöpplerinnen begann, hat sich kontinuierlich auf mittlerweile 50 Klöpplerinnen (mit Warteliste) ausgeweitet. Die Veranstaltung der Volkshochschule Nienburg und der Samtgemeinde Mittelweser erfreut sich immer größer werdender Beliebtheit.

Die Teilnehmer kommen aus ganz Deutschland. Sogar aus Holland reist eine Klöpplerin an. Die beiden Dozentinnen, Adina Sternemann und Marie-Luise Prinzhorn, bieten in zwei Arbeitskreisen eigene Entwürfe zum Nacharbeiten an. Adina Sternemann lässt Pottlappen (Topflappen) arbeiten. Diese werden doppelt geklöppelt, damit sie auch funktionstüchtig sind.

Bei Marie-Luise Prinzhorn sind Sterne, die extra für angefertigte Edelstahlrahmen entworfen sind, sehr gefragt und sollen dieses Mal im Arbeitskreis ausgeklöppelt werden.

In Fachkreisen ist man sich einig: Die Entwürfe entsprechen dem Zeitgeist, modischem Geschmack und sind auch der Zeit voraus. So wurde bereits mit Telfondraht geklöppelt. Auch eine

echte Baumscheibe diente als Inspirationsobjekt, wurde skizziert, gezeichnet und nachgeklöppelt.

Besucher sind in der alten Schule Brokeloh an beiden Tagen von 14 Uhr bis 17 Uhr willkommen.

Begleitend wird am heutigen Sonntag um 15 Uhr eine Ausstellung im Bürgerhaus Uchte unter dem Thema „Zeit“ eröffnet, sie wird bis zum 30. Juni zu sehen sein.

Die Öffnungszeiten sind donnerstags von 16 bis 18 Uhr und sonntags von 15 bis 17 Uhr. Weitere Informationen unter Telefon 05763/1309. **DH**

IN KÜRZE

Künstler-Frühstück
im Bahnhofs-Bistro

Asendorf. Das mittlerweile 9. Künstler-Frühstück im Zuge der „Kunst-Schiene“ findet am heutigen Sonntag, 28. April, um 11 Uhr im Bahnhofs-Bistro „Gleis 1“ in Asendorf statt. Im Anschluss soll der „Kunst-Schuppen“ besucht werden. **DH**

Sichern Sie sich jetzt Ihre Strom-Speicherförderung!

Machen Sie sich unabhängiger von steigenden Energiekosten. Mit einer EEwatt Photovoltaikanlage und Speicher produzieren und speichern Sie Ihren eigenen Strom, sauber und rentabel!

NEU: Blockheizkraftwerke (BHKW) zur kombinierten Wärme- und Stromerzeugung

Wir beraten Sie gern!

EEwatt GmbH
Eilveser Hauptstraße 56
31535 Neustadt am Rübenberge
Telefon 05034-8794-0 | Fax 05034-8794-199
info@eewatt.com | www.eewatt.com

VORBEIKOMMEN, AUSPROBIEREN, & SPASS HABEN!

Am Sonntag, 5. Mai 2013 von 11:00 bis 15:00 Uhr

Golf Park Steinhuder Meer
Vor der Mühle 10a
31535 Neustadt Mardorf
T. 050 36 - 2778
www.gpsm.de

„Wirte planen – Gäste fahren“

Am 5. Mai starten zum 31. Mal die beliebten Radtouren / Los geht's in Haßbergen

Nienburg. Bereits zum 31. Mal haben Gastgeber des Deutschen Hotel- und Gaststättenverbandes (DEHOGA) unter der Leitung von Michael Schröder Touren für Radwanderer durch den Landkreis Nienburg zusammengestellt. Zehn ganz unterschiedliche Strecken finden sich in dem neuen Heft „Radwander-touren 2013“, das vom DEHOGA-Kreisverband Nienburg jetzt herausgegeben worden ist. Unter dem Motto „Wirte planen – Gäste fahren“ geht es an zehn Tagen von Mai bis Oktober durch die abwechslungsreiche Mittelweser-Region.

Der Ausgangspunkt ist jeweils auch der Zielort. Gestartet werden kann von 9 bis 13 Uhr, das Ziel sollte bis 18.00 Uhr erreicht sein. Die Touren sind zwischen 30 und 42 Kilometer lang, und es bleibt genügend Zeit für Pausen bei den teilnehmenden Gastromomen.

Die erste Tour findet am 5. Mai in Haßbergen statt. Start und Ziel ist das Gasthaus Mär-tens. „Es ist uns wichtig, den Gästen die Schönheiten unserer Region mit ihren touristischen Attraktionen und wunderschönen Radwanderwegen nahe zu bringen und gleichzeitig die Leistungsfähigkeit unserer gastronomischen Betriebe unter Beweis zu stellen“, betont Friedrich-Wilhelm Gallmeyer, 1. Vor-



Michael Schröder (Tourenleiter), Friedrich-Wilhelm Gallmeyer (Vorsitzender DEHOGA-Kreisverband Nienburg) und Martin Fahrland (Geschäftsführer Mittelweser-Touristik GmbH) präsentieren das DEHOGA-Radtourenheft 2013.

sitzender des DEHOGA-Kreisverband Nienburg.

Das Streckenbuch ist zu Beginn der ersten Radtour am 5. Mai erhältlich. Wer sich schon vorher über das Programm informieren möchte, erhält das Tourenbuch, in dem auch die

Teilnahmestempel für die Verlosung gesammelt werden, im Voraus bei der Mittelweser-Touristik GmbH. Außerdem gibt es alle Informationen wieder im Internet unter der Internetadresse www.dehoga-radtouren.de.

Das DEHOGA-Radtourenheft ist kostenfrei erhältlich bei der Mittelweser-Touristik GmbH, Lange Straße 18, 31582 Nienburg, Telefon (05021) 91763-0, Fax (05021) 91763-40 bzw. Email info@mittelweser-tourismus.de. DH

Anja's Haarstudio
Inhaberin Friseurmeisterin
Anja Neumann-Schönberg
Bahndamm 35 · 31547 Rehburg
Telefon (050 37) 54 77

Neu im Team

Irene Reh, Nicole Kotowski-Dewenter, Jennifer Lange

Naturheilpraxis Perdita Kolbe

Heilpraktikerin & VLI-Gestalt-Coach®
Marktplatz 3, 31582 Nienburg/Weser
Tel. (05021) 9249750 oder 0171 3890544
perdita.kolbe@t-online.de
Behindertengerechter Eingang: Kirchplatz 7

Die Praxis zieht um

Praxisbeginn in Nienburg am 6. Mai 2013

Nach fünf schönen Jahren in Heemsen zieht meine Praxis nach Nienburg um. Auf diesem Wege möchte ich mich bei allen, denen ich in diesen fünf Jahren begegnen durfte, für das mir entgegengebrachte Vertrauen bedanken und freue mich schon darauf, wenn wir uns in meinen neuen Räumen wiedersehen.

Die Behandlungstermine finden weiterhin nach Vereinbarung statt. Telefonische Sprechzeiten sind montags von 10.00 bis 12.00 Uhr, dienstags und donnerstags von 8.00 bis 9.00 Uhr. In den niedersächsischen Schulferien gelten andere Regelungen.

CranioSacral-Therapie, Bioresonanztherapie, Homöopathie, Bachblütentherapie, Biochemie nach Dr. Schüßler, Ultraschallwellentherapie, Persönlichkeitsentwicklung, Gestalt-Coaching, Bewusstseinstaining, Reiki-Lehrerin, Prozessorientierte (Familien-)Aufstellungsarbeiten

IN KÜRZE

Donnerstag wieder Impfsprechstunde

Nienburg. Das Gesundheitsamt des Landkreises Nienburg bietet am Donnerstag, dem 2. Mai, von 15 bis 16 Uhr in den Räumen Triemerstraße 17 die nächste Impfsprechstunde an. Geimpft wird gegen Diphtherie, Wundstarrkrampf, Keuchhusten (Pertussis) und Kinderlähmung (Polio). Weitere Impfungen sind nach telefonischer Rücksprache möglich. Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, sich über notwendige Reiseimpfungen zu informieren und nach Absprache auch impfen zu lassen. DH

Frühexkursion ins Lichtenmoor

Nienburg/Steimbke. Am kommenden Sonntag, 5. Mai, geht es mit der BUND-Kreisgruppe Nienburg ins Lichtenmoor. Am Südrand des Lichtenmoores sind Schwarzkücheln, Steinschmätzer und – vielleicht – der Große Brachvogel beobachten. Treffpunkte sind um 5 Uhr das Umweltzentrum in der Stettiner Straße 2a in Nienburg und um 5.30 Uhr am Ortsausgang Steimbke in Richtung Lichtenhorst. Die Wanderung dauert ca. 3 Stunden. Ferngläser und festes Schuhwerk sind angebracht. Die Leitung haben Friederike Vornkahl und Lothar Gerner. Nähere Informationen gibt es unter 05021-12318. DH

Pfarrer Jung segnet neue Marien-Statue

Nienburg. Am 1. Mai um 18 Uhr hält Pfarrer Jung von der St. Bernwards-Kirche an der Gedenkstätte Mindener Landstraße eine Andacht. Nach einer kleinen Prozession wird zudem die neue Marien-Statue gesegnet. DH

Mit den Kindern unbedingt über den Umgang mit Alkohol sprechen

Landkreis: Jugendschutz auch am 1. Mai und Himmelfahrt beachten

Landkreis. Am 1. Mai und an Himmelfahrt wird erfahrungsgemäß viel gefeiert – häufig auch mit viel Alkohol. Damit übermäßiger Alkoholkonsum für Jugendliche nicht zu einer uneinschätzbaren Gefahr wird, raten die Pädagogen des Fachdienstes Jugendarbeit und Sport beim Landkreis Nienburg Eltern unbedingt dazu, klärende Gespräche zu diesem Thema mit ihren Kindern zu führen.

Jugendliche wollen – wie viele Erwachsene auch – besonders an Feiertagen ihren Spaß haben. Beim gemeinsamen Feiern und auf Partys spielt Alkohol eine große Rolle. Neugierde oder auch das eigene Image unter Freunden verleiten allerdings oft gerade jüngere dazu, sich zu überschätzen und die Gefahren von übermäßigem Alkoholkonsum zu unterschätzen. Dieser Spaß kann erhebliche gesundheitliche Risiken mit sich bringen. Übelkeit, Erbrechen, Desorientierung, Bewusstlosigkeit und Unterkühlung können die Folgen sein. Nicht wenige Jugendliche hat ein Vollrausch sogar schon in Lebensgefahr gebracht.

„Bereits im Vorfeld sind daher Eltern und andere Erwachsene gefragt, ihr Verantwortungsbewusstsein und ihre Vorbildfunktion einzubringen“, appelliert Claudia Oelsner, Leiterin des Fachdienstes Jugendarbeit und Sport, an das soziale Umfeld der jungen Menschen. „Sprechen Sie deutlich über die Gefahren und Konsequenzen von übermäßigem Alkoholkonsum. Machen Sie auf den Jugendschutz aufmerksam und erklären Sie, dass es verboten ist, unter 16 Jahren Alkohol beziehungsweise starke Alkoholika unter 18 Jahren zu erwerben und in der Öffentlichkeit zu trinken.“ Ein entsprechender Elternbrief ist bereits nach den

Osterferien über die Schulen verteilt worden.

Um den Gesprächen eine stärkere Wirkung beizumessen, raten die Diplom Sozialpädagogin und ihr Kollege Peter Karaskiewicz zu einer klaren und eindeutigen Vereinbarung, ob und wie das eigene Kind beziehungsweise der Jugendliche an den bevorstehenden Feiertagen mit Alkohol umgehen soll. Das allgemeine Ziel sei nicht zwingend die Abstinenz, sondern das richtige Maß, so die Pädagogen. Zu bedenken gelte es grundsätzlich, dass ein Rauschzustand gerade im Jugendalter sehr früh erreicht sei. „Für einen möglichst risikoarmen Konsum von Alkohol müssen in jedem Fall die Bestimmungen des Jugendschutzes eingehalten werden und die erzieherische Verantwortung und die eigene Vorbildfunktion ernst genommen werden.“

Der Landkreis Nienburg führt seit dem vergangenen Jahr gemeinsam mit der Polizeiinspektion Nienburg/Schaumburg bei Veranstaltungen gezielt Jugendschutzkontrollen durch. Auch der Einzelhandel ist in den vergangenen Wochen verstärkt auf die Einhaltung des Jugendschutzgesetzes hingewiesen worden. Dies bedeutet: keine Abgabe alkoholischer Getränke an unter 16-jährige, an unter 18-jährige dürfen nur Bier und Wein abgegeben werden. Zusammen mit dem Kreisjugendring werden außerdem insbesondere an Schulen vielfältige Präventionsangebote durchgeführt. DH

Ihr direkter Draht zur HARKE am Sonntag
Telefon (0 50 21) 966-447
oder per Email unter eha@dieharke.de

Familienanzeigen in DIE HARKE

Mr. GARDENER Garten Fachmarkt

- ✓ Drive-In
- ✓ Große Musterausstellung
- ✓ Riesen-Auswahl

<p>Dichtzaun Helgoland Farbig lasiert, Profilholzfüllung, Rahmen ca. 40 x 78 mm, ca. B 180 x H 180 cm. Statt 69,95 € Bei uns nur 59,95 Stück</p>	<p>Bohlenzaun „Helsinki“ Mit Rundbogen. B 180 x H 180/165 cm. Bei uns nur 29,95 Stück</p>	<p>Stelzenhaus „Tobi“ Fichte naturbelassen, 180 x 190 cm. Ohne Rutsche. Bei uns nur 399,- Stück</p>
<p>Spieltisch „Emma“ Ca. B 121 x T 90 x H 51 cm. Mit Sandkastenmulde im Tisch. Inkl. Tisch-Abdeckung. Bei uns nur 44,95 Stück</p>	<p>Blockbohlenhaus „Finnland“ Wandstärke 19 mm, Fichte, naturbelassen, B 200 x T 200 cm. Ohne Fußboden. Bei uns nur 399,- Stück</p>	<p>Blockbohlenhaus „Ems“ Fichte naturbelassen. Wandstärke 28 mm. Außenmaß ca. B 250 x T 250 cm, H 228 cm, Doppeltür mit Echtglas. Inkl. Fußboden, ohne Dachpappe. Bei uns nur 699,- Stück</p>
<p>Lärchenfliese „Aktion“ Naturbelassen, strukturgehobelt. Ca. 40 x 40 cm, 2,4 cm stark. Bei uns nur 1,99 Stück</p>		

Mr. GARDENER leese
Bahweg 1 · 31633 Leese
Telefon (057 61) 706 70 15 · Fax (057 61) 706 70 91
Hotze GmbH & Co. KG Baustoffe Leese
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8 – 19 Uhr · Sa. 8 – 18 Uhr

IN KÜRZE

Zeltlager der Sportvereine

Heemsen. Vom 21. bis 23. Juni, und damit am letzten Wochenende vor Beginn der Sommerferien, findet auf dem Sportplatz in Heemsen das gemeinsame Zeltlager der Haßberger Sportvereine TTC, TSV, MTV und SC sowie des SV Gadesbüden und des SV Heemsen statt. Die Anmeldeformulare wurden in dieser Woche in den Grundschulen in Haßbergen und Heemsen verteilt, liegen aber auch in den beiden Heemser Hallen aus. Abgegeben werden können sie bis kommenden Freitag, 3. Mai, bei den Sparkassen und Volksbanken in Haßbergen und Heemsen.

„Tanz in den Mai“ restlos ausgebucht

Rohrsen. Restlos ausgebucht ist der „Tanz in den Mai“, eine Koproduktion von Förderverein Alte Schule Rohrsen und Sportverein Heemsen, am kommenden Dienstag, 30. April. Da die Kapazitäten der Alten Schule begrenzt sind, können zum Bedauern der Veranstalter keine Karten mehr ausgegeben werden. *DH*

Am 8. Mai „Kaffee in Nachbars Garten“

Rohrsen. Zum „Kaffee in Nachbars Garten“ bei Uta Baldewin im Lärkeweg lädt das DRK Rohrsen am Mittwoch, dem 8. Mai um 15 Uhr ein. Bei schlechtem Wetter findet die Veranstaltung in der Alten Schule statt.

Trecker Treck und Reitturnier

Bötenbergs Feuerwehr lädt am 30. April und 1. Mai wieder zum Maikönigfest ein

Möhlenhalenbeck. Auch beim 66. Maikönigfest in Möhlenhalenbeck wartet auf die Besucher ein abwechslungsreiches Programm mit Völkerballturnier, Tanz in den Mai, Trecker Treck und Reitturnier. Veranstalter ist wie gewohnt die Ortsfeuerwehr Bötenberg, die mit einem großen Vergnügungspark mit Schießbude, Bungee-Jumper, Crepes, Pizza, Fisch- und Bratwurstständen und Getränkewagen für jeden Geschmack was anbietet.

Am kommenden Dienstag, 30. April, um 14.30 Uhr beginnt das Traditionsfest wie gewohnt mit dem Völkerballturnier der Jugendfeuerwehren aus dem Nordkreis. Auch andere Jugendgruppen können am Völkerballturnier teilnehmen. Auf einem separaten Spielfeld kämpfen die Kinderfeuerwehren um Pokale und Gesellschaftsspiele.

Der Tanz in den Mai beginnt um 21 Uhr. Die Top 40 Band „Into The Light“ und die „MPS Music Company“ werden für die richtige Partystimmung im 1000-Quadratmeter-Zelt sorgen. In den frühen Morgenstunden des 1. Mai wird dann die 66. Maikönigin mit einer attraktiven Reise geehrt. Ihre beiden Prinzessinnen erhalten Präsenten.

Für die sichere An- und Abfahrt der Gäste zum und vom Festplatz sorgt wie in den Vorjahren die VLN mit diversen Sonderbuslinien. Eine mobile Wache der Polizei sorgt ferner für die Sicherheit der Festbesucher.



Beim Trecker Treck sind am 1. Mai in Möhlenhalenbeck neben den Aktiven auch wieder interessierte Gäste willkommen.

Die nächste Attraktion beginnt dann am 1. Mai um 10 Uhr auf der Wiese vor dem Festzelt. Der 5. Trecker-Treck für jedermann wird wieder zahlreiche Teilnehmer und Besucher aus nah und fern nach Möhlenhalenbeck locken. Mit Traktoren, die in verschiedenen Gewichtsklassen antreten, soll ein Bremswagen über eine festgelegte Strecke am Festplatz gezogen werden. An den Start gehen kann für ein Startgeld von 15 Euro jeder mit seinem Trecker. Diese

Veranstaltung hat sich in den letzten Jahren zu einem wahren Zuschauermagnet entwickelt. Die Feuerwehr Bötenberg hofft, dass wieder zahlreiche Zuschauer und Treckerfahrer an dieser spannenden Veranstaltung teilnehmen. Weitere Informationen für Trecker Treck stehen im Internet unter www.maikoeniginfest.de. Die Siegerehrung findet gegen 17.30 Uhr statt. Eine Ergebnisliste mit allen Siegern und Teilnehmern wird auf der Homepage veröffentlicht.

Parallel zum Trecker Treck findet ab 7 Uhr gegenüber vom Festplatz das traditionelle Reit- und Springturnier des Reitvereins Bötenberg-Wietzen statt. Das Turnier endet mit dem traditionellen Mannschaftsspringen um den Maikönigin-Pokal. Auf dem Festzelt bieten die Feuerwehrfrauen ab 15 Uhr eine große Kaffeetafel mit selbst gebackenen Torten und Kuchen an. Der Spielmanszug Holte-Langeln sorgt für die musikalische Unterhaltung. *DH*

IN KÜRZE

Wieder Ferienspaß für Heemsen und Rohrsen

Heemsen/Rohrsen. Am morgigen Montag findet das erste Treffen all derer statt, die in diesem Jahr beim Ferienspaß für die Kinder aus den Gemeinden Heemsen und Rohrsen helfen möchten. Veranstalter sind in bewährter Manier der Förderverein der Schule und der Sportverein Heemsen. Die Zusammenkunft bei Edda Hageböbling beginnt um 19.30 Uhr. *DH*

Mit dem SoVD in die „griese Gegend“

Heemsen. Der Tagesausflug des SoVD-Ortsverbandes Heemsen führt am 28. Mai mit dem Bus in „Die griese Gegend“ in den Südwesten von Mecklenburg. Anmeldungen sind bis zum 5. Mai bei Horst Nauck, Telefon 05024/1484, Erika Seidel, Telefon 05024/8542, und Manfred Arend unter 05024/8551 möglich. Gäste sind willkommen. *DH*

DRK Drakenburg fährt ins „Backtheater“

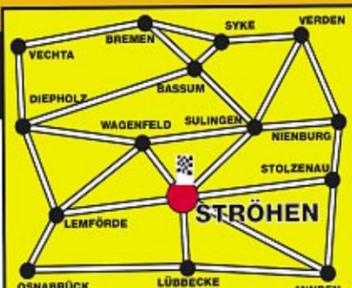
Drakenburg. Am Dienstag, dem 14. Mai, fährt das DRK Drakenburg ins „Backtheater“ nach Walsrode, wo das Theaterstück „Brezelhochzeit wider Willen“ gezeigt wird. Wer mitfahren möchte, sollte sich umgehend bei Erna Biermann, Telefon 05024/1818, anmelden. Abfahrt ist um 12.30 Uhr an der ehemaligen Volksbank Drakenburg. *DH*

HENKE

Das Möbelhaus mit der größten Küchen- und Bäderschau im Norden!

49419 Wgf.-Ströhen

Gewerbegebiet Ströhen-West - Lagerweg 18
Tel. 0 57 74- 9 49 60 - Fax 0 57 74-12 82
www.henke-wohnmkomfort.de



Küchenträume auf zwei Stockwerken!

Küppersbusch

Miele

Häcker
kitchen.germanMade.

nobilis

SIEMENS

WENKE
DIE MARKENKÜCHE

noite

EFF

AEG

CONSTRUCTA

Frühjahrsaktion verlängert:

In beiden Häusern 250

aufgebaute Musterküchen

bis 70% reduziert

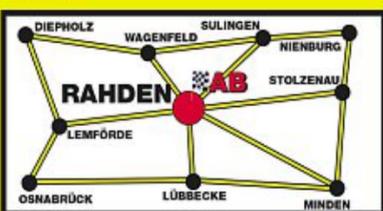
Die größte Küchenschau in Nord-Westfalen!

AB KÜCHEN-

Fachmarkt

GMBH

Werner-v.-Siemens-Str. 5/7
Industriegebiet OST
32369 Rahden
Telefon (05771) 5011 + 5012
tägl. 9-19 Uhr, Sa. bis 16 Uhr






Spargelsaison

Endlich:
Der Nienburger
Spargel ist da!

2013



„Ein echter Genuss“

Nienburger Spargelsaison 2013 wurde am Freitag eröffnet

Weserschlößchen
Das traditionelle Superior Hotel in Nienburg

Nienburger Spargelteller 14,00 €
3-Gänge-Spargelmenü 23,90 €
Vielfältige Spargelkarte

Spargelzeit

Wir freuen uns auf Ihren Besuch in unserem Brückenrestaurant und auf der Weserterrasse.

Mühlenstr. 20 · 31502 Nienburg · Tel. (0 50 21) 6 20 81 · Fax 6 32 37 · info@weserschloessen.de · www.weserschloessen.de



Am Freitag wurde mit dem Spargelanstich offiziell die Spargelsaison 2013 eröffnet. Prominente Gäste waren die Landespolitiker David McAllister (Dritter von rechts, neben Spargelkönigin Vanessa Siemer) und Hans-Heinrich Ehlen (rechts).
Foto: Duensing

Waldgaststätte
Oyler Berg
Telefon (0 50 21) 31 66

Kaffeegarten · Clubräume
Saalbetrieb

Ab 1. Mai wieder
täglich frisch:
Spargel satt
auf Vorbestellung

Täglich frischer Spargel
Geschälter Spargel auf Vorbestellung.
Lüpkemann
Steyerberg
Lange Straße 7
Tel. (0 57 64) 7 52

FLEISCHEREI · PARTYSERVICE
DAMMANN Inh. Kaminski/Rippe
FLEISCH- UND WURSTWAREN
AUS EIGENER SCHLACHTUNG

WIR HABEN LECKEREN SCHINKEN ZUM SPARGEL!

Lange Straße 29
27336 Rethem
Tel. 0 51 65/39 95
Fax 0 51 65/30 38

... nix wie hin

Nienburg. „Ein echter Genuss“, zu diesem Urteil hinsichtlich des Nienburger Spargels kommt der ehemalige Niedersächsische Ministerpräsident David McAllister, der am Freitagmorgen in seiner Funktion als Landesvorsitzender der CDU Niedersachsen prominenter Gast der offiziellen Eröffnung der Nienburger Spargelsaison 2013 war.

Zahlreiche Vertreter aus Landwirtschaft, Verwaltung, Wirtschaft, Institutionen und Politik nahmen am Spargelanstich am und im Blattpavillon der Nienburger Deula teil.

Neben McAllister konnte der Sprecher der Arbeitsgemeinschaft „Nienburger Spargel“, Fritz Bormann, auch den ehemaligen Landwirtschaftsminister Hans-Heinrich Ehlen begrüßen, der in der

Vergangenheit bereits als Minister an der Saisonöffnung teilnahm.

Nachdem der erste Spargel symbolisch gestochen war, sorgte die örtliche Gastronomie für das leibliche Wohl: natürlich stand frischer Nienburger Spargel mit Kartoffeln und Schinken auf der Karte.
Michael Duensing



Spargelsaison 2013



„Die Natur richtet sich nicht nach dem Kalender“

Spargel-Experte Fritz Bormann zur diesjährigen Saison

„Mit dem Nienburger Spargel steht es sehr gut“, unterstreicht der Rohrsener Spargelanbauer Fritz Bormann. Trotz des langen Winters und der kühlen Temperaturen ist der Sprecher der Arbeitsgemeinschaft „Nienburger Spargel“, der rund 60 Spargelbauern angehören, optimistisch: „Das wird sich alles zurechtlaufen.“

Fritz Bormann macht darauf aufmerksam, dass Spargel ohne technische Hilfsmittel wie Folie oder Erdheizung eigentlich erst Ende April/Anfang Mai so richtig sprießt. Folglich liegt die Ernte naturgemäß im Zeitplan. Da der Einsatz wachstumsbeschleunigender Maßnahmen



Fritz Bormann, Sprecher der Arbeitsgemeinschaft „Nienburger Spargel“, prognostiziert eine sehr gute Spargelsaison. Archivfoto: Duensing

Bormann heraus, dass die langanhaltende Kälteperiode sich nicht negativ auf die Pflanze auswirke.

Michael Duensing

Mindestens zehn Grad Bodentemperatur

Herbert Schriever (RWG) prognostiziert eine sehr gute Saison

„Die Situation in diesem Jahr ist so, dass wir zwei bis drei Wochen später anfangen, bedingt durch die kühle Witterung. Der Winter hat lange gedauert. Vor 14 Tagen hatten wir noch Bodenfrost, dementsprechend hat sich auch der Spargel im Boden versteckt. Der Boden braucht eine Temperatur von mindestens zehn Grad Celsius“, erklärt Herbert Schriever, seit 40 Jahren Spargel-Vermarkter der Raiffeisen-Waren-genossenschaft (RWG) Grafschaft Hoya eG.

Die Prognose ist positiv. Ab dem morgigen Montag sollen die ersten größeren Mengen Spargel zu Verfügung stehen. Hinsichtlich der Qualität ist Herbert Schriever sich sicher, dass diese sehr gut sein wird, denn langanhaltende Kälte schadet der Spargelpflanze nicht.

Auf die Frage, wie teuer das königliche Gemüse in diesem Jahr sein wird, antwortet der Experte: „Ich gehe davon aus, dass sich die Preise auf dem Niveau des Vorjahres bewegen werden.“ Bei einem Ausblick auf die kommenden Wochen bis zum traditionellen Ende der Spargelzeit am Johannistag (24. Juni) stellt Herbert Schriever heraus: „Wenn alles zusammenpasst, wird es eine sehr gute Saison. Ich bin auch zuversichtlich, dass wir bis zum Schluss ausreichend Spargel haben.“ Hintergrund ist, dass ein Spargelfeld nur begrenzt Erträge hervorbringt. Je später der Saisonstart ist, desto komprimierter kann geerntet werden. Somit ist die Chance größer, dass bis zum 24. Juni



Herbert Schriever, verantwortlicher Spargel-Vermarkter der Raiffeisen-Waren-genossenschaft (RWG) Grafschaft Hoya eG. Foto: Duensing

ausreichend Mengen vorhanden sind. In vergangenen Jahren, in denen die Saison bereits Anfang/Mitte April begonnen hat, gab es am Ende der Saison bisweilen Engpässe. Das wird in diesem Jahr voraussichtlich nicht der Fall sein.

Michael Duensing

Hotel - Restaurant
Allerhof
Café - Sommergärten

Lindenallee 4
27336 FRANKENFELD/BOSSE
Telefon (0 51 65) 567 · Telefax 12 22
Internet: www.hotel-allerhof.de
unterwegs und doch zuhause

Spargel
in vielen Variationen
z.B. „Spargel satt“,
für Gruppen ab 8 Personen

Aller-Radtag am 1. Mai
Grillstation mit Wildbratwurst

Himmelfahrt, 9. Mai
Weizenbier vom Fass, feurige Steaks
Musik mit dem Alpetrio

Muttertag, 12. Mai
Muttertags-Spargelbuffet
für 23,50 €

Öffnungszeiten:
Täglich ab 8 Uhr, außer montags ab 15 Uhr
Warme Küche von 12 - 14 Uhr u. 18 - 21 Uhr

Hotel
Sandkrug
31629 Estorf GmbH

Tel. (0 50 25) 10 25 · Fax 10 28
www.hotel-sandkrug.de
info@hotel-sandkrug.de

In der Spargelsaison
Sonntag und Mittwoch
Spargelbuffet

Stangenspargel,
Spargelcremesuppe,
verschiedene Beilagen
zum Sattessen

Tischbestellung erbeten.

Mittelweser Region
Nienburger Spargel

Die kostenfreie Broschüre
zum Nienburger Spargel
ist erhältlich bei:

Mittelweser-Touristik GmbH
Lange Straße 18 · 31582 Nienburg
Telefon (0 50 21) 9 17 63-0
Fax (0 50 21) 9 17 63-40
info@mittelweser-tourismus.de
www.mittelweser-tourismus.de

Steimke's Landhotel
...wie zuhause

Täglich Spargelesen
Spargelbüfett am Muttertag ab 11.30 Uhr
Anmeldung erbeten!

www.steimkes-landhotel.de
Hannoversche Straße 45 | 27330 Graue (Asendorf) | Telefon (05022) 943 843

Hotel zur Krone
Familie Gallmeyer
Verdener Landstraße 245 (B 215)
31582 Nienburg/Weser · Tel. (050 21) 643 33

12. Mai Muttertag (Sonntag)
Spargelbüfett mit Suppe, Fleisch, Fisch und Dessert
für unsere kleinen Gäste Kinderbüfett

19./20. Mai Pfingstsonntag und Pfingstmontag
Tischreservierung erbeten (050 21) 643 33

Duxener Hofcafé + Hofladen
Straußenei

Ab 5. Mai 2013
Sonntags- und Feiertagskaffee
ab 14.00 Uhr
Spargelesen
(auf Vorbestellung)

Familienfeiern,
Club- und Vereinsausflüge

Hofcafé Straußenei Düdinghausen 11
31595 Steyerberg · Tel. 057 64 / 93 114
www.duxen.de

Spargelhof Meyer
www.spargelhof-meyer.de

Oh, du schöne Spargelzeit!!!
– Spargel täglich frisch vom Feld –
Unser weiteres Angebot für Sie
auch außerhalb der Spargelsaison:
Kartoffeln • Hausmacher Wurst • Käse • Eier
• Löffler Fruchtsäfte
Erdbeeren • Heidelbeeren • Brot • Wela-Produkte

Familie Jörg Werfelmann **Neuloher Hof** 110 Jahre Neulohe 1898–2008

Restaurant • Saal • Hotel • Kegelbahnen • Catering-Service

Spargelbuffet
Mittwoch, 1. Mai 2013, ab 11.30 Uhr
Spargel in vielen Variationen zubereitet

„Alles Liebe zum Muttertag“
Buffet zum Muttertag
Sonntag, 12. Mai 2013, ab 11.30 Uhr

Spargelbuffet
Pfingstmontag, 20. Mai 2013, ab 11.30 Uhr
Spargel in vielen Variationen zubereitet

Spargelbuffet
Sonntag, 16. Juni 2013, ab 11.30 Uhr
Spargel in vielen Variationen zubereitet

Neulohe an der B 6
Bremer Straße 26 • 31608 Marklohe
Tel. (0 50 22) 9 44 99-0 • Fax 9 44 99-44

info@neuloher-hof.de
www.neuloher-hof.de
Donnerstag Ruhetag

Unsere Veranstaltungen

Ab dem 24. April 2013
Spargelbuffet*
jeden Mittwoch ab 18.00 Uhr.

In der Spargelzeit servieren wir täglich
Nienburger Spargel
aus eigenem Anbau.*

*Tischreservierung unter Telefon (05022) 512

Van Harten
willkommen!

Landgasthaus Okelmann
Restaurant · Hotel*** · Veranstaltungen

27333 Warpe 15
Telefon: 05022 - 512
info@gasthausokelmann.de
www.gasthausokelmann.de

Willkommen an Bord

Schiffahrt mit
Spargelesen

Mi., 08.05., So., 02.06., + Mi., 12.06.
jeweils 11.00-14.00 Uhr, ab Nienburg

Der köstliche
Nienburger Spargel
an Bord serviert, bei einer
Schiffahrt durch die schöne
Region - ein echter
Augen- und Gaumenschmaus!

Preis: EUR 36,50 (auf Anmeldung)

Flotte Weser
Tel. (0 50 21) 91 93 14 - www.flotte-weser.de



Spargelsaison 2013



„Kein Wettrennen veranstalten“

Dehoga-Vorsitzender Friedrich-Wilhelm Gallmeyer zur diesjährigen Spargelsaison

Friedrich-Wilhelm Gallmeyer aus Holtorf ist Vorsitzender des Kreisverbandes Nienburg im Deutschen Hotel- und Gaststättenverband (Dehoga).

Der Gastronom und Hotelier freut sich auf die Spargelzeit, übt aber auch Kritik. „Wir sind froh, dass nach diesem langen Winter der Spargel nun endlich wächst“, unterstreicht Gallmeyer. Doch andernorts hat es bereits Anfang/Mitte April offizielle Spargelsaisonöffnungen gegeben. Das hält der Dehoga-Vorsitzende nicht für sinnvoll. „Meine Meinung dazu ist ganz klar. Der Termin wird immer weiter nach vorne gezogen. Wahrscheinlich gibt es einen Wettbewerb unter den Regionen. Einer will immer der erste Anbieter sein. Doch es kann nicht sein, dass die ganze PR dahin läuft, dass es schon Anfang April Spargel gibt. Der Höhepunkt war für mich, dass zu einer großen Eröffnungsveranstaltung griechischer Spargel angeliefert wurde“, erläutert der Gastronom hinsichtlich des offiziellen Saisonstarts im Nachbarlandkreis Diepholz.

Diese Vorgehensweise würde eine große Verunsicherung der Verbraucher bewirken. Im Hinblick auf die Gastronomie erklärt der Holtorfer, dass es bereits etliche Anfragen gegeben hat. Allerdings stellt Friedrich-Wilhelm Gallmeyer heraus, dass er erst Spargelgerichte anbietet, wenn es auch tatsächlich die weißen Stangen in ausrei-

chender Menge gibt. Da es sich bei Spargel um ein saisonales Gemüse handelt, sei bisweilen auch Geduld vonnöten. „Wir sollten uns auf die traditionellen acht Wochen konzentrieren, und kein Wettrennen veranstalten, um die Leute nicht zu irritieren.“

Spätestens ab diesem Wochenende soll es dann aber auch richtig losgehen mit dem Edelgemüse. Auf den Speisekarten gibt es neben dem klassischen Spargel-Gericht mit neuen Kartoffeln und Schinken auch Variationen mit beispielsweise Rumpsteak, Zander oder Schnitzel.

Zudem wird in den beteiligten Dehoga-Mitgliedsbetrieben wieder der „Nienburger Spargelsteller“ mit 300

Gramm Spargel, 100 Gramm Schinken und Kartoffeln zu einem Preis von 14 Euro angeboten. „Wir nehmen den Spargel unserer hiesigen Spargelerzeugergemeinschaft. Wir Gastronomen setzen auf Qualität“, betont Gallmeyer abschließend. Zudem weist er darauf hin, dass größere Gruppen, die Spargel essen möchten, sich vorher in dem Lokal ihrer Wahl anmelden sollten.

Michael Duensing



Dehoga-Kreisvorsitzender Friedrich-Wilhelm Gallmeyer.
Foto: Duensing



Spargel, Schinken und Kartoffel
Foto:
Jungfernmühle - pixelio.de

Wie kocht man Spargel?

Tipps für die Zubereitung

Man kann ihn zwar einige Tage aufbewahren, doch empfiehlt es sich, das edle Gemüse möglichst frisch zu verarbeiten. Spargel besteht zu einem Großteil aus Wasser. Je länger er unverarbeitet steht, desto trockener wird er und verliert an Aroma. Am besten schmeckt er, wenn man ihn direkt vom Erzeuger bezieht.

Das geht ab Spargelhof, auf dem Wochenmarkt oder an Sonderverkaufsständen der Produzenten. Spargel kann liegend oder in speziellen Spargeltöpfen stehend gekocht werden. Dabei sollte der Topf nicht aus Aluminium bestehen, weil einige Inhaltsstoffe des Spargels mit dem Aluminium reagieren können, wobei sich der Spargel unter Umständen grau verfärbt. Der Spargel wird in

leicht gesalzenem Wasser gekocht, möglichst mit etwas Zitronensaft, um Bitterstoffe zu neutralisieren. Je nach Gusto fügt man Salz hinzu. Ein kleines Stück Butter im Kochwasser verfeinert zusätzlich.

Das Geheimnis beim Spargelkochen besteht darin, die Stangen rechtzeitig aus dem Kochwasser zu nehmen.

Die Kochzeit ist vom Durchmesser der Stangen abhängig und beträgt bei weißem Spargel etwa 15 Minuten, bei grünem Spargel je nach Dicke nur etwa 10 bis 12 Minuten. Zu weich sollten die Spargelstangen nicht gekocht werden, sonst verlieren sie an Geschmack.

Der Spargel ist gar, wenn man die Enden mit den Fingern eindrücken kann. Eine Stange sollte sich auf der Gabel leicht biegen, aber nicht herunterhängen. (lps/Cb)

4. Nienburger Spargelfest

Sonntag, 26. Mai 2013
von 11.00 bis 18.00 Uhr

- Führungen durch das Spargelmuseum
- Spargelspezialitäten
- Landwirtschaftliche Geräte
- Vorführungen historischer Handwerkstechniken
- Besenbinder
- Krönung der Nienburger Spargelkönigin

Veranstaltungsort:

Niedersächsisches Spargelmuseum
Leinstr. 4, 31582 Nienburg/Weser
Telefon (0 50 21) 1 24 61
www.museum-nienburg.de



Jägerkrug
Sonnenborstel seit 1874

Spargel – gekocht, gebraten oder frittiert mit Schnitzel, Steak, Schinken oder Fisch – auch mit hausgeräuchertem Wildschinken

Spargelbüfett
1. Mai 2012

Muttertagsbüfett und Pfingstbüfett mit Spargel

Zusätzlich zur Mittags- und Abendkarte bis Johannitag (24. Juni) **große Spargelkarte**

Familie Meier
Tel. (0 50 26) 12 67
www.jaegerkrug.de

Klusmann
Gaststätte
Partyservice - Lebensmittel

In der Spargelsaison verwöhnen wir Sie **Spargelessen satt** mit Vorsuppe und Dessert

Bitte vereinbaren Sie einen Termin!

Telefon (0 42 54) 82 49
Dorfstraße 72
27324 Hämelhausen

»Nienburger Spargel«

Bei uns auf dem Hof gibt es täglich frisch sortierten Spargel.

Unser Motto lautet: „Sind unsere Kunden zufrieden, sind wir es auch.“

Spargelhof Robert Meyer
Dorfstraße 91 · 27324 Hämelhausen
Telefon (0 42 54) 23 34

Ab sofort frischer Spargel!

FRÜCHTEHOF Schindler

Verkaufsstand in Lemke
Hoyaer Straße
(gegenüber NP-Markt)
Täglich ab 9.00 Uhr!

Verkaufsstand in Bücken
neben dem NETTO-Markt
Täglich ab 9.00 Uhr!

Früchtehof Schindler · Im Schlatt 21 · 27333 Warpe
Tel. 0 50 22 - 81 71 · www.fruechtehof-schindler.de

Der Frischehof
KRUMWIEDE

Anfang Mai: Täglich frischer Spargel
Auf Vorbestellung auch geschält!

Unser neuer Hofladen mit vielen neuen Produkten! Lassen Sie sich überraschen!

... und alles frisch in unserem SB-Automat!

Öffnungszeiten:
Mo. - So. 8.00 bis 18.00 Uhr
Celler Straße 114 · Nienburg/Erlichshagen
Telefon (0 50 21) 6 35 64

Hotel-Restaurant Schweizerlust

Spargel in verschiedenen Variationen.

Samstag und Sonntag
Frühstücken • Kaffee & Kuchen durchgehend warme Küche

Nach grundlegender Veränderung neue Öffnungszeiten:
Ab 1. Mai täglich 11.00 bis 22.00 Uhr.
Montag Ruhetag!

Unsere neue Leitung und das gesamte Team der Schweizerlust heißen Sie herzlich willkommen.

Schweizerlust 1 · 31618 Liebenau
Telefon (0 50 23) 5 88

Nienburger Spargelkiste
Lieferbar in der Spargelsaison

... eine frische Idee!

Als Geschenk für Ihre Freunde, Verwandte, Geschäftspartner oder für Sie selbst – bestellen Sie Ihre „Nienburger Spargelkiste“ zum Wunschtermin!

Preis pro Kiste: 35,- € inkl. Versandkosten (deutschlandweit, ohne Inseln), Selbstabholung 30,- €

Inhalt der Nienburger Spargelkiste (für 2 Pers.)

- 1 kg Nienburger Spargel, Hdkl. I, weiß
 - „Lukull“-Sauce Hollandaise, 250 ml
 - 250 g Landschinken
 - 1 Flasche (0,75 l) Wein zum Spargel (Grauer Burgunder – Kabinett, halbtrocken)
 - Informationen zum Spargelland Mittelweser
- Alles zusammen verpackt in einer schönen Holzkiste.

Nienburger Spargelkiste
... eine frische Idee!

RWG Grafschaft Hoya eG
Marktbereich Nienburger Spargel
Tel. (0 50 21) 91 40 91 · Mail: info@nienburger-spargel.de



Achten Sie beim Kauf auf das Gütesiegel!

Den echten Nienburger Spargel erhalten Sie stets frisch

➔ im Raiffeisenmarkt Nienburg · Bahnhofstraße 7

➔ bei allen Anbaubetrieben der Arbeitsgemeinschaft NIENBURGER SPARGEL

Lizenzgeber: Raiffeisen-Warengemeinschaft Grafschaft Hoya eG · Telefon (0 42 54) 93 01-0
Internet: www.nienburger-spargel.de · E-Mail: info@nienburger-spargel.de



Spargelsaison 2013



Spargelzeit auf Europas schönstem Wochenmarkt



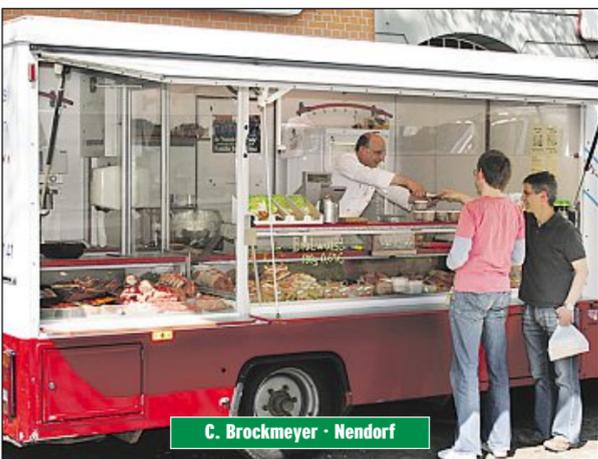
Nienburg. Ende November 2008 wurde der Nienburger Wochenmarkt von der gemeinnützigen Stiftung „Lebendige Stadt“ zum schönsten Wochenmarkt Europas gekürt. Ausgewählt aus über 100 Bewerbern bestach der Nienburger Wochenmarkt durch sein innovatives und lebendiges Wochenmarktkonzept, das sich durch Angebotsvielfalt, Qualität und attraktive Warenpräsentation auszeichnet.

Der Markt findet mitten im Herzen der historischen Altstadt im südlichen Bereich der Hauptfußgängerzone „Lange Straße“ statt. Vor den Toren des Rathauses werden von über 60 Besckern Waren eines „grünen Marktes“ angeboten. Grüner Markt bedeutet, dass ausschließlich

Produkte des Obst- und Gartenbaues, der Land- und Forstwirtschaft, der Fischerei, Lebensmittel sowie rohe Naturerzeugnisse (mit Ausnahme des größeren Viehs) angeboten werden dürfen. So umfasst das Angebot neben einer großen Auswahl an Blumen und Pflanzen auch Obst und Gemüse, Fleisch und Wurst, Käse, Backwaren und Spezialitäten verschiedener Art.

Besonders hervorzuheben sind saisonabhängige Waren wie der weit über die Grenzen der Kreisstadt hinaus bekannte „Nienburger Spargel“, der in den Monaten Mai/Juni jeden Jahres das Warenangebot erweitert. Quelle: Stadt Nienburg/Weser

Besuchen Sie Europas schönsten Wochenmarkt!
Markttage: Mittwoch und Samstag in der Zeit von 8 bis 13 Uhr



C. Brockmeyer · Nendorf



Lohmeier & Zabell · Minden

Party-Service und Wurst auf Rädern

Zum Spargel isst man Filet vom Schwein – geeignet für Groß und Klein!

C. Brockmeyer

31592 Stolzenau/Nendorf · Steyerb. Str. 38 · ☎ (0 57 65) 9 31 41 · ☎ 9 31 42

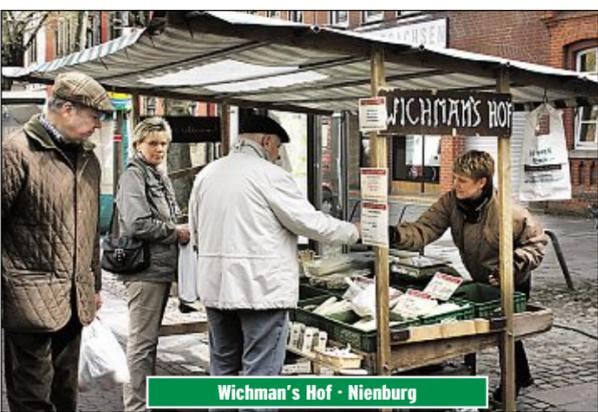


Hof Andermann · Haßbergen

Lohmeier & Zabell
MINDEN

Westf. Knochen-Schinken am Stück 100 g statt 1,69 € **1,20 €**

Einmalig!



Wichman's Hof · Nienburg

Hof Andermann

Spargel tägl. frisch ruckzuck geschält ...und vieles mehr.

- Eier
- Eierlikör
- Kartoffeln

Qualität vom Bauernhof

Poststraße 6
31626 Haßbergen
Telefon (0 50 24) 2 16
Fax (0 50 24) 81 37

Spargel von Andermann köstlich für jedermann!



Familie Dohrmann, Hühnerhof Hillmann · Liebenau/Wietzen

WICHMAN'S HOF

Gesunde Frische aus der Region, für die Region!

Auf Ihrem Wochenmarkt in Nienburg

IMPRESSUM

Verlagsbeilage DIE HARKE am Sonntag vom 28. April 2013

Verlag: J. Hoffmann GmbH & Co. KG
An der Stadtgrenze 2, 31582 Nienburg · Tel. 05021 - 966-0

Verleger: Christian Rumpelstin

Chefredaktion: Martina Thielking-Rumpelstin

Verkaufsleitung: Kirsten Böning

Texte und Fotos: Mittelweser Text + Bild GmbH

Anzeigenverkauf, Layout und Satz: Mittelweser Medien GmbH

Arkenberger Spargel Familie Dohrmann

Arkenberg 2
31618 Liebenau
Tel. (0 50 23) 9 44 40

Spargel, Kartoffeln, Eier und ...

Arkenberger Spargelhof

Frische Qualität vom Erzeuger

Hühnerhof Hillmann Gerd Hillmann · Landwirt

Hoyaer Straße 191 · 31613 Wietzen
Tel. (0 50 22) 1 77 2 · Fax 1 79 1
Mobil (01 72) 9 30 75 59

In unserem Hofladen bekommen Sie:
Eier, Mettwurst, Schinken, Sanddornartikel, handgearbeitete Holzartikel, Geschenkkörbe ... und vieles mehr





Spargelsaison



Kaiserlicher Spargel

Gemüse mit langer Tradition

Spargel gehört zur Familie der Spargelgewächse (Asparagaceae). Seine ursprüngliche Heimat sind die Salzsteppen und sandigen Meeressdünen in Osteuropa, Vorder- und Mittelasien. Schon vor 4500 Jahren verwendeten ihn die Ägypter und Chinesen. Der später verfertete Pharaon Echnaton erhob den Spargel zur Speise der Götter. Griechen und Römer kannten ihn mindestens seit dem zweiten Jahrhundert vor Christus.

Im Römischen Reich baute man ihn in einer dünnsprossigen Variante in Gemüsegärten als ein der Venus geweihtes Heilmittel, aber auch als Delikatesse an. Kaiser Diokletian (240 bis 313) wollte das Treiben von Spargelspekulanten nicht länger hinnehmen und sah sich 304 gezwungen, eine Spargel-Höchstpreisverordnung zu erlassen. In Byzanz galt der Spargel als Heilpflanze für den Unterleib und sogar als natürliches Potenzmittel. Mit der Expansion der Römer gelangte der Spar-

gel auch in den kälteren Norden. Er geriet mit abnehmender Bedeutung Roms aber in Vergessenheit und kam erst viel später wieder zu Ehren.

Im Hochmittelalter baute man Spargel in Klostergärten an und setzte ihn zur Blutreinigung und Entwässerung des Körpers und gegen Gelenkschmerzen ein. Erst im 16. Jahrhundert soll der Spargel dann wieder verstärkt als Gemüse in der Küche Verwendung gefunden haben, allerdings zunächst meist in adeligen Kreisen.



Seit Kaiser Wilhelms Zeiten kommt Spargel gern zusammen mit Schinken auf den Tisch. (lps/Cb)

Besonders beliebt: weißer Spargel. Foto: Busche



„Der Nienburger Spargelteller“

Landkreis. Der „Nienburger Spargelteller“ ist im buchstäblichen Sinne eine frische Idee. Er soll den Besuchern die Stadt und das Umland auf ganz sinnliche Weise näher bringen – denn Liebe geht ja bekanntlich durch den Magen, wirbt die Mittelweser-Touristik für das Edelgemüse.

Ein leckeres „Nationalgericht zur Spargelzeit“,

mit erntefrischen Kartoffeln aus hiesigem Anbau, in Butter geschwenkt, dazu Schinken und natürlich Buttersauce. Diesen regionalen Gaumenschmaus aus 300 Gramm Spargel, 100 Gramm Schinken, Kartoffeln und Butter gibt es in vielen Gaststätten und Restaurants - überall zum Preis von 14 Euro.

Seit 1959 über 50 Jahre Leidenschaft für Blumen! **Woeik** Gärtnerei & Floristik

Wir halten eine reichhaltige Auswahl an Beet-, Balkonpflanzen, Sträußen und Schnittblumen in den schönsten Kreationen für Sie bereit.

31582 Nienburg · Zu den Köhlerbergen 3 · Tel. (050 21) 91 30 88



Hedda's Bauernladen Hof Korte

Frisches direkt vom Hof

Passend zum Spargel jede Art von Putenfleisch aus eigener Produktion

Kapellenort 6 · 32469 Petershagen/OT Jössen · Tel. (057 02) 93 76



CARSTEN **Bolte** Dipl. Ing. agr. FRISCH VOM HOF Spargel · Blumen · Beerenobst

Spargel aus eigenem Anbau, täglich frisch zu tagesgünstigen Preisen

Nienburg-Holtorf · Verdener Landstr. 125 Lichtenhorst · Alter Schulweg 14 a Tel.: 05165/412 · www.carsten-bolte.de

Jede Woche frisch auf Ihrem Wochenmarkt:

Kehrbach's Hof Qualität direkt vom Erzeuger

- Eier aus eigener artgerechter Haltung
- Frühkartoffeln und frischer Rhabarber

An der Alpe 1 31535 Neustadt OT Laderholz Tel. 050 74 2 23 oder 01 51 23 30 45 40 www.Kehrbachs-Hof.de



Täglich frischer Spargel **BORMANN'S HOF**

Außerdem Bodenbearbeitung im Spargelanbau

Tiefpflügen mit Zweischichtpflug
Spargelpflanzen ein- und zweireihige Pflanzmaschine
Spargelstechbeete Schar- und Scheibenpflüge

Besuchen Sie uns auf dem Wochenmarkt!

Fritz Bormann Dorfstraße 24 · 31627 Rohrsen Tel. 0 50 24 / 12 36 Fax 0 50 24 / 88 77 19



Göllner spargel - Kartoffeln

Täglich frischer Spargel → auf dem Nienburger Wochenmarkt → an unserem Verkaufstand in Barne-Dörverden → direkt ab Hof

Hier wird geschält

Gadesbünden 7 · Telefon (050 24) 3 77

Familienanzeigen in **DIE HARKE**





Spargelsaison 2013



Alles für **Genießer**
direkt vom **Bauernhof**

BACKHAUS
Eröffnung
der
Spargelsaison
in Landesbergen

Öffnungszeiten:
täglich von 8.00-18.00 Uhr
Spargel- und Heidelbeerhof
Familie Backhaus
31628 Landesbergen • Lange Str. 35
Tel. 05025 - 64 31
www.spargelhof-backhaus.de



Weit über 1000 Läuferinnen und Läufer werden auch beim diesjährigen Nienburger Spargellauf erwartet. Foto: Schwiersch

Laufstrecken mit Zeitplan

- Schülerläufe 1 km - 1 kleine Runde** ab 15.10 Uhr
Jahrgang 2004 und jünger (Kinder U 8) bis Jahrgang 1998 (Jugend U 16)
Startpunkt: Lange Str. 18 (Tourist-Information)
 - Jedermannlauf mit Firmenwertung 5 km - 2 große Runden** 17.10 Uhr
ab Jahrgang 2003 (Kinder U 11) bis Jahrgang 1943 und älter Startpunkt:
Lange Str. 37 (Goldschmied Kullmann)
 - Spargel-Hauptlauf mit Firmenwertung 10 km - 4 große Runden** 17.55 Uhr
ab Jahrgang 2001 (Kinder U 13) bis Jahrgang 1943 und älter Startpunkt:
Lange Str. 46 (Ecke Georgstraße)
- Wertungsklassen nach DLO**
Weitere Informationen unter www.nienburger-spargellauf.de



Hannoversche Str. 73
31582 Nienburg
Tel. (05021) 910622

Mittwoch, 1. Mai, ab 11.30 Uhr
Mittagstisch

Donnerstag, 9. Mai, ab 11.30 Uhr
Mittagstisch
nachmittags **Kaffee + Kuchen**
abends **Grillen i. Biergarten**
(bei schönem Wetter)

Freitag, 17. Mai, ab 18.30 Uhr
Spargelbüfett 16,90 € p. P.

Freitag, 24. Mai, ab 18.30 Uhr
Asiabüfett 12,90 € p. P.

Jeden Mittwoch i. Mai + Juni ab 17 Uhr
**Spargel satt Hähnchen- o.
Schweineschnitzel, Salzkartoffeln u.
Sauce Hollandaise** 15,90 € p. P.

Spargel satt!

- ▶ Spargelessen beim Erzeuger
- ▶ Tanz in den Mai mit Spargelbuffet (ab 18 Uhr)
- ▶ großes Spargelbuffet jeden Freitag ab 18 Uhr & jeden Sonntag ab 12 Uhr



Höfen 13 • 31600 Uchte
Telefon 0 57 63/15 90
www.hoffrien.de

Erstmals Zehn-Kilometer-Firmenwertung

10. Nienburger Spargellauf durch die historische Altstadt

Nienburg. Unter der Schirmherrschaft der Arbeitsgemeinschaft „Nienburger Spargel“ veranstaltet der Kreis-Leichtathletik-Verband (KLV) Nienburg/Weser am Sonnabend, 25. Mai, den 10. Nienburger Spargellauf.

Die attraktive Strecke führt die Läuferinnen und Läufer durch die historische Nienburger Altstadt, entlang der Weser und durch die Wallanlagen. Und auch in diesem Jahr wird die Teilnehmerzahl voraussichtlich wieder weit über der 1000er-Marke liegen, denn dieser Volkslauf fasziniert immer mehr Laufbegeisterte. Los geht es am Samstagnachmittag mit den Schülerläufen, ge-

folgt von der Fünf-Kilometer-Wertung. Auch in diesem Jahr sind wieder Firmen, Behörden und Institutionen aufgerufen, mit einer Firmenmannschaft an den Start zu gehen. Neu ist, dass diese Firmenwertung erstmalig auch für die Zehn-Kilometer-Konkurrenz angeboten wird.

Alle Informationen (inklusive Anmeldung) sind auf der Internetseite www.nienburger-spargellauf.de erhältlich. Anlässlich des 10. Nienburger Spargellaufes bieten die Veranstalter ein attraktives Funktions-Shirt an, das zu einem Preis von 13 Euro am Veranstaltungstag erworben werden kann.

Michael Duensing

Sport im Verein.

DEUTSCHER OLYMPISCHER SPORTBUND

Damit Sie nicht ans Eingemachte müssen!

Jetzt für den Pflegefall vorsorgen.

Neu: VGH PflegeFlex mit Soforthilfe im Pflegefall.



fair versichert
VGH

Finanzgruppe
Sparkasse
VGH
LBS
DekaBank



Normen Bethke
Verdener Landstr. 176a • 31582 Nienburg
Tel. 05021 886600 • Fax 05021 8866022
Lange Str. 82 • 31628 Landesbergen
Tel. 05025 98100 • Fax 05025 981035
www.vgh.de/normen.bethke
normen.bethke@vgh.de



Dirk Büsching e. K.
Huddestorf 69 • 31604 Raddestorf
Tel. 05765 93001 • Fax 05765 93002
Kreuzkruger Str. 3 • 31606 Warmsen
Tel. 05767 93001 • Fax 05767 93002
www.vgh.de/dirk.buesching
dirk.buesching@vgh.de



Matthias Graf e. K.
Weserstr. 8
31547 Rehburg-Loccum
Tel. 05766 93004
Fax 05766 93005
www.vgh.de/matthias.graf
matthias.graf@vgh.de



Volkhard Grube e. K.
Hoyaer Str. 32
31608 Marklohe
Tel. 05021 15072
Fax 05021 911722
www.vgh.de/volkhard.grube
volkhard.grube@vgh.de



Thomas Jakobowski e. K.
Kirchstr. 25 • 31595 Steyerberg
Tel. 05764 96160 • Fax 05764 961610
Allee 12 • 31592 Stolzenau
Tel. 05761 96040 • Fax 05761 96042
www.vgh.de/thomas.jakobowski
thomas.jakobowski@vgh.de



Willi Menze e. K.
Waldstr. 6
31600 Uchte
Tel. 05763 2588
Fax 05763 1376
www.vgh.de/willi.menze
willi.menze@vgh.de



Friedrich-Wilhelm Müller e. K.
Hauptstr. 49
31592 Stolzenau
Tel. 05765 93004
Fax 05765 93005
www.vgh.de/friedrich-wilhelm.mueller
friedrich-wilhelm.mueller@vgh.de



André Pape
Hannoversche Str. 38
31582 Nienburg
Tel. 05021 5571
Fax 05021 3432
www.vgh.de/andre.pape
andre.pape@vgh.de



Christian Schröter
Bahnhofstr. 45
27324 Eystrup
Tel. 04254 92092
Fax 04254 92094
www.vgh.de/christian.schroeter
christian.schroeter@vgh.de



Heinrich Tuitjer
Essener Kirchstr. 14
31603 Diepenau
Tel. 05777 9500
Fax 05777 9501
www.vgh.de/heinrich.tuitjer
heinrich.tuitjer@vgh.de



Heinz-Werner Vehrenkamp e. K.
Auf der Bleiche 3A
31547 Rehburg-Loccum
Tel. 05037 97000
Fax 05037 970097
www.vgh.de/heinz-werner.vehrenkamp
heinz-werner.vehrenkamp@vgh.de



Lutz Wölk e. K.
Worthstr. 12
31623 Drakenburg
Tel. 05024 944808
Fax 05024 944809
www.vgh.de/lutz.woelk
lutz.woelk@vgh.de

AUS DEM NORDKREIS



IN KÜRZE

Bürgerverein lädt zum Maibaumsetzen ein

Hoya. Das II. Viertel im Bürgerverein der Stadt Hoya lädt am 1. Mai ab 11 Uhr zum 14. Maibaumsetzen auf dem Zentralplatz in Hoya ein. Die Mitglieder, standesgemäß im schwarzen Anzug, Zylinder, weiße Handschuhe und Fliege, holen den Maibaum – begleitet durch den Spielmannszug Holtorf – um 10:30 Uhr aus seinem Winterquartier bei der Spedition Bösche ab. Durch das Programm führt wie immer Bauer Harm Harmsen, ab 12:30 Uhr spielt zur Unterhaltung das Blasorchester „Salina“ aus Sülze bei Celle. Der Maibockantrieb wird von Bürgermeisterin Anne Wasner vollzogen. *DH*

Fahrrad-Codierung in Asendorf

Asendorf. Mit einer neuen Registrierungsaktion will der Allgemeine Deutsche Fahrrad-Club (ADFC) in Asendorf dem Diebstahl von Fahrrädern entgegenstellen. Das Team des ADFC ist am kommenden Sonnabend, 4. Mai, von 14 bis 17 Uhr am Bistro Gleis 1 an der alten Heerstraße vor Ort. Vorgelegt werden müssen der Kaufbeleg für das Fahrrad und der Personalausweis. Die Gebühren betragen acht Euro. Für ADFC-Mitglieder fallen keine Kosten an. *DH*

„Die Energiewende im Landkreis Nienburg“

Hassel. Am kommenden Dienstag, 30. April, referiert Thomas Schrader von der e.on/Avacon in Nienburg beim „Kirchenstammtisch für Männer“ im Haus der Gemeinde in Hassel über „Die Energiewende im Landkreis Nienburg“. Alle Interessierten sind willkommen. Anmeldungen werden bis einschließlich heute von Gerhard Hellpap, Telefon 04254/8609, entgegen genommen. *DH*

Start in den „Weserfrühling“ mit Flohmarkt und Versteigerung

Der Hoyaer „Weserfrühling“ mit dem heutigen verkaufsoffenen Sonntag von 13 bis 18 Uhr begann – wie immer – am gestrigen Sonnabend mit dem Riesen-Flohmarkt. Eine besondere Attraktion hatten sich die Organisatoren dieses Mal mit der Versteigerung von Fundrädern aus dem Rathaus Hoya ausgedacht. Mit rot-weißer Schärpe versteigerte der „Auktionator von Hoya“, alias Hans Soltau, Fahrräder und Zubehörteile. „80 Prozent sind fahrbereit, dieses hier wurde bei der Kirche gefunden, da kannst du mit Gottes Hilfe fahren“, so sein Kommentar. Hans Soltau hatte 16 Fahrräder und Zubehörteile



im Angebot. Ein rotes Fahrrad ohne Sattel „hat auf der Kunstmesse gestanden“, so der

Aktionator schmunzelnd. Die Zuschauer sind begeistert. Nils aus Scholen hat das Rad für 32

Euro mit Extrasattel erstanden. „Ich finde alte Räder cool“. *Achtermann*

Gottesdienst zurzeit nicht möglich

Bückens Stiftskirche erhält neue Fenster / Arbeiten dauern bis Ende September

VON HORST ACHTERMANN

Bücken. In der Stiftskirche Bücken, deren Gründerzeit bis in das Jahr 882 zurückgeht, wurde schon immer gebaut. Die Bauphasen sind von außen an den Steinen gut ablesbar. Das großartige Mittelschiff mit Blick gen Osten auf den hölzernen Altar wirkt jetzt riesig, denn die Kirchenbänke aus den 1860er Jahren, sind ausgeräumt und wurden ausgelagert. Eine totale Fenstersanierung verlangt Gerüste, die von innen und außen aufgestellt sind. Die Kirche ist bis voraussichtlich Ende September geschlossen, die Gottesdienste finden im benachbarten Gemeindehaus statt. Pastor Paul Gerhard Meißner zeigte bei einem Rundgang die unterschiedlichsten Schadstellen.

16 Fenster aus den Seitenschiffen werden im ersten Bauabschnitt saniert. Diese Fenster stammen aus dem Jahr 1865. „Sie werden saniert und nicht energiesparend ausgerüstet, sonst besteht die Gefahr, dass sich Kondenswasser in der Orgel oder am Holzaltar niederschlägt“, so Meißner. Die Fenster bleiben damit die kältesten Stellen in der Kirche. Im zweiten Bauabschnitt werden die Fenster im Chorraum saniert. Das sind mehr als ein Dutzend Fenster aus dem 18. bis 19. Jahrhun-



dert, diese Fenster sind in der Mehrzahl farbig ausgerichtet. Als sehr „schadhaft“ bezeichnet

Die Stiftskirche Bücken ist von innen und außen für umfangreiche Fenstersanierungen eingerüstet. Kleines Foto: Vor allem die Fenster an der Straßenseite haben besonders gelitten, ihre Schutzgitter sind zum Teil verrostet. *Achtermann (2)*

Paul Gerhard Meißner, die zur Straßenseite ausgerichteten Fenster mit teilweise verrosteten Schutzgittern. Die Fassade an der Südseite wird gleich mit saniert. An den drei aus dem 13. Jahrhundert stammenden Glasfenstern, die den Kirchenraum im Chor nach Osten abschließen, werden nur die Schutzverglasungen erneuert.

Bauherr ist die Kirchengemeinde Bücken. Baubeauftragte

im Kirchenvorstand ist Erika Hogrefe. „Im Vorfeld der Sanierungsmaßnahmen wurde alles perfekt organisiert“. Die Kosten gibt Pastor Meißner mit etwa 170 000 Euro an, die Landeskirche beteiligt sich mit rund 120 000 Euro, der Rest kommt aus einem Fördertopf der EU. Am 6. Mai beginnt ein renommierter Glasbauer aus Linnich im Kreis Düren mit den Spezialarbeiten.

Kunst, Butterkuchen und Sport

Am 1. Mai ist wieder Mühltage

Bruchhausen-Vilsen. In der Samtgemeinde Bruchhausen-Vilsen laden traditionell am 1. Mai zahlreiche Mühlen von 11 bis 18 Uhr zu einem Besuch ein. Die Angebote im Überblick:

➤ **Klostermühle Heiligenberg:** Im ersten Stock der Mühle ist eine Kunstgalerie ausgestellt. Im Außenbereich stehen Installationen und Bilder mitten in der Natur. In der Wassermühle kann wie in einem antiken Wohnzimmer oder bei gutem Wetter draußen Kaffee, Kuchen oder eine österreichische Brotzeit, genossen werden.

➤ **Behmer Windmühle in Engeln:** In der Windmühle ist eine Ausstellung mit heimatkundlichen Gegenständen zu sehen. Der Galerierundgang bietet einen reizvollen Blick über die blühenden Felder. Führungen auf Wunsch, Kaffee und selbstgebackener Kuchen ab 13 Uhr.

➤ **Noltesche Wassermühle und Noltesche Scheune in Süstedt:** Foto-Ausstellung und Porzellan und Glasgeschirr aus Omas Zeiten. Nachmittags gibt es selbstgebackene Torten und Butterkuchen direkt aus dem Steinbackofen sowie Kaffee und Kaltgetränke.

➤ **Fehsenfeldsche Mühle in Martfeld, 10:45 bis 14 Uhr:** 17. Martfelder Mühlenlauf in landschaftlich reizvoller Umgebung in den Klassen Bambini, Schülerinnen und Schüler, Jugendliche und Walker. Anmeldungen können bis 20 Minuten vor der Veranstaltung abgegeben werden. Anmeldungen und Infos unter 04255-1512. *DH*

Land- & Hausschlachterei Runge

Öffnungszeiten: Mo. 7 – 12.30 Uhr, Di., Mi., Do. 7 – 13 Uhr + 14.30 – 18 Uhr, Fr. 7 – 18 Uhr, Sa. 6.30 – 12 Uhr
Hauptstr. 21 • 27324 Eystrup • Tel. 04254/8410

Angebote vom 29. 4. – 4. 5. 2013

Minutensteak 1 kg € **6,99**
Putensteak 1 kg € **6,50**
Schinkenspeck 100 g € **–,89**
Kochschinken 100 g € **–,99**



Sterntaler-Kinder erwarteten Ankunft des Findlings

Gleich berührt der schwere Findling den Boden, am Ufer des geplanten Sandsees ist sein Standort. Bückens „Sterntaler“-Kinder verfolgen jede Bewegung, die Blicke der Kinder zeigen, mit welcher Anspannung sie dabei sind. Der Findling ist ein

Geschenk des Fleckens Bücken, er hat seine Funktion an der Ecke Kapitän-Koldewey-Straße/Altenbückler Damm verloren. Straßenschilder haben seine Aufgaben übernommen. Am gestrigen Sonnabend haben Mitglieder des Fördervereins

Sterntaler am „Aktionstag“ mit den Arbeiten an der Verwandlung der Sandkiste in einem Sandsee begonnen. Vorsitzende Maria Merkel hofft, dass im Laufe des Sommers diese Arbeiten abgeschlossen werden. *Achtermann*

Das Gartenerlebnis

Fest im Grünen

1. Mai mit Verkauf von 10 bis 18 Uhr

Rock 'n' Roll mit Buddy & the Cruisers, Essen und Trinken und vieles mehr...

Petunien € 2,50
Margerite ab € 2,95
Geranie ab € 1,95
Elfenpiegel € 1,95

Ihre Baumschule **Reinhardt**

Inh. Dipl.-Ing. (FH) Marco Zuknik
Hauptstraße 60 • 27313 Westen
Tel. 0 42 39 / 3 30 • Fax 14 13
www.baumschule-reinhardt.de
Mo.–Fr. 8.30–18.00, Sa. 8.30–13.00 Uhr



IN KÜRZE

Rentensprechtag im Steimbker Rathaus

Steimbke. Am kommenden Donnerstag, 2. Mai, findet von 15 bis 18 Uhr im Rathaus Steimbke wieder ein Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Gerd Leseberg, statt. Interessierte werden gebeten, unter 05026/1582 oder 0176/92347621 einen Termin zu vereinbaren. DH

In den Rudersport hineinschnuppern

Nienburg. Vom 3. bis 5. Mai können Kinder und Jugendliche ab dem 10. Lebensjahr beim Ruder-Verein Nienburg in den Rudersport hineinschnuppern. Zusätzlich zum Wochenende, an dem sich die Teilnehmenden mit den Grundlagen des Ruderns beschäftigen wollen, ist für Ende Mai eine Tagesfahrt von Landesbergen nach Nienburg geplant. Weitere Informationen gibt es am morgigen Montag, 29. April, um 18 beim Infoabend im Bootshaus, Mühlenweg 2a (über den Theaterparkplatz zu erreichen) oder telefonisch bei Reinhard Berkelmann unter 05021/600338 (ab 20 Uhr).

Abendgottesdienst in Landesbergen

Landesbergen. Der bevorstehende Kirchentag in Hamburg ist Thema des Gottesdienstes, der heute um 17 Uhr in der Landesberger Kirche stattfindet. Karl Erich Daust, Christa Knipping und Andreas Dreyer werden persönliche Kirchentagsereinerungen beitragen, gesungen werden Kirchentagslieder.

Schaufenster der Besonderheiten

Vom 1. bis 5. Mai Life & Garden Festival mit 140 Ausstellern / 10 x 2 Karten zu gewinnen

Gehrden. Vom 1. bis 5. Mai verwandeln mehr als 140 sorgsam ausgewählte Aussteller auf dem 14. Life & Garden Festival den von Reden-Park in Gehrden bei Hannover in ein Schaufenster der Besonderheiten. Mit Heilkräutern, Gewürzen, exotischen Palmen, prachtvollen Stauden oder seltenen Gehölzen eröffnen sie die Gartensaison im frühlingshaften Grün des Parks.

Pflanzenexperten bringen Raritäten aus der ganzen Welt nach Gehrden. Rainer Koopmann präsentiert 50 Rosensorten aus seiner geschichtsträchtigen Rosenschule. Feine Stoffe aus Frankreich, ausgefallene Gartenmöbel, alte und neue Kunst für den Garten, Natursteinbrunnen, englische Gartengeräte und Designermode überraschen. Die Landschaftsgärtner beschenken reizvolle Anregungen für den eigenen Garten.

Nach der erfolgreichen Premiere im vergangenen Jahr wird der Künstlerpfad mit 15 professionellen Designern fortgesetzt. Sie zeigen vom Textildesign bis zur Metallgestaltung die ganze Bandbreite der Kreativität.

Das Eldorado der handverlesenen schönen Dinge lädt zum Stöbern ein, und die Starköche verwöhnen die Besucherinnen



Auch der Rosenkavalier zählt zu den Attraktionen des Festivals.

und Besucher mit Gaumenfreuden.

Angeboten werden ferner die Vorträge „Die Vielfalt im Schatzen“ mit Kerstin Überschär, „Farne und ihre Vielfalt“ mit Günter Stobbe, „So nimmt Ihr Garten Gestalt an“ mit Klaus Dörffer, „Wildkräuter und ihre Wirkung“ mit Heike König, „Gärten zum Wohnen“ mit der Landschaftsarchitektin Beate Ebert-Unverricht oder „Entstehung einer Glasperle“ mit Su-

heyla Bosse. Mit von der Partie sind außerdem das Seilerhandwerk, das Jagdhornbläsercorps Calenberg und die Barockreiter.

Die Besucher werden vom Parkplatz mit einem kostenlosen Shuttleservice direkt zum Veranstaltungsgelände und wieder zurück gebracht. Für Kinder findet eine ganztägige Betreuung angeboten.

Das „Life & Garden Festival“ ist an allen Veranstaltungstagen von 10 bis 18:30 Uhr geöffnet.

Erwachsene zahlen 9,50 Euro, Schüler sechs und Studenten acht Euro. Besucher bis 16 Jahren sind frei. DH

Die Harke am Sonntag verlost unter ihren Leserinnen und Lesern 10 x 2 Karten. Wer diese gewinnen möchte, sollte im Laufe des heutigen Tages eine Email mit dem Stichwort „Rosenkavalier“ schicken an die Adresse gewinnspiele@hams-online.de.

Kaffeeahrt ins Küchenmuseum

Husum. Die erste Kaffeeahrt des Jahres führt das DRK Husum am Mittwoch, dem 8. Mai, ins Küchenmuseum Hannover. Anmeldung nimmt Hannelore Armbrust bis zum 30. April unter 05027/1788 entgegen. DH



Leintörsche erstmals auf großer Fahrt

Zum ersten Mal in der 111-jährigen Geschichte des Lein- und Mühlen-Bürgervereins Nienburg hatte der Vorstand eine Mehrtagesfahrt organisiert. 58 Mitglieder waren der Einladung an die Ostsee gefolgt. Als erstes wurde in Lübeck halt gemacht, wo im traditionsreichen Café der Niederegger Marzipanmanufaktur bereits die Kaffeetafel gedeckt war. Anschließend gab es eine interessante Führung durch das Marzipanmuseum mit einer Modellervorführung. Am späten Nachmittag ging es dann in das Maritim Clubhotel am Timmendorfer Strand. Am

späten Abend wurde in der Hotelbar, nach dem Bingospiele, noch kräftig das Tanzbein geschwungen. Der zweite Tag führte die Nienburger nach Lübeck. Hier wurden den Leintörschen von zwei Reiseleitern knapp zwei Stunden lang die eindrucksvollsten Gebäude der Hansestadt gezeigt und teils sehr humoristische Anekdoten dazu erzählt. Den Rest des Tages verbrachte jeder für sich in dem mondänen Badeort. Abends konnte jeder in der Hotelbar sein Glück beim Pokern, beim Black Jack oder beim Roulette versuchen. Es gab für jeden, der

wollte, 100 Maritim-Dollar. Wer zum Schluss die meisten Dollar übrig hatte, erhielt neben einem großen Applaus noch ein kleines Präsent. Am dritten Tag ging die Fahrt bei abermalig strahlend blauem Himmel nach Travemünde, wo jeder zunächst einen kleinen Spaziergang entlang der Travemündung unternehmen konnte. Dann stand eine einstündige Ostsee- und Hafenrundfahrt auf dem Programm. Auf der Heimfahrt zeigten sich alle Mitreisenden hoch begeistert von dieser gut organisierten Fahrt. Sie wollen beim nächsten Mal wieder mit.

IN KÜRZE

Veteranen-Ausfahrt rund um Landesberge

Landesbergen. Die mittlerweile 21. Veteranenausfahrt des „Veteranenstammtisches Mühle Landesbergen“ findet am kommenden Sonntag, 5. Mai, statt. Wie Organisator Friedrich Backhaus berichtet, sind weitere Mitfahrer vielmals willkommen. Sie können sich bei ihm unter 05025/6256 (nach 20 Uhr) anmelden. DH

Tag der offenen Tür bei Lemkes Schützen

Lemke/Marklohe. Mit einem besonderen Angebot wendet sich der Schützenverein Lemke an alle Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Marklohe und Umgebung. Am kommenden Sonntag, 5. Mai, findet von 11 bis 18 Uhr im Schützenhaus Marklohe erstmals ein „Tag der offenen Tür“ statt. Neben der aktuellen Vereinsarbeit werden ebenfalls Beiträge aus der Vereinsgeschichte präsentiert. Historische Dokumente finden sich in einer Ausstellung wieder, altes Filmmaterial wird über eine Leinwand flimmern. Erwachsene und Jugendliche können ihre Treffsicherheit beim Kleinkaliber- oder Luftgewehrschießen unter Beweis stellen, Kinder mit dem Lasergewehr. Eine Tombola und Kinderschmink-Aktion ergänzen das Programmangebot. Auf der Speisekarte stehen diverse Getränke, Bratwurst, Kaffee und Kuchen sowie selbstgebackene Waffeln. DH

Eine Zeitreise ins frühe Mittelalter

Liebenau. Am heutigen Sonntag, 28. April, findet die nächste Führung auf dem germanisch-sächsischen Gräberfeld in Liebenau und Steyerberg statt. Vor der Führung über den Sachsenfriedhof lädt das Liebenauer Heimatmuseums „Witten Hus“ zum Besuch ein. Treffpunkt um 14 Uhr ist das Rathaus Liebenau. Anmeldung unter Telefon (0 50 26) 94 98 80. DH

„So schön ist Rehburg-Loccum“

Nienburg/Rehburg. „So schön ist Rehburg-Loccum“ ist der Titel der Radwanderung, zu der der Kneipp-Verein Nienburg am kommenden Sonntag, 5. Mai, einlädt. Treffpunkt ist um 10.30 Uhr das Rathaus in Rehburg, Heidtorstraße 2. Anmeldungen nimmt Otto Lüers unter 05037-3572 entgegen. Gäste sind willkommen. DH

Verlockung der Woche Beratung nehmen wir persönlich

7, 10 oder 14 Tage Nordeuropa

Nordeuropa 6 7 Tage mit AIDAcara am 11.05. oder 18.05.2013
Kiel • Nord-Ostsee-Kanal-Passage • Bergen • Oslo • Göteborg • Kopenhagen • Kiel
ab p.P. € 549*

Nordeuropa 14 10 Tage mit AIDAstella am 14.07. oder 11.08.2013
Hamburg • Amsterdam • Zeebrügge • Paris/Le Havre • Southampton • Invergordon • Bergen • Eidfjord Stavanger/Lysefjord • Hamburg
ab p.P. € 1199*

Nordeuropa 3 10 Tage mit AIDAsol am 03.06. oder 22.08.2013
Hamburg • Bergen • Hellesylt/Geirangerfjord • Geiranger Fjord • Andalsnes • Molde • Trondheim • Alesund • Eidfjord • Stavanger/Lysefjord • Hamburg
ab p.P. € 999*

Maßgeschneidertes An- und Abreisepaket inkl. AIDA Rail&Fly Ticket einfach dazu buchen:
* Für alle Nordeuropa-Routen ab 158 Euro p. P. mit dem AIDA Bus, inkl. Haustürservice, Preis für Hin- & Rückfahrt, auch für eine Strecke buchbar

DER PART DER PARTner für Ihre Reise

Nienburger Reisebüro Lange Str. 74 • 31582 Nienburg • Tel. 0 50 21- 9 18 80
ReiseCenter Stolzenau Lange Str. 12 • 31592 Stolzenau • Tel. 0 57 61- 9 20 70

Schallschutzglas! Sicherheit und Wärmeschutz inklusive - bei fensterAGENTUR.de

fensterAGENTUR.de
GF Guido Kaßing

Ausstellung
Mühlentorstraße 43
31547 Rehburg
Tel. 05037 - 966990
Mo-Fr 08-18 Uhr
Sa 10-14 Uhr

AUS DEM SÜDKREIS



IN KÜRZE

Backtag in Höfen mit Landbrot und Musik

Höfen. Rund um das Dörpshus Höfen findet am kommenden Sonntag, 5. Mai, ab 13.30 Uhr ein Backtag statt. Für das leibliche Wohl der Besucher wird mit frischem Butterkuchen und leckerem Landbrot aus dem Steinbackofen sowie Kaffee, einem Imbiss und Getränken gesorgt. Für die musikalische Unterhaltung sorgt die Gruppe „VillageBeat“, eine Newcomer-Band unter Leitung von Klaus Merkel. **DH**

Sprechstunde mit Bürgermeister Götz

Steyerberg. Die nächste Sprechstunde mit Bürgermeister Andreas Götz findet am Donnerstag, dem 2. Mai, von 15.30 bis 16.30 Uhr im Gasthaus „Moorhof“ in Dudinghausen statt. Die Bürger haben dort die Möglichkeit, dem Bürgermeister Anregungen vorzutragen, Fragen zu stellen oder auch Kritik zu äußern, ohne dass es einer vorherigen Terminabsprache bedarf. Sollte darüber hinaus der Wunsch bestehen, ein Gespräch mit dem Bürgermeister zu führen, bittet die Gemeindeverwaltung unter Kontaktaufnahme unter 05764/9606-23. **DH**

Wildkräuter entdecken

Steyerberg. Die VHS Arbeitsstelle Steyerberg bietet im Mai drei Kurse zum Thema „Kräuter entdecken“ an. Der Kurs „Wildkräuter am Wegesrand“ beginnt am Donnerstag, dem 2. Mai, um 17 Uhr. Dozentin Annette van der Werf möchte ihr Wissen über Kräuter weitergeben und abschließend eine leckere Wildkräutersuppe am Lagerfeuer zubereiten. Am Mittwoch, dem 8. Mai, um 13 Uhr beginnt eine Kräuterwanderung mit Heike Kamli Swart. Bei „Kochen mit Wildkräutern“ wird am Samstag, dem 11. Mai, ab 16:30 Uhr ein leckeres Menü unter freiem Himmel gekocht. Anmeldungen und weitere Auskünfte unter (05764) 93151 oder vhs-steyerberg@gmx.de. **DH**

Fantasie-Reise statt Zauberer Melachini

Stolzenau. Die Koordinatorin des Vereins Lulse, Birgit Mildner, hatte sich sehr über die Zusage des Zauberers Melachini gefreut, der am 4. Mai etwas aus seinem Repertoire zeigen wollte. Leider hat der Zauberer kurzfristig abgesagt. Doch es gibt eine Alternative. Nach dem Motto „Nimm dir Zeit zum Träumen“ lädt Birgit Mildner ab 15 Uhr zu einer Fantasiereise in die Tagespflege der Sekura Kranken- und Altenpflege, Unter den Friedenseichen 1c nach Stolzenau, ein. Um Anmeldung unter 0152/06 12 68 06 wird gebeten. **DH**

Aussteller können sich jetzt melden

Handwerker- und Gewerbeverein Loccum bereitet sich auf Gewerbeschau vor

Loccum. Der neu gewählte Vorstand des Loccumer Handwerker- und Gewerbevereins (HGV) krempelt die Ärmel hoch. Viel gibt es für ihn in diesem Jahr zu tun, denn für den 5. und 6. Oktober ist die Gewerbeschau in der Loccumer Heide geplant, die der Verein in jedem fünften Jahr organisiert.

„Aussteller können sich jetzt bei uns melden“, sagt der Vorsitzende Dirk Jordan, betont aber auch, dass Vereinsmitglieder Vorrang haben bei der Vergabe der begehrten Ausstellungsflä-

chen in den Zelten zur Gewerbeschau. Mehr als 50 Gewerbetreibende können einen Platz bekommen. Mit den 10000 bis 15000 Besuchern, die bei den drei vorangegangenen Schauen sehen wollten, wohin die Kaufkraft in Loccum und Umgebung fließen könnte, rechnet der Verein auch dieses Mal wieder. Interessenten finden das Kontaktformular für die Bewerbung um einen Stand auf der Website des Vereins www.hgv-loccum.de.

Für den Vorsitzenden Dirk Jordan ist das Ausrichten der

Loccumer Gewerbeschau keine neue Aufgabe und auch sein Stellvertreter Achim Matthes kennt sich damit aus – trotz der kurzen Auszeit im Vorstand, die er genommen hatte, um sich nun erneut in das Gremium wählen zu lassen. Neu im Vorstand sind Schriftführerin Anne Sator und Beisitzer Bernd Kirchhoff. Ihre gewohnten Aufgaben erledigen hingegen Schatzmeister Henning Tonne sowie die Beisitzer Nina Röhl und Cord Rode.

Was der Vorstand auch im

Auge behalten will, ist das langsame und stetige Wachstum des Handwerker- und Gewerbevereins.

Im vergangenen Jahr hatte der Verein beschlossen, sich auch für Geschäftsleute außerhalb Loccums zu öffnen. Zwei Rehburger und drei Münchehäger Firmen sind daraufhin dazu gekommen. Gesundes Wachstum – also langsam, stetig und so, dass die „alten“ und die neuen Mitglieder sich gut kennen lernen können – sei auch weiterhin das Ziel, meint Jordan. **ade**

850 Jahre Kloster Loccum: Das Programm

Loccum. Mit einem umfangreichen Programm wird vom 21. März bis 31. Oktober das Jubiläum 850 Jahre Kloster Loccum gefeiert. Die Veranstaltungen im April und Mai auf einen Blick:

April

* **28.** | So | 17.30 Uhr | Musik zur Einkehr | Chor der Stiftskirche Loccum

MAI

* **03.** | Fr | 19.30 Uhr | Das gesungene Wort Gottes - Jacob Clement | Renaissancemusik Huelgas Ensemble

* **04.** | Sa | 19.30 Uhr | Sibylle Lewitscharoff liest

* **05.** | So | 17.30 Uhr | Int. Orgelpodium | Kay Johannsen (Stuttgart)

* **06.** | Mo | 10 - 17 Uhr | Öffentlicher Meisterkurs Orgelimprovisation | Kay Johannsen

* **09.** | Do | 17.30 Uhr | Musik zur Einkehr | Gerhard Gnann, Orgel

* **10.** | Fr | 19.30 Uhr | Vier Mann ein Wort | Pop-A-cappella | Maybepop (ausverkauft)

* **11.** | Sa | 9 Uhr | Loccumer Pilgerfest

* **11.** | Sa | 19.30 Uhr | Wunderbare Reisen | Ein literarisch-musik. Abend mit der Münchhausen-Familie

* **12.** | So | 10 Uhr | Konventsgottesdienst

* **12.** | So | 17.30 Uhr | Jazz auf der Orgel | David Schollmeyer

* **18.** | Sa | 14 Uhr | Tauffest des Kirchenkreises Stolzenau-Loccum

* **18.** | Sa | 19.30 Uhr | Kirche trifft Literatur | Eine literarische Predigt von Landesbischof Ralf Meister

* **19.** | So | 10 Uhr | Festgottesdienst an Pfingsten

* **19.** | So | 17.30 Uhr | Wer mich liebet, der wird mein Wort halten - Bach | Johann Rosenmüller Ensemble

* **20.** | Mo | 17.30 Uhr | Johann Nepomuk Hummel „Messe in B-Dur“ | Reinfelder Kammerchor

* **24.** | Fr | 19 Uhr | „Das Geheimnis von Loccum“ | Uraufführung Kindermusical von Bernd Ruf

* **25.** | Sa | 13.30 Uhr | „Das Geheimnis von Loccum“ | Kindermusical von Bernd Ruf

* **25.** | Sa | 17.30 Uhr | „Das Geheimnis von Loccum“ | Kindermusical von Bernd Ruf

* **25.** | Sa | 19.30 Uhr | Das Wort nehmen - Abschiedsbriefe von Helmut James und Freya von Moltke

* **26.** | So | 11.30 Uhr und 16 Uhr | „Das Geheimnis von Loccum“ | Kindermusical von Bernd Ruf

* **31.** | Fr | 19.30 Uhr | Modern Gospel | Workshop | Daniel Kosmalski u. a.

Die Abendkasse öffnet jeweils eine Stunde vor Veranstaltungsbeginn. Die Plätze sind nicht nummeriert. Es gibt also freie Plätze. Im Vorverkauf gibt es die Karten auch unter 01805/57 00 70. Alle Informationen rund ums Klosterjubiläum finden Sie unter www.klosterloccum2013.de.

www.

HamS-Online.de

Willi Ötting und Willi Wiehe verabschiedet

Petra Barg neue Vorsitzende des CDU-Ortsverbandes Warmßen / Andreas Kruse neuer Schatzmeister

Sapelloh. Neuwahlen und Verabschiedungen langjähriger Vorstandsmitglieder standen im Mittelpunkt der Jahreshauptversammlung des CDU-Ortsverbandes Warmßen. Nach 25 Jahren trat der langjährige Ortsverbandsvorsitzende der CDU Warmßen, Willi Ötting aus Sapelloh, von seinem Vorsitz zurück.

Willi Ötting, der durch sein aktives Mitwirken auf Kreis-, Bezirks-, Landes- und Bundesebene ein bekannter und beliebter Gesprächspartner für jedermann geworden ist, hat in den letzten 25 Jahren den Ortsverband der CDU Warmßen geschickt und sehr erfolgreich geführt und nach außen vertreten. Die Erfolge waren sehr viele Direktmandate und Sitze der Kandidatinnen und Kandidaten aus Warmßen auf Gemeinde-, Samtgemeinde-, Kreis- und Landesebene.

In der Gemeinde Warmßen stellte die CDU immer die absolute Mehrheit im Rat, und auch der Bürgermeister kam immer aus ihrer Reihe. Die Personalangelegenheiten managte Ötting, der von allen immer liebevoll Willi genannt wird, stets mit viel Fingerspitzengefühl und zur Zufriedenheit des Verbandes. Seine Erfahrung als Unternehmer und bodenständiger Bürger der Gemeinde Warmßen sind die Basis seiner erfolgreichen Politik zum Wohle der heimatischen Region gewesen. Besonders die Wirtschaftspolitik ist das Steckpferd von Willi Ötting.

Und so findet man in der Re-



Die neue Vorsitzende Petra Barg zwischen den verabschiedeten Vorstandsmitgliedern Willi Ötting (links) und Willi Wiehe (rechts). Ganz rechts der neue Schatzmeister Andreas Kruse.

gion gute Rahmenbedingungen für den Mittelstand mit Schwerpunkten bei der Infrastruktur und niedrigen Abgabesätzen für die wirtschaftende Bevölkerung mit einer traditionell niedrigen Arbeitslosigkeit.

Die Nachfolge von Willi Ötting tritt Petra Barg an. Die Versammlung wählte die Warmserin einstimmig zur neuen Chefkin des Ortsverbandes. Die neue Vorsitzende ist in Warmßen aufgewachsen und kennt Land und Leute. Sie wird ihre neuen Aufgaben mit Engagement nach

besten Wissen und Gewissen ausführen.

Ebenfalls verabschiedet wurde nach 34 Jahren Vorstandarbeit und Kassenführung Willi Wiehe aus Bohnhorst. Willi Wiehe führte nicht nur vertrauensvoll die Kasse und sorgte für ordentliche Finanzen, Willi Wiehe war auch wertvoller Ratgeber in den Vorstandssitzungen für die Politik auf allen Ebenen. Sein persönliches Wissen über die täglichen Dinge und Abläufe in der Gemeinde und seine Erfahrung aus langjähri-

ger Verwaltungstätigkeit flossen immer wieder in die Meinungsbildung des CDU-Ortsverbandes Warmßen ein. So entstand über Jahrzehnte ein tragfähiges Fundament für eine gute Gemeindepolitik zum Wohle der Bevölkerung. Sein Nachfolger ist Andreas Kruse aus Sapelloh, der einstimmig von der Versammlung zum Schatzmeister des CDU-Ortsverbandes gewählt wurde. Zusätzlich wurde als neuer Beisitzer Jürgen Hornmann aus Sapelloh in den Vorstand gewählt. **DH**

Classic Open und Tag der offenen Tür

Der Schachclub Stolzenau lädt am 1. und 5. Mai zu seinem 40-jährigen Bestehen ein

Stolzenau. Anlässlich seines 40-jährigen Bestehens lädt der Schachclub Stolzenau alle Freizeit- und Hobby-Schachfreunde am kommenden Sonntag, 5. Mai, ab 14 Uhr zu einem „Tag der offenen Tür“ in die Schulstraße 5 (Alte Realschule) in Stolzenau ein. Neben einem geselligen Beisammensein bei Kaffee und Kuchen hat jeder die Möglichkeit, seine Schachkenntnisse zu erproben. Für alle, die bei schönem Wetter lieber draußen spielen, wird Freiluftschach angeboten.

Gegründet wurde der Schachclub Stolzenau am 1. Januar 1973 von Klaus-Dieter Haupt, Wilfried Draumann, Friedhelm Wehrre und Frans Moors. Mit Unterstützung zahlreicher weiterer Schachfreunde gelang es in kurzer Zeit, eine Turniermannschaft beim Niedersächsischen Schachverband anzumelden. Von Anfang an legte der Verein besonderen Wert auf die Ju-

gendarbeit und baute eine erfolgreiche Jugendmannschaft auf, die an regionalen Schachturnieren der Niedersächsischen Schachjugend teilnahm. Neben den Mannschaftswettkämpfen richteten die Mitglieder regelmäßig klubinterne Wettkämpfe aus, die sich im Laufe der Zeit zum Mittelpunkt des Vereinslebens entwickelten und auch heute einmal wöchentlich regelmäßig stattfinden – Klub- und Stadtmeisterschaften mit zweistündigen Partien sowie die Ranglistenturniere mit 20-minütiger Bedenkzeit und die Blitzmeisterschaften werden jährlich unter der Regie des Spielleiters Jochen Weike ausgetragen. Nach den Partien treffen sich die Spieler in den Klubräumen zum Ausklang und die eine oder andere Analyse wird durchgeführt oder eine spannende Partie wird nachgespielt und kommentiert. Nicht selten enden die Schachabende erst

nach Mitternacht. Auch das Rahmenprogramm spielt im Vereinsleben eine besondere Rolle: Zu Weihnachtsfeier und Saisonabschluss sind Familienangehörige gern gesehen.

Neben regelmäßigen Wettkämpfen und den Freundschaftsturnieren mit benachbarten Vereinen und einem holländischen Schachklub wurde ab Mitte der 80er Jahre regelmäßig ein Preisturnier in den Räumlichkeiten der Albert-Ziegelei in Wellie veranstaltet. Dieses Turnier wurde bei Schachfreunden im norddeutschen Raum im Laufe der Jahre immer beliebter und galt schon bald als „Geheimtipp“ der Schachszene. Mit ca. 200 Teilnehmern waren die Plätze regelmäßig ausgebucht; auch einige internationale Meister nahmen regelmäßig teil.

Im Mai 1997 fand erstmals das nun unter der Bezeichnung „Stolzenauer Classic Open“ geführte Preisturnier in den

Räumlichkeiten der Sparkasse Stolzenau statt. Bis heute wird das Stolzenauer „Classic Open“ als Traditionsturnier jährlich am 1. Mai ausgetragen – neun Runden nach dem Schweizer System mit 15 Minuten pro Spieler. Anmeldungen können unter Telefon 05765-1228 oder über die Internetseite www.schach-stolzenau.de bis spätestens zum 1. Mai, 9.30 Uhr, erfolgen. **DH**

Angebot
4 Stück
nur
9,95

Passbilder

immer in vorschriftsmäßiger Größe

für Ausweise, Reisepass,
Kinderausweis, Bewerbungsfotos

Neu: auch für Ihre Krankenkassenkarte

Neu: Foto Mini Labor! Ihre Digitalfotos gleich zum Mitnehmen!

Drogerie & Parfümerie

Hellwig

31592 Stolzenau · Lange Straße 11 · Telefon (05761) 1000

IN KÜRZE

- Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und Eltern, Rühmkorffstraße 12, Nienburg, (0 50 21) 96 76 76
- Kontakt- und Informationsstelle gegen sexuelle Gewalt an Mädchen und Jungen, Nienburg, (0 50 21) 96 76 76
- Sozialpsychiatrischer Dienst, Triemerstraße 17, Nienburg, (0 50 21) 96 79 49
- Mobile Dienste im Kirchenkreis, Wilhelmstraße 14, Nienburg, (0 50 21) 97 96 15
- Notruf und Beratung für Frauen und Mädchen, Nienburg, (0 50 21) 6 11 63
- Nienburger Frauenhaus, (0 50 21) 24 24
- Diakonisches Werk, Wilhelmstraße 14, Nienburg, (0 50 21) 97 96 12
- Ambulante Hilfe für alleinstehende Wohnungslose, Jahnstraße 29, Nienburg, (0 50 21) 6 67 76
- Paritätisches Sozial- und Beratungszentrum, Wilhelmstraße 15, Nienburg (0 50 21) 9 74 50
- AWO, Von-Philipsborn-Str. 2A, Nienburg, (0 50 21) 6 62 00
- DRK-Kreisverband, Moltkestraße 30, Nienburg (0 50 21) 90 60
- Lebenshilfe-Pflegedienste, Marktplatz 3, Nienburg, (0 50 21) 6 07 69 81 oder (0152) 9 47 40 12
- Weißer Ring - Opferschutzorganisation (0 50 21) 9 22 91 22, Internet: www.weisser-ring.de

HEUTE IM KINO

Filmpalast Nienburg

Telefon (0 50 21) 38 00

- Ostwind: 11, 15 Uhr
- Die Wand: 11 Uhr
- Safe Haven: 11 Uhr
- Thor: 15 Uhr
- Scary Movie 5: 15, 17.30, 20.15 Uhr
- Nachtzug nach Lissabon: 17 Uhr
- Mama: 17.30, 20.15 Uhr
- Oblivion: 20 Uhr

Filmhof Hoya

Telefon (0 42 51) 23 36

- Ostwind: 14 Uhr
- Das hält kein Jahr: 17.30, 20 Uhr
- Nachtzug nach Lissabon: 18 Uhr
- Heute bin ich blond: 16 Uhr
- Oblivion: 20.15 Uhr

BEILAGEN

Unserer Ausgabe – oder Teilen davon – liegen Prospekte folgender Firmen bei:

- Aldi
- Dänisches Bettenlager
- Edeka
- Familia
- Heineking Frischemobile
- Hotze Baustoffe
- Hörakustik Schmitz
- Lidl
- Magro
- Mögrossa
- nah und gut
- Netto
- NEV Laskiwitz
- Öz Urfa Schnellrestaurant
- Repo
- Rewe
- Rossmann
- Rübezahl Apotheke
- Schuhhaus Niemeyer
- Tejo
- Vögele
- WEZ
- Zweirad Dorn



1500 Euro fürs Nienburger Mütterzentrum

Das Mütterzentrum Nienburg freut sich über eine Spende der Firma Familia in Höhe von 1 500 Euro. Familia unterstützt seit der Eröffnung des Warenhauses in der Kreisstadt Jahr für Jahr ortsansässige soziale Vereine und Projekte. Für das Mütterzentrum kommt die finanzielle Zuwendung gerade zur rechten Zeit. Denn es plant, sein Angebot zu erweitern

und wird in den nächsten Wochen in neue Räume in der Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße 20, direkt gegenüber der jetzigen Wirkungsstätte, umziehen. Mit der Spende soll die Einrichtung des Spielzimmers ergänzt und erneuert werden. Bürgermeister Henning Onkes hob anlässlich der offiziellen Scheckübergabe die Bedeutung des ehrenamtlichen

Engagements für junge Familien und Mütter hervor und dankte der Firma Familia im Namen der Stadt für die Unterstützung. Das Foto zeigt von links Silke Nauenburg, Stadt Nienburg, Nico Schacht, Leiter Familia-Markt, Dr. Karin Franze, Martina Niehold und Martina Baake (alle Mütterzentrum Nienburg) und Bürgermeister Henning Onkes.

VEREINE INFORMIEREN ... VEREINE INFORMIEREN

Am 1. Mai geht es mit Fiddi Meiners und dem **Kneipp-Verein Nienburg** zur Lerchenspornblüte in die Ahluser Ahe. Treffpunkt ist um 13.30 Uhr der „Familia“-Parkplatz. Anmeldungen nimmt der Wanderwart bis Montagabend unter 05027/599 entgegen. Am 4. Mai unternimmt der Verein eine Radtour zum Moor-Café Lichtenhorst. Treffpunkt ist um 13.30 Uhr der Heka-Parkplatz; Anmeldung bei Klaus Goronczy unter 05021-15513. Am 6. Mai geht es zum Kneipp-Verein Sulingen zur Eröffnung des Trebeckens. Es werden Fahrgemeinschaften gebil-

det. Treffpunkt ist um 9 Uhr die Tankstelle am Familia-Markt. Gäste sind willkommen.

Die Wandergruppe des **DRK Landesbergen** trifft sich am Dienstag, dem 30. April, um 13 Uhr zur Radtour. Anschließend gibt es Kaffee und Kuchen in der Unterkunft. Um 16 Uhr kommt der Arbeitskreis dazu, um den Blutspendetermin am 7. Mai zu besprechen.

Zu einer „Schlemmerfahrt“ lädt der **SoVD Landesbergen** am 15. Mai ein. Los geht es um 7.30 Uhr in Landesbergen und

entsprechend später in Estorf, Leeseringen und Nienburg. Anmeldungen nehmen bis zum 2. Mai Dieter Dammeyer, Telefon 05025-6704, und Ingelore Sudmeier, Telefon 05761-9019080, entgegen.

Das **DRK Leese** bietet am Mittwoch, dem 8. Mai, eine Tagesfahrt mit Besichtigung des SOS-Kinderdorfes in Worpsswede und des Rhododendron-Parks in Bremen an. Für den 12. Juni ist ein Spaziergang durch Bad Rehburg mit der Gästeführerin geplant. Anmeldungen unter 05761/2705 oder 05761/1392.

NOTDIENSTE IN STADT UND KREIS

- **Feuerwehr und Rettungsdienst** Telefon 1 12
- **Rettungsleitstelle/Kranken-transport:** Telefon 1 92 22 (Vorwahl 0 50 21 mit Mobiltelefon)
- **Bereitschaftsdienst der niedergelassenen Ärzte:** Telefon 116 117
- Bereitschaftsdienst-Sprechstunden im
- **Krankenhaus Nienburg:** Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 21 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 21 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 12 und 17 bis 21 Uhr
- **Krankenhaus Stolzenau:** Montag, Dienstag, Donnerstag 18 bis 20 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 11 und 18 bis 20 Uhr
- **Krankenhaus Sulingen:** Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 21 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 10 bis 12 und 17 bis 19 Uhr
- **Krankenhaus Verden:** Montag, Dienstag, Donnerstag 18 bis 22 Uhr, Mittwoch, Freitag 15 bis 22 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 22 Uhr
- **Hoya, Eystrup, Dörverden, Westen:** Bereitschaftsdienst für Notfälle unter (0 42 31) 89 94 90
- **Augenarzt:** Augen-Zentrum Nienburg, (0 50 21) 6 60 95; telefonische Anmeldung erforderlich.
- **Zahnärzte**
- **Sonntag von 11 bis 12 Uhr**
- **Nienburg:** Andreas Löhr, Rohrsen, Hofstraße 1, (0 50 21) 9 41 42
- **Südkreis:** Boje Pohlmann, Liebenau, Lönsweg 7, (0 50 23) 98 89 34 oder 0171/6 79 39 50
- **Apotheken**
- **Nienburg:** Hansa-Apotheke, Hansastraße 3, (0 50 21) 91 02 66
- **Liebenau, Uchte, Steyerberg, Stolzenau:** Apotheke Landesbergen, Lange Straße 66A, (0 50 25) 61 22
- **Hoya, Asendorf, Martfeld, Bruchhausen-Vilsen:** Adler-Apotheke, Hoya, von-Kronenfeldt-Straße 33, (0 42 51) 67 06 66
- **Rehburg-Loccum:** Adler-Apotheke, Stolzenau, Lange Straße 14, (0 57 61) 30 07

HALLENBÄDER IN DER REGION

- **Borstel:** Montag 17 bis 20 Uhr; Dienstag 16 bis 20 Uhr; Warmbadetage Donnerstag 16 bis 21 Uhr, und Freitag 16 bis 20 Uhr; Sonnabend 15.30 bis 18 Uhr, Sonntag 9 bis 11.30 Uhr
- **Essern:** Mittwoch und Donnerstag (Warmbadetage) 16 bis 18 Uhr
- **Liebenau:** Dienstag 15 bis 17 Uhr (1,30 m); 17 bis 19 Uhr (3 m); Mittwoch 15 bis 17 Uhr (1,30 m), 17 bis 19 Uhr (3 m); Freitag (Warmbadetage) 15.30 bis 17 Uhr (1,30 m), 17 bis 20 Uhr (3 m); Sonnabend (Warmbadetage) 7.30 bis 9.30 (3 m), 9.30 bis 10.30 Uhr Eltern-Kind-Baden (1,30 m), 10.30 bis 12 und 13 bis 14.30 Uhr (1,30 m), 14.30 bis 17 Uhr (3 m); Sonntag 8 bis 10 Uhr (3 m), 10 bis 13 Uhr (1,30 m)Radhen: Montag bis Freitag 6 bis 8 Uhr; Dienstag bis Freitag 15 bis 21 Uhr, Sonnabend 8 bis 18, Sonntag 8 bis 12 Uhr; Mittwoch Warmbadetag
- **Rehburg:** Dienstag, Mittwoch, Donnerstag 13 bis 21 Uhr; Freitag 7 bis 22 Uhr, Sonnabend 7 bis 18 Uhr, Sonntag 8 bis 17 Uhr
- **Steimbke:** Dienstag, Mittwoch, Freitag 14.30 bis 20 Uhr, Donnerstag 14.30 bis 17.30 Uhr; Sonnabend 14 bis 19 Uhr, Sonntag 8.30 bis 13 Uhr; Sauna: jeweils 15 bis 21 Uhr; Dienstag, Donnerstag Damen, Mittwoch Herren, Freitag gemischt
- **Warmen:** Montag, Donnerstag, Freitag 15 bis 20 Uhr, Dienstag, Mittwoch (Warmbadetage) 15 bis 19 Uhr; Sauna: jeweils 15 bis 20 Uhr, Montag, Freitag Herren, Dienstag, Donnerstag Frauen, Mittwoch gemischt

RATSELN MIT DER HARKE AM SONNTAG

versiert, gebildet	asketisch	Staat im Himalaja	▼	afrikanische Kuhantilope	▼	biblischer Ort im A.T.	Spreizschritt beim Ballett	selten	▼	Vorsilbe türkische Industriestadt	▼	ein Schnellzug (Abk.)
5										10		
nicht alt				Bindegewebstrang		römische Schicksalsgöttin				kleinster Krankheitserreger		Kränkung (veralt.)
	1	die Sonne betreffend										
Tennisverband Eckzahn d. Keilers						kleiner Deich		Lebensbeschreibung				
			Lieder- auswahl auf Tonträger		tiefe Männerstimm- lage							
großes Meerestier		Grazie					2	Fisch- bein		flüssiges Gewürz		Erd- zeitalter
Fremd- wortteil: fern, weit			6	Teil der Kirche				Redner- pult im Karne- val				
Röhr- chen	franzö- sischer Frauen- name			Ge- legen- heit								bibli- scher König
								Zirkus- akroba- tin		italie- nisch: sechs		
				kleines Orchester		Hunnen- könig (5. Jh.)					7	
Vorbeter in der Moschee	Signal- gerät	Trans- port- gerät					4			Brenn- stoff		
oben- drein						tropi- sche Echse		Snob, Dandy		Auflösung des letzten Rätsels		
			Gär- stoff		Halbton über a					K E L O S A W A B G E S C H L O S S E N R A N K A N K E R Z A R R I S P E I D U N F U G P A N K A U N I M R E M P E L N S K O K O N N A T H O R S S O S S E E K S E L T E N V M I C K R I G A O L A K N I E L P R O B E N V G E I E R S O S J E M E N R R A T N A U F E D A C K E L T R E U E C O E A S P E K T I N T R O M E T		
Wachol- der- brannt- wein	männ- liches Pferd		3									
Saug- wurm						griechi- sche Unheils- göttin					8	
eingedickter Frucht- saft	West- belgierin											
						Fluss durch Pforz- heim						

IMPRESSUM

Die Harke am Sonntag
 Kostenlos verteilte Sonntagszeitung für alle erreichbaren Haushalte in der Stadt Nienburg, der Stadt Rehburg-Loccum, den Gemeinden Steyerberg und Stolzenau sowie den Samtgemeinden Eystrup, Heemsen, Hoya, Marklohe, Landesbergen, Liebenau, Steimbke und Uchte

Auflage: über 56 000

HERAUSGEBERIN:
 Renate Rumpeltin
 geb. Hoffmann-Günter

VERLEGER:
 Christian Rumpeltin

REDAKTION:
 Edda Hagebölling
 Martina Thielking-Rumpeltin (verantwortl.)

VERKAUFSLEITUNG:
 Kirsten Böning

VERTRIEB:
 Eigenvertrieb

SATZ:
 Mittelweser Medien GmbH, Nienburg

DRUCK:
 Oppermann Druck, Rodenberg

Keine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos.

Anzeigenpreisliste Nr. 53 vom 1. Oktober 2012

ANSCHRIFT FÜR REDAKTION, ANZEIGEN UND VERTRIEB:

Die Harke am Sonntag
 An der Stadtgrenze 2,
 31582 Nienburg

Tel. (0 50 21) 966-447 (Redaktion)
 E-Mail: eha@hams-online.de
 Tel. (0 50 21) 966-0 (Anzeigen/Vertrieb)
 Fax (0 50 21) 966-470 (Anzeigenabteilung)





Valeri Schick eröffnet Naturheilpraxis in Stolzenau

Heilpraktiker Valeri Schick hat am 15. April seine Naturheilpraxis Stolzenau, Kleine Geest 3-5, eröffnet. „Nach 15 Jahren Rettungsmedizin, Studium der Naturheilkunde und zahlreichen Aus- und Weiterbildungen sowie Assistenz und Praktika möchte ich nun meine Erfahrung in meiner eigenen Praxis umsetzen. Meinen Patienten will ich mit sanften Heilverfahren helfen, nachhaltig gesund zu werden und sie dabei unterstützen, körperliches und seelisches Gleichgewicht zu finden“, unterstreicht der Heilpraktiker. Das Spektrum an komplementärmedizinischen Diagnose- und Therapieverfahren umfasst beispielsweise Akupunktur, Neuraltherapie, manuelle Therapien wie Chiropraktik und Massagen, klassische Heilverfahren, Immuntherapien, Bioresonanz, Gesprächstherapie, Irisdiagnose und Testungen mittels Elektroakupunktur nach Dr. Voll. „Besonderes Kernstück unserer Arbeit stellt die Mesotherapie dar. Diese

aus Frankreich stammende Therapieform ist eine besondere Kombination aus Akupunktur, Neuraltherapie und medikamentöser Therapie. Sie wird häufig auch eingesetzt bei zum Beispiel Sportverletzungen, Schmerztherapie und Präventionsmedizin. Darüber hinaus ist sie eine sehr effektive Methode bei den kosmetisch-ästhetischen Behandlungen, die wir in unserer Praxis unter Einbezug der Ganzheitlichkeit und Natürlichkeit durchführen“, erklärt Valeri Schick. Ab dem 1. Mai wird Ehefrau Helena Schick, Arzthelferin mit langjähriger Berufserfahrung und zahlreichen Fortbildungen, Fußpflegerin und Naturkosmetikerin, das Therapie- und Behandlungsangebot der Naturheilpraxis Stolzenau um weitere Bereiche wie Gesichtsmassagen, Aromabehandlungen, Fußreflexzonenmassagen, Hot-Stone oder auch Ohrkerzenbehandlungen sowie medizinische Fußpflege erweitern.

NATURHEIL PRAXIS
Ganzheitliche Alternativmedizin
Naturheilverfahren Wellness Beauty

TEL: 05761-9009474
Kleine Geest 3-5 31592 STOLZENAU
WWW.NATURHEILPRAXIS-STOLZENAU.DE



Ein Unternehmen mit Tradition und mit Zukunft

Auch am diesjährigen Zukunftstag haben wieder 35 Schüler die Gelegenheit genutzt, um bei der Raiffeisen-Warengenossenschaft Grafenschaft Hoya eG Einblick ins Berufsleben zu nehmen. An 13 Standorten des Unternehmens, von Stolzenau bis Morsum, von Riede bis Rodewald, konnten die Jugendlichen in den verschiedenen Abteilungen für einen Tag den Mitarbeitern über die Schulter schauen und auch selbst mit anpacken. In den Raiffeisen-Märkten stand dabei der Umgang mit der Ware im Vordergrund, aber auch erste Kundenkontakte wurden gemeistert. Da staunten so manche, wie umfangreich das Sortiment der Märkte ist und was alles bei der Präsentation der Produkte zu beachten ist. In den Geschäftsstellen drehte sich natürlich alles um das landwirtschaftliche Geschäft. Zwar begann der Tag

im Büro, da die Schüler zunächst einen Überblick über die verschiedenen Arbeitsbereiche erhielten. Doch auch hier blieb es nicht nur bei der Theorie, sondern nach einem Rundgang wurden LKW auf der großen Fuhrwerkswaage gewogen, im Labor Getreide- und Futtermittelproben analysiert, im Lager Waren angenommen, herausgegeben und verladen. Wie immer verging der Tag viel zu schnell – viel schneller als in der Schule, da waren sich die Schüler einig. Aber auch wenn zunächst der Schulalltag wieder einkehrt, bleibt eine positive Erinnerung, und bei einigen wurde das Interesse geweckt, aus einem einzelnen Tag vielleicht tatsächlich Zukunft werden zu lassen, als Praktikant oder Auszubildender der RWG Grafenschaft Hoya eG. Unser Foto zeigt einen Teilnehmer im Raiffeisen-Markt Nienburg.



Ein historisches Moment für die Schülerinnen der Realschule Nienburg

Zu der diesjährigen Projektwoche der Realschule Nienburg gehören Spaß und selbstständiges Arbeiten. „Die Altstadt Nienburgs mal anders erleben. Ich möchte, dass die Schülerinnen und Schüler eigenständig arbeiten üben.“ so plante Herr Reinhold Budeker, der Projektleiter der Realschule Nienburg. In der VYP-Lounge der Volksbank eG Nienburg startete am vergangenen Dienstag die Projektwoche der Realschule Nienburg, die durch Katherina Bischoff von der Volksbank Nienburg begleitet wurde. Das Ziel: Sehenswürdigkeiten der historischen Altstadt Nienburg auswählen, Infos übersichtlich dokumentieren und ein pädagogisches Projekt „Schüler unterrichten Schüler“ für das kommende Jahr planen. Im Posthof sammelten die Mädchen aus der 8. und 9. Klasse der Realschule Nienburg Grundlagenmaterial über die Altstadt und vertieften damit Einblicke in die Möglichkeiten der Biblio-

thek. Informative, kurze Texte zu den Sehenswürdigkeiten wurden aus dem Vorlagematerial zusammengefasst und Überlegungen für attraktive Präsentation und Vermittlung des Wissens diskutiert. Kurze Texte, viele Bilder, bunte Plakatgestaltung und Erlebniswert waren wesentliche Gesichtspunkte für attraktive Werbung für Stadtgeschichte. Eine Altstadtführung durch den Nachtwächter Hannes Negenborch ließ Geschichte lebendig werden. „So macht Stadtgeschichte Spaß“ resümierten die Schülerinnen und planen für die Methodentage der Realschule Nienburg im kommenden Schuljahr ein Schülerprojekt Stadtgeschichte, in dem ältere Schüler jüngere Schüler unterrichten mit einem Bastelprojekt, einer Altstadtführung und Textaufträgen. „Wir sind gerne dabei und unterstützen und begleiten diese pädagogische Arbeit“, kommentiert Katherina Bischoff von der Volksbank eG Nienburg.



Der Friseursalon Westhoff überreichte eine Spende an die Kinderkrippe Eystrup

Pünktlich am 14. April 2013 war er endlich da, der Frühling. Bei Kaffee, selbst gebackenem Kuchen und Livemusik der Schülerband „JUST“ konnten die Besucher des Eystruper Frühlingmarktes das schöne Wetter vor dem Friseursalon Anita Westhoff genießen. Die Hobbykünstlerin Ulrike Ahlers stellte eine Reihe Bilder für Kunstinteressierte im Salon aus. Für die kleinen Besucher gab es tieri-

sche Gesichtsbemalungen und bunte Strähnen. Friseurmeisterin Anita Westhoff und ihr Team spendeten den Erlös aus Kaffee, Kuchen und Kinderschminken an die Kinderkrippe Eystrup. Den Scheck über 300,00 € überreichte Frau Westhoff, im Beisein ihres Teams, an Frau Fischer von der Kinderkrippe Eystrup. Das Team bedankt sich bei allen fleißigen Helfern, auch für die Unterstützung des THW Hoya.



Schnellrestaurant ÖZ-URFA neu in Nienburg

Vor kurzem hat Mahmut Aydin das einzige Schnellrestaurant mit Holzkohlegrill in Nienburg eröffnet. Durch das Grillen auf Holzkohle wird das Fleisch besonders aromatisch. Zum Angebot gehören u. a. Gerichte vom Grill, Familienplatten vom Grill, Nudelgerichte, verschiedene Schnitzelvariationen, Rollos, Dönertaschen, Pizzen aus dem Steinofen und Salate. Montags ist Dönertag. Besuchen Sie das stilvolle Restaurant oder nutzen Sie den Lieferservice.

Jeden Montag Dönertag Dönertasche 2,50 €

ÖZ-URFA Schnellrestaurant
Pizza – Nudeln – Schnitzel – Holzkohlegrill – Salate

Lange Straße 33 · 31582 Nienburg
Telefon (05021) 9 15 06 77 + 9 24 98 77
Lieferung ab 10,- € · City kostenlos
ab 5 km: 1,50 € · ab 10 km 2,- €



Gabi's mobile Frisurenwelt

Nach langjähriger Berufserfahrung als Frisörin hat Gabriele Schöning sich nun mit ihrem eigenen mobilen Frisördienst selbständig gemacht. Vorher hat sie sich noch zusätzliche Qualifikationen angeeignet, was eine erfolgreich bestandene Prüfung bei der

Handwerkskammer Hannover bestätigt.

Zum Angebot von „Gabi's mobiler Frisurenwelt“ gehören Haare schneiden und färben, verschiedene Strähntechniken, Dauerwelle und Hochsteckfrisuren.

Gabi's mobile Frisurenwelt

Gabriele Schöning · Topstylistin
Heemser Weg 35 · 31582 Nienburg
Tel. (05021) 1 77 28 oder (01 62) 2 38 52 40
... bequem und entspannt zu Hause!



Gewerbeschau bei Kastens in Borstel

Bei strahlendem Frühlingwetter war die Gewerbeschau bei der Firma Kastens in Borstel am 6. und 7. April wieder einmal ein Besuchermagnet. 50 Aussteller präsentierten ihr Angebot und ihre Leistungen auf 1100 m² Grundfläche. Im Vergleich zu 2011 hatte Marktmeister Rainer Lange noch mal mehr Aussteller „rund um das dörfliche Leben“ engagieren können. Innerhalb kürzester Zeit waren die angebotenen Ausstellungsflächen vergeben. Sicherlich auch dadurch bedingt, dass diese Gewer-

beschau innerhalb der Region ihres gleichen sucht. Wie schon in den Jahren zuvor nutzen auch viele Unternehmen der Initiative „Aktives Siedenburg“ die Gelegenheit, sich innerhalb der eigenen Samtgemeinde zu präsentieren. Darüber hinaus beteiligten sich zum Teil erstmalig diverse überregionale Anbieter. Die gelungene Mischung zwischen Handel, Handwerker und Dienstleistern honorierten auch die zahlreichen Besucher. Groß und Klein strömten bei strahlendem Sonnenschein in Scharen auf das Ausstellungsgelände bei Kastens.

Das Fernsehprogramm der Nienburger Zeitung von 1871

rtv Nr. 52 2011 31.12.

Allen Leserinnen und Lesern ein gesundes, gutes Jahr 2012!

Fernsehjahr 2012 **Darauf dürfen Sie sich freuen** Das sind die Highlights

Große Gewinnchance! **Neues Jahr, neues Auto** Preisrätsel lösen, mitmachen

Das geht ja gut los

Große Schauspielkunst: **VERONICA FERRES** neben Mario Adorf und Christiane Hörbiger. „Die lange Welle hinterm Kiel“ – ansehen!

SEITE 2

IMMER WIEDER FREITAGS ...
... erhalten unsere Leser das informative RTV-Magazin zusätzlich zum täglichen Fernsehprogramm in ihrer Heimatzeitung. Neben der TV-Übersicht bekommen sie Preisrätsel, Kochrezepte, Reisetipps und jede Menge Unterhaltung.

Start in die Cabrio-Saison

Peugeot 308 CC

Coupé-Cabriolet mit dynamisch-rassigem Auftritt

Ein Höchstmaß an Komfort und Sicherheit sowie effiziente Antriebe und herausragende Fahreigenschaften machen den Peugeot 308 CC zu einem außergewöhnlichen Erlebnis. Der smarte, 4,44 Meter lange Franzose beeindruckt sowohl in Coupé- als auch in Cabriolet-Konfiguration mit einer ausgewogenen Linienführung und positioniert sich als Automobil mit viel Temperament. Faszinierend ist beim Peugeot 308 CC nach wie vor sein vollautomatisches Metallklappdach. So bleibt der CC entweder ein sportliches Coupé oder verwandelt sich innerhalb von 20 Sekunden in ein elegantes viersitziges Cabriolet. Das Kofferraumvolumen beträgt in der Coupé-Konfiguration 403 Liter und bei geöffnetem Dach immerhin noch 226 Liter (nach VDA-Norm). In Deutschland wird der Peugeot 308 CC Ausstattungsbezeichnungen Access, Active und Allure angeboten. Bereits die Basisversion verfügt über eine Audioanlage WIP Sound, Klimaanlage, Geschwindigkeitsregelanlage, Nebelscheinwerfer und 16-Zoll große Leichtmetallfelgen. Die Ausstattung Active beinhaltet

eine Zwei-Zonen-Klimaautomatik, 17-Zoll-Räder, ein Sportlederlenkrad, eine hintere Einparkhilfe, elektrisch anklappbare Außenspiegel und die Freisprecheinrichtung WIP Bluetooth. Geradezu luxuriös geht es im 308 CC Allure zu. Hier werden die Insassen unter anderem von einer Ledererausstattung und beheizten Vordersitzen verwöhnt. Der Peugeot 308 CC verfügt über eine der besten Sicherheitsausstattungen seines Segments. Die von der Limousine abgeleitete und nochmals verstärkte Struktur und die Cabriolet-spezifischen Rückhaltevorrichtungen sorgen für bestmögliche passive Sicherheit der Insassen bei Front- und Seitenaufprall sowie beim Überschlag des Fahrzeugs. Im Falle eines Falles schießen pyrotechnisch ausfahrbare Überrollbügel binnen Millisekunden aus den Fondkopfstützen hervor. Dieses hohe Sicherheitsniveau bescherte dem 308 CC beim EuroNCAP-Crashtest ein 5-Sterne-Ergebnis bei Front- und Seitenaufprall und damit die Höchstwertung für den Schutz erwachsener Insassen.



Das Coupé-Cabriolet 308 CC von Peugeot überzeugt durch das vollautomatische Metallklappdach.



Golf auf, Sommer an!

Vielseitiges Golf Cabriolet wurde für alle vier Jahreszeiten konzipiert

Verdeck auf, Sommer an! Künftig heißt es wieder: Golf auf, Sommer an. Das Cabriolet bietet alle Vorteile eines Golf – des erfolgreichsten Autos der Welt. Und eben einen mehr: das in 9,0 Sekunden vollautomatisch öffnende Stoffverdeck; bis 30 km/h klappt das auch während der Fahrt. Und was geschieht im Herbst bei Golf zu, Sommer aus? Eindeutige Antwort: Der viersitzige Volkswagen ist dank seiner praktischen Vorzüge und des aufwendig ausgeführten Softtops ein Ganzjahres-Cabriolet. Und so war es schon immer. Ein Kreis schließt sich: Volkswagen setzt mit dem Golf Cabriolet eine große Tradition fort. Für die drei Vorgänger entschieden sich zwischen 1979 und 2002 mehr als 680.000 Autofahrer. Zeitweise war kein anderes Cabriolet auf dem Globus erfolgreicher. Das neue Golf Cabriolet hat das Potential, an diese Geschichte anzuknüpfen. Nur eines hat es nicht mehr: einen Überrollbügel. Dessen Funktion übernimmt ein in Sekundenbruchteilen

hochschnellender Überschlagschutz. Front- und seitliche Kopf-/Thoraxairbags, ein Knieairbag auf der Fahrerseite und ESP sind ebenfalls immer an Bord. Sicher ist sicher. Geschlossen gehört der Volkswagen zu den leisesten Autos seiner Art. Darüber hinaus bietet das Golf Cabriolet einen der geräumigsten Innenräume der Klasse und – dank des Softtops – einen auch bei offenem Verdeck uneingeschränkt nutzbaren Kofferraum von 250 Litern Volumen. Das Golf Cabriolet erlaubt damit auch während der Fahrt in den Urlaub mit vollem Gepäckraum das offene Cruisen. Darüber hinaus kann die Rückbanklehne geteilt umgeklappt werden, wodurch sich das Staufvolumen deutlich erhöht. Die Karosserie des Golf Cabriolets bietet dank des in Millisekunden hochschnellenden Überschlagschutzes, eines verstärkten Frontscheibenrahmens und zahlreicher weiterer Strukturmodifikationen (Unterbo-



Das Golf Cabriolet: ein Auto für das ganze Jahr.

den, Seitenteile, Schweller, Rückwand, Türen) rundum maximale Sicherheit. Aufgrund der zahlreichen Verstärkungen ist das 4,25 Meter lange, 1,78 Meter breite und geschlossene 1,42 Meter hohe Golf Cabriolet zudem extrem verwindungssteif.

Sportlich und elegant

BMW 1er Coupé und BMW 1er Cabrio



Das BMW 1er Cabrio: ein starker Auftritt.

Agile Handlungseigenschaften, exklusive Ausstattungsmerkmale und ein sportlich-elegantes Design haben das BMW 1er Coupé und das BMW 1er Cabrio zum Inbegriff für gehobene Fahrfreude im Premium-Kompaktsegment gemacht. Mit dem Ausstattungspaket Limited Edition Lifestyle werden die ästhetischen Qualitäten der dynamischen Zweitürer jetzt noch stärker betont. Durch exklusive und hochwertige Details gewinnen das BMW 1er Coupé und das BMW 1er Cabrio weiter an Attraktivität und Eigenständigkeit. Zudem kann die Edition Lifestyle mit dem BMW M Sportpaket kombiniert werden.

Besonders ästhetisch präsentieren sich das BMW 1er Coupé und das BMW 1er Cabrio in der exklusiven Außenlackierung Mineralweißmetall. Alternativ kann sich der Kunde für die Farbtöne Saphirschwarzmetall oder Spacegrauemetallic entscheiden. Der Innenraum der Lifestyle Edition ist von einer braunen Ledererausstattung (Tabak) geprägt, die mit weißen Kontrastnähten verziert ist. Passend dazu ist auch das Sportlederlenkrad in Braun gehalten. In Verbindung mit dem M Sportpaket sind Coupé und Cabrio dagegen mit einem M Lederlenkrad in Schwarz ausgestattet.



FAHRFREUDE DOPPELT VERDICHTET.

Erleben Sie einzigartige Fahrfreude gleich zweimal: mit dem neuen BMW 1er Cabrio und Coupé. Entdecken Sie kraftvolle Ästhetik, innovative Technologien und höchste Fahrdynamik. Wir freuen uns auf Sie.

DAS NEUE BMW 1er CABRIO UND COUPÉ. BMW EfficientDynamics. Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.

AUTOHAUS HOYER GMBH
Kräher Weg 33 – 31582 Nienburg
Tel. +49 5021 8888-88 – Fax +49 5021 8888-44
www.hoyer.ps



Heute schon an Sommer denken.



Das Golf Cabriolet* mit günstiger 0,90 %-Finanzierung.¹

* Kraftstoffverbrauch des Golf Cabriolet in l/100 km: kombiniert 8,2 - 4,4, CO₂-Emissionen in g/km: kombiniert 190 - 117.

Golf Cabriolet 1,4 | TSI Life

Kraftstoffverbrauch, l/100 km innerorts 8,4/ außerorts 5,3 / kombiniert 6,4/CO₂-Emission kombiniert 149 g/km.

Sodermodell "Life", Radio RCD 310 mit Navigation RNS 315, Xenonscheinwerfer, Komfortpaket, Klimaautomatik, LM-Felgen u.v.m.

Hauspreis: 29.268,00 €
inkl. Überführungskosten

Anzahlung:	8.950,00 €
Nettodarlehensbetrag:	20.318,00 €
Sollzinssatz (gebunden) p.a.:	0,9 %
Effektiver Jahreszins:	0,9 %
Laufzeit:	48 Monate
Jährliche Fahrleistung:	15.000 km
Schlussrate:	12.803,35 €
Gesamtbetrag:	20.915,35 €

48 Monatsraten à 169,00 €¹

Von Januar bis April mit günstiger 0,90 %-Finanzierung.¹

¹ Ein Angebot der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Das Angebot gilt für Privatkunden und gewerbliche Einzelabnehmer mit Ausnahme von Sonderkunden. Nähere Informationen erhalten Sie unter www.volkswagenbank.de und bei uns. Gültig bis zum 30.04.2013. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis.



Das Auto.

Ihr Volkswagen Partner

Autohaus Südring GmbH
Südring 2, 31582 Nienburg
Tel. 05021/976210, www.ah-suedring.de

peugeot.de
DIE OBEN OHNE SAISON HAT WIEDER BEGONNEN.



Abb. enthält Sonderausstattung.

LEASINGRATE¹
für den PEUGEOT 207 CC Active

€ 115,50 mtl.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 8,6; außerorts 5,2; kombiniert 6,4; CO₂-Emission in g/km: kombiniert 149. Nach amtlichem Messverfahren in der jeweils gültigen Fassung.

- Vollautomatisches Stahldach
- Lederlenkrad
- Überrollbügel verchromt
- MP3-fähige Radio/CD-Audioanlage
- ESP mit ASR
- Klimaanlage inkl. Pollenfilter

¹Monatliche Leasingrate bei einer Anzahlung von 7.000,- €, Fahrleistung 10.000 km/Jahr, Laufzeit 48 Monate. Ein Leasingangebot der PEUGEOT BANK, Geschäftsbereich der Banque PSA Finance S. A. Niederlassung Deutschland, Siemensstraße 10, 63263 Neuen-Isenburg, für den PEUGEOT 207 CC Active 120 VTi. Das Angebot gilt für Privatkunden bei Vertragsabschluss bis 15.05.2013.

PEUGEOT 207 CC / 308 CC



MOTION & EMOTION



31595 Steyerberg
Stolzenauer Straße 4
Tel.: 05764/1037 - Fax: 05764/1784
www.autohaus-hopp.de



Immobilien

Trapezbleche
(8000 m² am Lager)
Stahlrohre

Kersten GmbH · Drakenburg
Telefon (050 24) 887 53 75

Su. Sie eine Unterkunft
inkl. 400 V/16 A Anschluss, z.B. für Ihr Boot, Wohnwagen, Oldtimerschlepper/Auto usw.?
Raum Heemsen Gadesbüden.
Dann rufen Sie mich an:
☎ (0 51 36) 87 32 34

Maschinengipsputz
vom Fachbetrieb
Vogler GbR · Nienburg
Tel. (050 21) 637 88 oder
Mobil 01 72 5 13 10 88

Eigentumswohnungen

Schöne 4 Zi.-Whg. in Liebenau zu verkaufen. ☎ (0 50 23) 98 31 63

Ein- und Zweifamilienhäuser

Rohrsen: 2-Familien-Haus mit Souterrain Whg., ca. 300 m² Whfl., 3 Grg., Bj. 80, 250.000,-€, ☎ (0 53 21) 6 43 87

Den Sommer in den eigenen 4 Wänden genießen! Stolzenau: RH, Bj. 77, 95 m², 4 Zi., 230 m² Grdst. Vollk., Balk. Öl-Hzg., von privat, VB 75 000 € ☎ (0 51 01) 91 51 09

Immobilien-Gesuche

Suche Baugrundstück oder EFH in Nienburg ☎ (01 62) 8 58 94 11

NI, Lehmwandlung, 4 Zi.-Whg., ca. 82 m², KP 39.000 €; **Drakenburg**, Werkstatt / Bürogebäude direkt an der Weser, KP 69.999 € **POPPE IMMOBILIEN GMBH** Ihre Hausverwaltung Vermietung - Verkauf ☎ (0 50 24) 88 79 41, Fax -42

Rohrsen: Möblierte 1- oder 2-Zi.-Whg. mit kl. Bad, Pkw-Stellpl. ☎ (01 73) 1 66 07 23

Vermietungen

Nbg./Innen/Altstadt: zu sofort!! 3 Zi., Bad, in WG zu vermieten, Zi. einzeln od. zusammenhängend, Gartennutzg., Kellerrm. ☎ (01 60) 5 18 09 92

Lichtenhorst: 2 Zi.-Whg. auf einem Hof mit neuer Heizung, EBK, Bad, Abstellr., Garage zu sofort frei ☎ (0 42 47) 2 02

Groß Varlingen: 2 Zim.-Whg., EG, 70 m², m. gr. Terr., WM 480,-€ inkl. Strom + Kaut., ☎ (0 57 65) 6 09

Nienburg, Ludwig-Kayser-Str., 2 Zi.-Whg., DG, 43 m², Carport, zum 1.07.13, KM 260,-€ + NK + MK ☎ (0 50 22) 89 12 22

Drakenburg: Mod. 2 Zim.-Whg., 2. OG, 55 m², off. Küche, Bad, z. 1.07. frei, ☎ (01 72) 5 13 18 89

3-Zimmer-Wohnung

Hoya im EG: 3 ZKB, Gä-WC, 122 m² Whl., EBK, gr. Terrasse, Garage, Rollstuhlger., sep. Eingang, KM 450,-€, ☎ (0 42 43) 42 00 od. ☎ (01 72) 4 31 01 88

Haßbergen: 3 ZKB, Etagenwhg., 125 m² OG, im 2-Fam.-Haus, G-WC, gr. HWR, Balkon, top saniert u. renov., 460,-€ KM + NK + Kaut. 700,-€, Garage 40,-€, keine Haustiere, ab 01.05. frei, ☎ (01 78) 5 44 62 39

60 m² 3 Zi. Whg. im OG in Hoyerhagen, Gartennutzung mögl., 319,-€ KM + ca. 150,-€ NK ☎ (01 73) 6 03 45 39

Wietzen: 3 ZKB, Kachelofen, Abstellr., Grg., Blk., ca. 90 m², renov., 390€ KM + 110 € NK + 30 € Grg. ☎ (01 72) 5 48 23 15

Nendorf: Wohnen m. Tieren auf san. Resthof! 3½ ZKB, ca. 92 m², 1. OG, Abstellr., ren., EBK, ☎ (0 57 65) 94 27 60

Liebenau: 3 ZKB, sep. WC, EBK, 1. OG, Blk., 82 m², KM 400,-€ + NK, ab 1.05. frei. ☎ (0 50 23) 41 14

Münchshagen: RH, sep. Eing., 3 ZKB, 2 Etagen, 70 m², 2 Bäder, Terr., Stellpl. ☎ (0171) 5 02 60 22

Glissen (B 214),

DG-Whg., ca. 77 m², 3 ZKB, EBK, gr. Blk. zum 01.08.2013 oder früher ☎ (0 50 23) 9 42 14 ab 17.00 Uhr ☎ (01 71) 9 37 48 31

4-Zimmer-Wohnung

NI, Wiesengrund, EG-Whg., 4 ZKB, Blk., Keller, 84 m², ,390€ KM+NK+MK, ab Juni, ☎ (0 50 21) 1 21 17 ab 20 Uhr

WESER GARTENBAU

Terrassen & Wege · Zäune & Tore · Baumfällungen · Baggerarbeiten
Wietzen ☎ (0 50 22) 89 10 300

Automarkt

Hyundai

Getz Bj. 2007, 77.000 km, TÜV 2014, schwarz, 3 Türen, Nichtraucher, So- u. Wi-Reifen, 3.800 € VB ☎ (01 73) 5 62 72 96

Mercedes

Achtung! Suche Mercedes, viele km + Zust. egal ☎ (0172)6825463

Seat

Seat Arosa - TÜV neu

Bj. 05.2002, 50 PS, Benziner, 91 Tkm, blau metallic, 2.500 €, Tel. 0160 / 3152149

Leon, rot, 12/05, 140 PS, 78 Tkm, DFG, Highline + Sportpaket, WR, 9200,-€, ☎ (05021)61315 ab 17h

VW

Golf 2, 51 KW, D3, Alu, Tuning, ZV, TÜV 10/14, (0171) 9842345

VW Corrado 2.0, TÜV 4/13, Bj. 94, blau, Alu, WR, Airb. Preis VB ☎ (01 51) 16 26 41 71

VW Polo 6N, Bj 08/98, 44 kW, TÜV neu, SR+WR a. Flg., 1 750 €, ☎ (01 72) 4 03 28 75 ab 18h

Golf Trendline 1.2 TSI, Jahreswagen, Ez. 3/2012, 77 KW, Blue-Graphit-Perleffekt, Match Plus-Paket, SD, Spiegelpaket, RCD 310, elektr. Fensterheber, 4 türen, 11.800 km, Pr. VB 18300,-€, ☎ (0 57 66) 644 od. 94 11 08

Tiguan 1.4, 4 Motion, 150 PS, Bj. 03/08, 64 500 km, Scheckheftw. SR+WR, Panorama-SD u.v.m. 16 900,-€ ☎ (01 51) 17 54 49 67

KFZ-Zubehör Verkauf

4 Sommerreifen Michelin ohne Felg., 205/55 R16 91H, 120,-€, ☎ (0 57 64) 8 94

Sommerräder für Agila, KA, Laguna, Passat, Mondeo, Golf, ab 10,-€, ☎ (0 50 27) 90 20 68

Winterreifensatz

Runflat 205/55 R16 91H auf Stahlfelge, Profil 4 mm, mit BMW-Radkappen. Preis: VB 200 € ☎ (0 50 24) 88 03 02

Automarkt-Ankäufe

Kfz-Lehrling su. PKW, auch TÜV-fähig od. def.. ☎(0176) 91163032

Kaufe Unfall- u. Gebrauch-KFZ Tel. Borstel (0 42 76) 96 22 66 Hdl.

Kaufe Klein- und Mittelklasse-Pkw ab Bj. 2002. ☎ (050 27) 537

Pkw und Busse, Bj. 83 - 11, auch hohe km oder Unfall. Tel. (05 11) 2 79 41 10, auch am Wochenende

Campingfahrzeuge

Wohnwagen Fendt Diamant 540K, Bj. 1998, gepflegt, Langbetten, Vorzelt, elektr. Rangierhilfe, SAT-Anlage, zugel. TÜV 11/13, 6300,-€ VB. ☎ (01 71) 2 16 18 48

Wohnwagen Deteffs Rally Nomad, 4 Schlafpl., Aufbau, ca. 5,20m, m. Vorzelt, sehr gepf., reisefertig, VB 2600,-€. ☎ (01 72) 4 16 43 57

Holiday Heinz & Linse

Reisemobile - Wohnwagen Verkauf - Vermietung Bürstner · Hymer · Knaus · Tabbert

Sonntags Schautag von 13.00 bis 16.00 Uhr
Ernst-Abbe-Ring 15 - 17
Gewerbegebiet Ost
31535 Neustadt
Telefon (05032) 89 12 50
www.holiday-heinz.de

Krafträder

Honda CBF 600 ABS, Ez. 3/06, TÜV 10/14, 57 Kw, 17100 km, VB 2900,-€, ☎ (0 50 26) 12 76

27246 Borstel: Haus m. 4 ZKB, 80 m², Terr., u. 3 ZKB, 70 m², m. Balk., 500,-€ KM, kl. Nebengeb., ☎ (0 42 76) 4 97

Mietgesuche

Malerin u. Elektriker m. Hund suchen Wohnung zu sofort, ☎ (01 62) 6 22 24 93

2-Zimmer-Wohnung

Marklohe u. Umgebung: Suche 2-3 ZKB, ☎ (01 74) 4 92 40 89

Gewerbliche Mietgesuche

Räume für Entspannungsmassagen gesucht. Ca. 60-100 m² ☎ (01 73) 6 20 58 87

Häuser

Suche freist. EFH, ca. 100-120 m² mit Garten für Privat/Praxis am Rande von Hoya o. zw. Hoya u. Marklohe ☎ (01 73) 1 73 70 56

Garagen

Suche Garage nahe Stolzenau ☎ (0 57 61) 90 71 07



Durch Ihre Schenkung, Stiftung oder letztwillige Verfügung können Kinder unbekümmert in die Zukunft blicken. Dafür von allen SOS-Kindern ein herzliches Dankeschön.

SOS KINDERDORF
Elke Tesarczyk und Kolleginnen
Renatastraße 77
80639 München
Telefon 089/126 06-169
erbehilft@sos-kinderdorf.de
www.sos-kinderdorf.de

GBN
WOHNUNGSUNTERNEHMEN
Ziegelkampstraße 7c
31582 Nienburg

Bunsenstraße 31
3 Zimmer, Küche, Bad, Balkon, Erdgeschoss 353,00 €
82,37 qm, Kaltmiete
Im Winkel 10
3 Zimmer, Küche, Bad, Loggia, II. Obergeschoss
66,73 qm, Kaltmiete 307,00 €
Zzgl. Betriebs- und Heizkosten.
Kautions 3 Nettomieten

Hier geht es zu unseren weiteren Angeboten:

Telefon (050 21) 97 04-0
www.gbn-nienburg.de

Möblierte Kleinstwohnung, an Berufstätige, Studenten oder Soldaten, einschl. PKW-Einstellpl. ☎ (01 60) 92 38 62 68

Uchte - Hoysinghausen: 94 m², EBK, gr. Balkon mit Markise, Garage, ab sofort ☎ (0 57 63) 94 26 06 oder (0 57 63) 12 52

1-Zimmer-Wohnung

Estorf: 1 Zi. in WG, Fachwerkhs. m. Garten. ☎ (0 50 25) 68 58 AB

Nienburg, 1. August 2013 sonnige 1 Zi.-OG-Whg., Balkon, kl. Küche, Flur, W-Bad, Kellerr., 32,95 m², in ruh. Wohnlage, san. u. ren., 163,-€ KM + NK + MK, keine Haustiere! ☎ (0 50 21) 91 11 13 ab 19 Uhr

Stolzenau: 1 ZKB, ca. 30 m², OG, KM 240,-€, ☎ (01 71) 5 02 60 22

2-Zimmer-Wohnung

Einliegerwohnung in Heemsen, 2 1/2 Z, 65 qm, EBK, Bad, Winterg, Carport, Garten ☎ (0 42 51) 67 06 00 diepapiermacherin@yahoo.de

Hoya: 2 ZKB, 60 m², 250,-€, ☎ (0 42 43) 42 00 od. (01 72) 4 31 01 88

Stolzenau

2 ZKB, Blk., 55 qm, neuwertig, ab 1.7.13 zu vermieten. 410,-€ Komplettmiete ☎ (0 57 61) 90 81 88 od. ☎ (01 62) 2 37 52 57

Alpeide: 2 ZKB, Balk., 55 m², 310,-€ + NK + MS + 40,-€ Garage, z. 1.8.13, ☎ (05021) 14611

Landesbergen, 2 Zim.-DG-App. mit Singleküchenzeile, Carport, Terrasse, Gartengerätehaus ☎ (01 60) 2 82 54 98 oder ☎ (0 42 57) 98 30 13

Stolzenau: 2 ZKB, EBK, zentral, KM € 280,- ☎ (01 71) 5 02 60 22

DG-Wohnung in Leese, incl. Gartenhäuschen: Schöne DG-Wohnung, 4 ZKDB, ca. 110m², EBK, Gas-Etag-Heizg., Ofenanschl., Loggia, Garage, Garten, Ortsrand Nähe Ki-Ga + Grundsch., KM 450€ + NK ☎ (01 73) 5 83 35 23

Uchte: Haus 90 m², 5 ZKB, Balkon, 450 € KM + NK + EK + Kautions ☎ 0172/5170512

Leese: 111 m², 4 ZKB, Essdiele, Gartennutzung, Terrasse, 420,-€ KM + 80,-€ NK + MK, ab 1.05.13 ☎ (01 51) 12 13 99 69

Stolzenau: 4 Zim., Küche, 2 Bäder, frei, ☎ (0 57 61) 90 87 23

Liebenau: 4 Zi.-Whg.

76 m², Balkon, gut geschnitten und renoviert, 380,-€ kalt + 180,-€ Nebenkosten. ☎ (02 21) 97 61 35 21

Rohrsen: 5-Zim.-Whg., Kü., Bad, Abstellr., Terr., Garten, Grg., ca. 120 qm. ☎ (0 53 21) 6 43 87

Häuser

Mainsche: EG, 104 m², 4 ZKB m. Wa./Du., Abstellr., gr. Nebenr., Garten m. Terr., Garage, 400€ + NK + MS, 150 m² Halle, 150€ + MS, auch einzeln, ☎ (0 50 28) 2 16 / (0174) 9872917

Individuelles, freistehendes EFH in Heemsen, Nähe Schulzentrum, 5 ZKB, Gäste-WC, Kamin, Sauna, ausgeb. Keller, Garten, Garage zu vermieten. ☎ (0 42 51) 67 06 00 diepapiermacherin@yahoo.de

Binnen: Neueres Einfam.-Haus in reizv. Lage, 4 Zim., Küche, Bad, WC, 105 m², Solaranl., Dopp.-Carp. m. Abstellr., Garten, KM 550,-€, ☎ (01 71) 5 69 70 77

Ihre Stiftung für eine lebendige Erde!

Gründen Sie Ihre Stiftung für den Natur- und Umweltschutz - auch ohne großes Stiftungsvermögen!

Weitere Infos bei Gaby Groeneveld
Tel.: 069/791 44 176

WWF Deutschland
60326 Frankfurt a. Main
wwf.de/stiftung

Landmaschinen Verkauf

Kverneland Vollandpflug, 3-Schar, Steinsicherung, 40er Körper, hydr. Packarm, VB 2900,-€; 90er Wendepacker m. Stabwalze, 1,2 m, VB 950,-€; Flügel-schlagrubber Lemken Smaragd, 2,2 m, Steinsicherung, VB 1500,-€; Sämaschine Amazone D7, 2,5 m, m. Kurzgrubber, hydr. Spuranzeige, VB 1200,-€; Rau Feldspritze, 400 Ltr., 10 m, VB 300,-€; ☎ (0 50 26) 12 76

Maschinenmarkt

Welger-Press AP45 mit Ballenschleuder, ☎ (01 71) 5 35 96 26

Trecker Deutz-Fahr 4.70, Bj. 87, 66 kW, 6 400h, Alrd., FL, 13 400 € ☎ (01 71) 3 05 25 14 Rm. Stolz.

VW T 4 Doppelkabine, Diesel; VW T 5, geschl. Kasten; Spargelwasch- u. Abschneidemaschine EHC 423, TÜV neu; Claas Celtis Schlepper 453, neuw., 102 PS, Vollausst.; Pferdeanhänger, Poly; Viehanhänger, 5 Tiere, Druckluft. ☎ (0 41 32) 9 26 26 od. (01 70) 5 63 94 86

Frische Luft für alle!

Klimaanlagen-Service für alle Marken

Dolle

31613 Wietzen · Telefon (0 50 22) 10 65

Reifen Service IGGESSEN

Sommerreifen Jetzt wechseln!

Jens Iggesen
Gewerbering 41 • 31608 Marklohe
Tel. (050 21) 9622 47 • Mobil 01 73-40 40 323
E-Mail: reifenhandel-iggessen@web.de

Schnell, zuverlässig und preiswert!

Besser gleich zu SCHLICKER

FAHRZEUGTEILE + ZUBEHÖR GmbH
KFZ-MEISTERBETRIEB

Sie finden uns im Gewerbegebiet "Schäferhof" Südring 4 - 31582 Nienburg
Tel. 0 50 21 / 9 61 50

Wir sind Ihr kompetenter Partner in Sachen Wartung und Reparatur für deutsche, japanische, französische und italienische Fahrzeuge.

Glasbruch ?

Wir reparieren schnell und preiswert !

Alle Preise inkl. gesetzl. MwSt. Die Preise beziehen sich auf das jeweilige Grundmodell oder die günstigste Ausführung. Irrtum vorbehalten. Für evtl. Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Alle Abbildungen können vom Original abweichen.

! ACHTUNG !
Ständig Kleinfahrzeuge für Anfänger bis 2500,- € zu besichtigen.
Nienburger Str. 4 · 31608 Marklohe
Telefon 01 71-877 31 23

8000 EU-Neufahrzeuge
www.Autoservice-Eberstein.de

Familienanzeigen in **DIE HARKE**

Audi

Achtung! Suche Audi, viele km u. Zust. egal, ☎ (01 72) 6 82 54 63

Alfa

R&S Ihr Autohaus
Autorisierter Servicepartner
rent a car

28857 Syke-Heiligenfelde
Telefon: (04240) 93 110



Verkäufe

Recyclingmaterial!

Ab Baustelle Dörverden gegen Selbstabholung abzugeben:
Beton 0-32 mm für netto 7,- €/t
Rotstein 0-45 mm für netto 2,- €/t

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an:



Bremer Sandhandel

Carl-Zeiss-Straße 6 · 28816 Stuhr
 Tel. 0421 87719-0 · Fax 0421 87719-39

hoeyer Kaufen Sie Ihr **HEIZÖL** in bequemen Monatsraten mit unserem **MWA-Wärmekonto**
 (050 23) 980 80

Leder-Couchgarnitur, dkl.-braun, 3-2-1, ☎ (01 74) 6 38 76 92

Eternitplatten -Berliner Welle- ca. 60 St., 0,60 x 0,90 m, gegen Abholung abzugeben ☎ (01 73) 6 48 59 48

Seniorenbett, höhenverstellb., m. Rechnung vom November 2011, 165,- € VB, ☎ (0 50 37) 15 50

Waschmaschine, voll funktionsfähig, für 150,- € zu verk. ☎ (01 71) 1 88 34 66

Küchenblock Eiche Landhausstil mit Herd (Ceranfeld und Backofen), Spülmaschine, Dunstabzug u. div. Schränken, gepflegter Zustand, 400,- € ☎ (0 57 61) 72 41

Neue Gartenpumpe HEINRICH FACHHANDEL BAD + HEIZUNG Nienburg · Triemerstr. 14

BMX Fahrrad 62-203, 112½ x 2¼, 50,- €, ☎ (0 50 21) 1 80 42

Heizöl auch in kleinen Mengen immer günstig
Friedrich Göllner ☎ (0 50 21) 23 58
Kl. Segeljolle „Sunflower“ zu verk., 80€, ☎(0 42 54) 86 72 AB
Diverse Eichenmöbel zu verkaufen. ☎ (0 50 21) 6 17 43 ab 20h
Bosch Gefrierschr. A+, 3 J. alt, 260 €. Luxor Kühlschr. o. Gefrierf. A+, 3 J. alt, 60,-€ ☎ (01 62) 3 91 13 33
Hundeanhänger für Fahrrad, neuwertig, bis 35 kg, VB 110,-€ ☎ (01 60) 94 11 23 07

LOHHOF STAUDEN
 „Immer wieder schön – mehrjährige Blütenpracht!“
 Lohhof 28 bei Uchte

Gartengeräte wenig gebraucht zu verkaufen: E-Rasenmäher Wolf, Heckenschere Gardena, Laubsauger usw. in Nienburg ☎ (042 71) 9 56 02 97 (AB)

Rustikaler Bohlgartentisch, 140x75 cm; 2 rust. Bohlgartentische, 170x30 cm, Preis VB. ☎ (0 50 21) 1 64 74 nach 17 Uhr

Ki-Gitterbett m. Unterbauschubl. u. Wickelkommode Kiefer mass., Preis VB. ☎ (0 50 21) 6 21 70

Grosse Buchsbäume zu verkaufen formgeschnitten ☎ (0 57 64) 5 21
Honigschleuder 4 Waben, elektrisch, VB 380,- Euro, ☎ 01 76 92 11 25 11
Kanadier m. 2 PS-Motor Yamaha, 550,- VB, ☎ (0 50 21) 8 94 55 94
4 Sommerreifen 235/45/ZR17/94Y, 150,- €, Sandfilteranlage m. Pumpe bis 80 m³ Wasser, neuw., 450,-€, ☎ (01 72) 4 40 36 46

Hofflohmarkt (Kinderbekleidung, Spielzeug, Haushalts-/Gartensachen etc.) 4.Mai 10-16 Uhr, Am Bach 9, Nbg.

Aus eigenem Anbau: Kirschlorbeer, Lebensbäume, Buxus
www.pflanzenhof-meyer.de
 ☎ (0 42 43) 9 52 14

Husquarna LT 131 Aufsitzmäher 12 PS, mit Fangkorb, sehr gepflegt, wenig Betriebsstunden, VB 1.100 € ☎ (01 72) 1 55 25 52

Verk. massiven Tisch 1,80x0,90 m mit 8 Stühlen, Buche, Preis VB ☎ (01 71) 6 21 05 74

Von Privat: Über 100 gute Designerkleidung, Gr. 38 - 44, je 5,-€ - 20,-€ zu verkaufen. ☎ (0 50 37) 15 75

Ankäufe

Kaufe Schallpl., Eisenba., Geige, Cello, Orden ☎ (0 42 38) 13 82

Kaufe Gefrierschränke/-truhen, HiFi-Geräte, Verstärker, auch defekt. ☎ (05 71) 40 51 36 64

Kaufe Zinn und Silber aller Art, Pelze aller Art v. 100,- € - 5 000,- €, Handtaschen, Abendgarderobe, Besteck 90, 100, 800 usw. auch Einzelteile, Münzen 5 + 10 DM, Silber-, Gold-, Mode-, Koralle-, Bernstein-Schmuck aller Art, auch defekt, Uhren, Möbel, Porzellan, Nähmaschinen, Bronze und Antiquitäten. Alles vom Militär bis 1945(Orden, Fotos, Uniformen, Helme, Säbel, Luftgewehre usw.), ganze Erbnachl. u. Haushaltsauflösungen. Zahle Höchstpreise, alles unverbindlich anbieten. ☎ (0571) 38761539

Suche Strandkorb ☎ (05025) 12 46

Suche Wickeltisch u. f. Gitterbett Himmelstange und Matratze 140x70 cm, ☎ (01520) 7737550

Kaufe Grammofon, Walzenspieldosen, Spieldosen ☎ (0 42 38) 13 82

Suche Silberbesteck! Auch angelaufen oder Einzelteile, ☎ (0 57 61) 9 02 86 40

Kaufe Heu oder Heulage. ☎ (01 72) 5 11 47 57

Kaufe Gitarre, E-Gitarre, Chello, Geige, a. defekt ☎ (0 42 38) 13 82

Kaufe alte Soldatennachlässe z.B vom Heer, Fallschirmjäger, Luftwaffe, Panzer, Marine usw., auch Fotoalben, Urkunde, Dokumente, Orden, Uniform – alles vom Militär – ☎ (01 73) 2 50 83 36

Suche altes Bauernleinen, auch in Rollen oder Ballen, ☎ (0571) 8294197 od. ☎ (0162) 8033019

Verloren

Flohmarkt Stolzenau am 21.04. weisse Tasche mit Flohmarktinkäufen an einem Stand/Allee ca. 13 Uhr vergessen. ☎ (01 62) 7 81 80 06

Herzlichen Dank sagen wir – auch im Namen unserer Eltern – für die Glückwünsche und Geschenke zu unserer Konfirmation am 14. April 2013 in der St.-Michaels-Kirche!
 Schirin Dreier, Saarstr. 65
 Lena Fester, Wilhelm-Rösler-Str. 13
 Hanna Friedrich, Kantstr. 5
 Marvin Friese, Am Dornbusch 36
 Kevin Hänslar, Finkenhof 34
 Robert Klöninger, Verdener Landstr. 102
 Aileen Nagel, Straßburger Str. 13
 Fabian Rujanski, Wörther Str. 25
 Michelle Schröder, Zeisigweg 6
 Daniel Sterzenbach, Verdener Landstr. 23
 Patrick Walter, Prinzenstr. 20
 Lennart Waßmann, Lübecker Str. 10
 Anna-Monique Weber, Ernstingstr. 17
 Für eine schöne und unvergessliche Konfirmationszeit danken wir Herrn Pastor Voigt.

Ärztetafel

URLAUB am 2. und 3. Mai 2013
Praxis für Kinder und Jugendliche Dr. med. Michael Krug Am Mahnenkamp 12, Nienburg
 Telefon (05021) 61144

Unterricht

Biete Conversation in English. ☎ (0 50 21) 6 63 14

Einzelnachhilfe - zu Hause - 90,8% Erfolg
 qualifizierte Nachhilfelehrer für alle Fächer und Klassen
ABACUS (05021) 91 58 00 (05766) 94 16 42 abacus-nachhilfe.de

Bekanntschaften

Wer möchte mit mir, 49/167, blond, blaue Augen, Hand in Hand durch den Frühling gehen? Wenn du zwischen 46-52 Jahre alt bist, eine spontane, liebevolle und junggebliebene Frau suchst und treu, ehrlich, reisebegeistert und naturverbunden bist, melde Dich! ☎ Chiffre 1317751

Land zum Leben Grund zur Hoffnung

Brot für die Welt

Stellen Sie sich doch mal vor!

» Sie feiern in nächster Zeit Ihr Firmenjubiläum?
 » Sie planen eine Veranstaltung oder eine Neueröffnung?
 » Nutzen Sie Ihren besonderen Anlass für einen außergewöhnlichen Auftritt.

Wir entwickeln exklusiv für Sie Sonderveröffentlichungen von einer Seite bis zur mehrseitigen Verlagsbeilage oder Magazin in DIE HARKE oder DIE HARKE AM SONNTAG.

Nutzen Sie Ihre Vorteile:

- » Optimal Einbindung Ihrer Basisanzeige.
- » Wir sprechen Ihre Geschäftsfreunde, Lieferanten und Partnerunternehmen an.
- » Unsere Grafiker entwerfen und gestalten exklusiv die Sonderveröffentlichung.
- » Die redaktionelle Berichterstattung und Aufarbeitung erfolgt durch erfahrene Redakteure und Fachautoren.
- » Nutzen Sie die Verlagsbeilage als Jubiläumsschönheit.

Wir beraten Sie gern persönlich zu den verschiedenen Angeboten. Sprechen Sie mit Ihrem Anzeigenberater oder rufen Sie uns an.

Kirsten Böning (050 21) 9 66-429 k.boening@dieharke.de
Angelika Krowicky (050 21) 9 66-420 a.krowicky@dieharke.de
 (050 21) 9 66-470

DIE HARKE am Sonntag Sonntagszeitung Nr. 1 im Landkreis Nienburg
www.DieHarke.de

DIE HARKE Nienburger Zeitung von 1871

Annahmeschluss
 ... für Ihre **IMMOBILIENANZEIGE** am Sonnabend ist jeweils Donnerstag, 16.00 Uhr.

Kontakte

Partytreff Dolce Vita 1 x zahlen, Spaß pur auf über 1000m² - Alles kann nichts muss. Ab sofort täglich 1 Pornostar - auch Einzelservice möglich!
Sa. 4.5.2013: MEGA-GEILE GANG-BANG-PARTY mit dem scharfen Pornostar SEXY SUSI und 20 heißen Girls
 Großer Swimmingpool, Außenbereich, Sauna
 Info: 0179 / 655 0961 • www.club-dolcevita.de
 Wagenfeld, Hirschberger Weg 4

Hausfrau (34J.) 05741-3320021 **Hedwig (64J.)** 07231-4459002

2 neue Topmodels, 051 31-46768 87

NEU! Monica, 28 J., blond, schlank, eine heiße Peperoni. Telefon 01 76-71 92 83 86

NEU in UCHE! ANNE 27 Jahre blond & heiß • nds-ladies.de 05763-943151

VERONA, top Figur u. Tanja, 30 J., küsst gerne... (042 51) 67 16 65, Ladies.de, Hingste 35 A

NEU! Ayleen, 28 J., 75 D & Jasmin, super Service, Lichtenmoor 29, (050 24) 88 78 74

Was steht diese Woche in den Sternen?

Stier 21.4. - 20.5. Wenn Sie etwas mehr Geduld aufbringen, werden Sie manches Neue erfahren. Lassen Sie sich zwischenzeitlich durch Gerüchte nicht irritieren.

Zwillinge 21.5. - 21.6. Im Beruf kommt so manches in Gang. Lassen Sie sich eine einmal erreichte Position nicht wieder abjagen, sondern zeigen Sie weiter Einsatz.

Krebs 22.6. - 22.7. Es scheint tatsächlich so zu sein, dass das Wesentliche dem Auge verborgen bleibt. Achten Sie darum vermehrt auf das, was Ihr Gefühl sagt.

Löwe 23.7. - 23.8. Eine Erfolg versprechende Woche, die Sie unbedingt aktiv nutzen sollten. Frisch ans Werk also und sich bloß nicht vor Verantwortung drücken! Sie packen das.

Jungfrau 24.8. - 23.9. Ihrem Glück könnte in den folgenden Tagen von kosmischer Seite gehörig auf die Sprünge geholfen werden. Sie müssen sich nur ein wenig öffnen und vertrauen.

Waage 24.9. - 23.10. Bereiten Sie Ihrem Schatz eine tolle Überraschung. Sie sollten daran denken, dass Sie eventuell noch einen wichtigen Anruf tätigen müssen.

Skorpion 24.10. - 22.11. Der Wochenanfang ist zuerst ein wenig eintönig. Beim Besuch einer Veranstaltung, zum Wochenende hin, werden Sie auf Ihre Kosten kommen.

Schütze 23.11. - 21.12. Vergesslichkeit könnte als erstes Anzeichen von Überforderung gewertet werden. Gehen Sie mit Sorgfalt und Bedacht an das, was Sie vorhaben.

Steinbock 22.12. - 20.1. Schnell noch in die Notizen schauen, ob Sie auch wirklich niemanden vergessen haben, dem Sie mit einem Geschenk eine Freude machen wollten.

Wassermann 21.1. - 19.2. Ihnen wird in der folgenden Woche ein attraktives Angebot gemacht. Ob Sie es annehmen werden oder nicht, hängt dabei ganz von Ihrem Verhandlungsgeschick ab.

Fische 20.2. - 20.3. Weil Sie auf viele Fragen eine Antwort haben, wendet man sich gerne an Sie. Das nimmt zwar Zeit in Anspruch, schmeichelt aber auch dem Ego.

Widder 21.3. - 20.4. Machen Sie das Beste aus allen Gegebenheiten. Nutzen Sie die Woche und erklären Sie sich nicht einver-

Er will sich nicht prügeln, obwohl er damit aufgewachsen ist. SO SEHEN HELDEN AUS.
 www.achten-statt-aechten.de
 Eine Initiative für benachteiligte Jugendliche.

Stellenangebote



**Diakonische
Altenhilfe Mittelweser**

Die Diakonische Altenhilfe Mittelweser GmbH sucht für das Al-
ten- und Pflegeheim **Abt-Uhlhorn-Haus in Rehburg-Loccum**
zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n

Helfer in der Küche (m/w)

in Teilzeit mit 19,25 Wochenstunden vorerst befristet für ein
Jahr.

Ihre Aufgaben:

- Hilfstätigkeiten bei der Speisenzubereitung und -verteilung
- Reinigungstätigkeiten im Bereich Küche und Speisesaal

Ihr Profil:

- Allgemeine hauswirtschaftliche Kenntnisse, gerne auch Erfahrungen im Großküchenbereich
- Flexibilität und Kreativität
- Engagement und Eigeninitiative
- Teamfähigkeit
- Freude am Umgang mit älteren und pflegebedürftigen Menschen

Unser Angebot:

- Eine attraktive Vergütung nach den Arbeitsvertragsrichtlinien der Konföderation Evangelischer Kirchen (AVR-K) in Niedersachsen
- Zusätzliche betriebliche Altersversorgung und Kinderzulagen

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre
Bewerbung, unter Angabe der Referenznummer DAM-3, bis
zum 10. Mai 2013.

Diakonische Altenhilfe Mittelweser GmbH
Abt-Uhlhorn-Haus
Herrn Janus-Leifert
Referenznummer DAM-3
Berliner Ring 3
31547 Rehburg-Loccum
www.diakonie-mittelweser.de
E-Mail: k.w.janus-leifert@diakonie-mittelweser.de

Telefonische Auskünfte erteilt Herr Janus-Leifert unter Telefon
(057 66) 821 06. Bitte informieren Sie sich auch unter www.
diakonie-mittelweser.de.

Ambulanter Pflegedienst
Buchmüller *sucht Menschen mit Herz!*

Schriftliche Bewerbung bitte an:
APB – Frau Buchmüller
Ziegelkampstraße 20
31582 Nienburg
Telefon (05021) 608160

ex. Altenpfleger/in
Pflegehilfskraft
auf 450-€-Basis, Vollzeit und
Urlaubsvertretung

**Nette und erfahrene
Kräfte (m/w)**
für Service und Küche gesucht.
Bewerbung bitte schriftlich oder nach
Terminabsprache persönlich.
★ ★ ★ Hotel
Landhaus Meinkingsburg
Meinkingsburg Nr. 1 · 31636 Linsburg · Tel. (05027) 766

**Krankenschwester
Altenpflegerin (w/m)
Pflegehelferin (w/m)**
für Tag- oder Nachtdienst in Voll- oder Teilzeit und eine
Wochenendaushilfe (w/m)
sowie eine
Wohnbereichsleitung (w/m)
gesucht.
**Alten- und Pflegeheim
Jagdhause Linsburg**
Grund 15 · 31636 Linsburg · Telefon (05027) 233

Wir bieten zum 1. September 2013
einen **Ausbildungsplatz** als
Bauzeichner/-in
Fachrichtung Ingenieurbau

Voraussetzung:
mindestens Sekundarabschluss I

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung an:
FILIGRAN Trägersysteme GmbH & Co. KG
z. Hd. Herrn Dipl.-Ing. Andreas Seeburg
Zappenberg 6 · 31633 Leese
Telefon (05761) 9225-0 · Telefax (05761) 9225-40
www.filigran.de

Die Stadt Nienburg/Weser sucht zum 1. 8. 2013 eine/n
Heilpädagogin / Heilpädagogen
oder
Heilerziehungspflegerin / Heilerziehungspfleger

Die umfassende Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Inter-
netseite www.nienburg.de [Aktuelles/Stellenausschreibungen].


NIENBURG

Stadt Nienburg/Weser · Marktplatz 1 · 31582 Nienburg
Auskunft erteilt Herr Jörn Linderkamp, Tel. (05021) 87-243

kubald.com

Personalsachbearbeiter/in

Die Kubald GmbH ist ein etabliertes und erfolgreiches mittelständisches Unternehmen, das weltweit
Lichtwerbeanlagen an namhafte Marken vertreibt. Die Wertschöpfungskette unserer Gesellschaft erstreckt sich
von der Planung, Konstruktion und Entwicklung von Anlagen bis zu deren Produktion, Installation und
Wartung. Der Hauptsitz unseres Unternehmens mit über 100 Mitarbeitern liegt in Neustadt am Rübenberge.

In den Verantwortungsbereich der ausgeschriebenen Position fällt der gesamte Bereich Personal. Hierzu zählt
die Abrechnung von Lohn und Gehalt, die wir in eigener Regie durchführen. Gleichzeitig sind Sie
Ansprechpartner der Geschäftsleitung und aller Mitarbeiter in Fragen der Personaladministration. Dies wiederum
umfasst sowohl formale Aspekte, wie die Führung von Personalakten, die Einrichtung von Arbeitsverträgen oder
Ausfertigung von Zeugnissen, als auch Fragestellungen der Mitarbeiterentwicklung und -motivation wie z. B.
die betriebliche Weiterbildung o. ä. Die Position wird neu besetzt, da die jetzige Stelleninhaberin in den
Ruhestand tritt. Sie berichten direkt an den kaufmännischen Leiter.

Wir suchen das Gespräch mit Ihnen, wenn Sie auf Basis einer adäquaten Qualifikation bereits einige Jahre
Berufserfahrung - vorzugsweise bei einem produzierenden Unternehmen - im Personalbereich sammeln konnten.
Datev- und MS-Office-Kenntnisse (insbesondere Excel) sowie Kenntnisse in Zeiterfassungssystemen setzen wir
voraus. Persönlich erwarten wir von Ihnen eine selbständige, dabei teamorientierte Arbeitsweise. Sie sind
analytisch stark und haben ein ausgeprägtes Gespür für Zahlen und wirtschaftliche Zusammenhänge. Ihre
Fähigkeit zu Kommunizieren sowie ein positiver persönlicher Gesamtauftritt runden Ihr Profil ab.

Wenn Sie diese Position mit Perspektive reizt, dann senden Sie uns bitte Ihre aussagefähigen
Bewerbungsunterlagen unter dem Betreff „Personalsachbearbeiter/in“ an die Kubald GmbH, Kubald Allee 2,
31535 Neustadt.

Hauswirtschaftshelferin (w/m)
für Raumpflege oder Wäscherei gesucht.
Alten- und Pflegeheim
Jagdhause Linsburg
Grund 15 · 31636 Linsburg · Telefon (05027) 233

Elke Büsching · Steuerberaterin

Zur Erstellung von Jahresabschlüssen, Steuererklärungen und
Mandantenbuchhaltungen suche ich zu sofort

Steuerfachangestellte/n

Voraussetzungen:

- abgeschlossene Ausbildung als Steuerfachangestellte/r im steuerberatenden Beruf
- fundierte DATEV-Kenntnisse

Aussagefähige Bewerbungen an:
Elke Büsching · Steuerberaterin
Mosloh 93 · 31606 Warmsen · Telefon (05767) 93093

Wir suchen zu sofort oder später
2 Malergesellen (m/w)


JENS KUHNERT
MALERMEISTER
Nendorf · Kreuzstraße 15 · 31592 Stolzenau · ☎ (05765) 422

Zur Verstärkung unseres Teams benötigen wir
Produktionsmitarbeiter/-innen
für die Früh- und Spätschicht
in Vollzeit oder auf 450-Euro-Basis.

Bei Interesse melden Sie sich bitte telefonisch am Montag
ab 9.00 Uhr.

Frikoni Food GmbH & Co. KG
Domänenweg 14
31582 Nienburg
Telefon (05021) 963824

FRIKONI
Convenience Manufaktur

DIE HARKE
Nienburger Zeitung von 1871

**Zeitungszusteller/in
gesucht!**

Sie sind mindestens 18 Jahre
alt und suchen einen Neben-
verdienst?

Ansprechpartner
Sylvia und Michael Scholing
Telefon (05021) 922739

Wir freuen uns auf Ihre
Bewerbung.

**Hämelhausen
Glissen (Liebenau)
Leeseringen**
Urlaubsvertretung

Linsburg
Krankheitsvertretung

Sapelloh
Urlaubsvertretung

Wegerden
Urlaubsvertretung


natürlich genießen

**Für unser neues Hofcafé
suchen wir
Fachpersonal
in Festanstellung.**

Sylke Herse · Brokeloher Hauptstr. 37
31628 Landesbergen · Tel. (05027) 1786

Aushilfsfahrer(in)
(450,- €)
mit Berufserfahrung und
CE-Führerschein für
Schüttgut, Silo- und Planen-
verkehr gesucht.

Schriftliche Bewerbung an
**Spedition
Henne + Söhne GmbH**
Luisenweg 1A · 31582 Nienburg
Tel. (05021) 975091

Per sofort bieten wir **Bewerbern**
ab 18 J. einen neuen Arbeitsbe-
reich in **DAUERSTELLUNG!**
Guter Verdienst! Unterkunft
und Verpflegung wird gestellt.
☎ (01 75) 9 81 48 81

**DIE HARKE
am Sonntag**

**Zeitungszusteller/in
gesucht!**

Sie sind mindestens 18 Jahre
alt und suchen einen Neben-
verdienst?

Ansprechpartner
Sylvia und Michael Scholing
Telefon (05021) 922739

Bohnhorst

Wir freuen uns auf Ihre
Bewerbung.

Typo 3 Wir suchen für
gelegentliche Änderungs-
arbeiten einen Webdesigner/
Programmierer mit Typo 3
Kenntnissen.
☎ (0 57 67) - 96 00 19

Reinigungskräfte gesucht!
Für ein Objekt in Nienburg su-
chen wir MA. Kontakt unter:
Zabel Group GmbH & Co. KG
☎ (01 76) 15 53 34 91

**Wegen Büroerweiterung der
Volksfürsorge** sind 6 Stellen im
kaufmännischen Bereich neu zu
besetzen ☎ (0 50 21) 60 77 11.

Stellengesuche

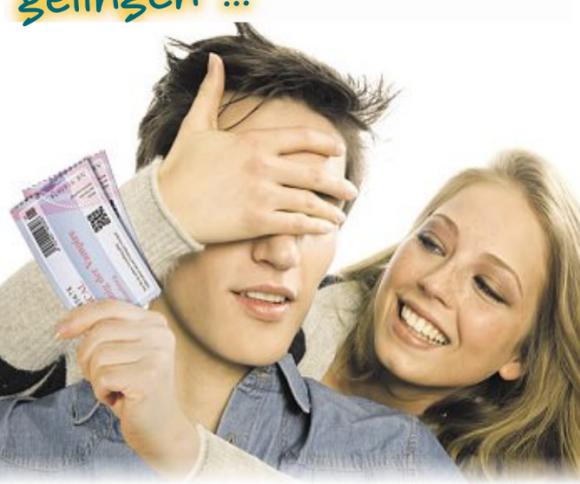
Wir suchen zur Verstärkung
unseres Teams
**Küchenhilfe und
Bedienung zur Aushilfe,
Frühstücksdame
sowie Reinigungskraft**
Restaurant & Hotel Zur Post
31592 Stolzenau · Telefon (05761) 892

**Erfahrener Koch (42 J.) sucht
neue Herausforderung.**
☎ (01 57) 36 33 12 30

**Wer braucht Hilfe im Garten in
Holtorf u. Erichshagen?**
☎ (0 50 21) 89 82 90

Krafftfahrer/Hauswart
Bin Rentner, suche geringfügige
Beschäftigung (450€) FS
C/CE ☎ (01 72) 5 14 77 35

*„Damit Überraschungen
gelingen ...“*



**Tickets, Eintrittskarten,
Gutscheine für Events
in ganz Deutschland
gibt es bei uns.
Perfekter Service
ganz in Ihrer Nähe.**


**Medien
Service
Center**

DIE HARKE · Medien-Service-Center · Lange Str. 74 · NIENBURG · Tel. 05021-914034



50.000 TICKETS ZUM DANKESCHÖN-PREIS:

2 TICKETS AB 99 €*

NUR VOM 15. BIS 30.04. BUCHBAR

GARANTIERT DIE BESTEN MUSICALS & SHOWS

Noch mehr Tickets für noch mehr Veranstaltungen gibt's hier bei uns!

Medien Service Center

Lange Straße 74
NIENBURG
Tel. 0 50 21-91 40 34

MARTIN RÜTTER
„Der tut nix“

Hannover 21. 11. 13
Minden 28. 11. 13
Bremen 29. 3. 14

DIE SCHLAGERNACHT des Jahres 2014
Bremen 15. 3. 14

RIVERDANCE
Hannover 22./23. 2. 14
Bremen 24. - 27. 2. 14

PAUL PANZER
Minden 13. 12. 13
Hannover 11. 1. 14
Bremen 7./8. 2. 14

DIE SCHÖNE UND DAS BIEST
Bremen 8. - 12. 1. 14

AMIGOS
Hannover 3. 4. 14

DIE GROSSE SCHLAGER-STARPARADE
Hannover 9. 3. 14

MAX RAABE & PALAST ORCHESTER
Hannover 30. 1. 14

ANDREA BERG
Hannover 3. 1. 14
Bremen 9. 3. 14

BÜLENT CEYLAN
Neues Programm
Bremen 17. 10. 14

SANTIANO: Mit den Gezeiten
Hannover 27. 11. 2013

KAYA YANAR: Around the World - Neues Programm
Hannover 6. 12. 13
Bremen 7. 12. 13

ECKART VON HIRSCHHAUSEN
Minden 13. 12. 13
Hannover 11. 1. 14
Bremen 7./8. 2. 14

HOWARD CARPENDALE
Hannover 19. 3. 14

DAS PHANTOM DER OPER
feiert im Dezember 2013 sein Comeback in Hamburg.
Der VVK läuft!

APASSIONATA - Zeit für Träume
Bremen 26./27. 12. 13
Hannover 25./26. 1. 14

AFRIKA! AFRIKA!
André Hellers legendäre Originalproduktion endlich zurück in Europa
Bremen 14. - 17. 11. 13

W. SHAKESPEARES EIN SOMMERNACHTSTRAUM
Gartentheater Herrenhausen
2. - 31. 8. 2013

eventim

Top-Events

... die Ticket-Börse für alle Veranstaltungen

Verschenken Sie Entertainment!

Tickets oder Gutscheine gibt es bei uns.

Ärgerlich, wenn etwas dazwischenkommt!
Gehen Sie auf Nummer sicher mit der

Ticketversicherung!

Medien Service Center

Lange Straße 74
NIENBURG
Tel. 0 50 21-91 40 34

Noch mehr Tickets für noch mehr Veranstaltungengibt's hier bei uns!

Verschiedenes

Die Fensterputzer
Privat und gewerblich inkl. Rahmen, auch Wintergärten
Tel. (05021) 8941778 u. 0173 6226314

Abstellplatz für Wohnwagen gesucht. ☎ (0 50 21) 9 22 92 26

Mitbewohnerin über 65 J. in Hausgemeinschaft gesucht, mit 87 jährige für Gesellschaft und Hilfe im Haushalt. ☎ (01 62) 6 49 65 10

Tanzen lernen
Mann (58 / 176) mit Grundkurskenntnissen sucht Frau (nur) für Tanzkurs. Mobil: 0162 7360166

Welcher rüst. Rentner, Rm. Nienburg, handwerklich begabt, hilft mir 1x wöchtl. im Garten, ☎ (01 62) 2 70 72 80 Anrufe ab Montag, 29.04.2013

Der grüne Daumen bietet an:
Baum-, Strauch-, Hecken- und Obstbaumschnitt, Baumfällarbeiten. Mit Wurzel roden/fräsen. Rasenaufbereitung, Lüften, Neuneisaat, düngen, Kanten setzen, Pflasterarbeiten, Neugestaltung von Garten und Außenanlagen. Alles mit Entsorgung. Hausmeisterservice
Telefon (057 65) 3 91 99 44

Landesberger SV sucht Übungsleiter/-in für rhythmische Frauengymnastik ab sofort ☎ (0 50 25) 94 68 26

Schuldnerhilfe in Nienburg und Umgebung

Telefon (0 42 57) 9 84 01 10

Fugetrieb führt Fugarbeiten und Fugensanierungen aus. ☎ (0 42 41) 92 11 24

Tiermarkt

Rote Goldfasane zu verschenken. ☎ (0 57 64) 3 45 ab 19 Uhr

Pfauen: 1.0 jähr. Pfauenhahn, ☎ (0 57 61) 25 21 od. ☎ (01 70) 1 56 42 17

Kaninchen, versch. Rassen. ☎ (0 50 21) 92 56 09

Suche Schafvlämmer zum Abgrasen der Weide, ☎ (0 57 65) 12 92

Welpen Franz. Bulldogge, 10 Wochen alt suchen eine liebevolle Familie ☎ (01 71) 9 39 09 89 9-14 Uhr

Heu, Stroh u. Wickelballen; weibl. u. männl. Absetzer Chr. u. Limousin; zu verkaufen. Suche 2 to. PKW-Viehanhänger. ☎ (0 57 68) 16 61 od. (01 60) 5 13 32 71

Platz für 1 bis 2 Pferde in Offenstall mit Weide
In unserem Offenstall bieten 2 Araberstuten Platz für 1 - 2 Pferde in ähnlicher Größe (145 cm Stockmass). ☎ (0 57 64) 23 57 sanderkatharina@me.com

Bienenvölker, 11W DN teilweise F1-Königin, ☎ (05761) 3440

Hannoveraner Wallach, geritten, 14-jähr. abzugeben ☎ (0 57 26) 12 34 od. (01 75) 1 17 08 79

Wg. Aufgabe Zebrafinken zu verkaufen, je 4 € ☎ (0172) 4118322

Nolana-Landschaft Schafe ohne Wolle ☎ (0 57 66) 14 63

Bäume fällen Baum- und Hecken-schnitt mit Abfuhr Gartenarbeiten

☎ (057 63) 2071 od. (0172) 5 66 1166

E. Zinnecker

Darlaten 62, 31600 Uchte

ANGEBOT Dach

FRÜHJAHRSAKTION

80m² Dachfläche mit hochwertigen Ton-Pfannen inkl. Abriss, Lattung u. 160mm-Wärmedämmung im Wohnbereich zum Preis ab €

3.950,-

M.D. Dach- u. Bausanierung GmbH - Meisterbetrieb - Kostenlose Beratung u. Angebot vor Ort - Tel. 0511-93 62 14 86

WGB DÄMMSYSTEME

Dachausbau Dachboden-Dämmung

☎ 0 50 21/60 50 966

ACHTUNG, WINDIGE GESCHÄFTEMACHER

Kleingedrucktes, großer Ärger.

Lassen Sie sich kein X für ein U vormachen: Leisten Sie keine Unterschrift unter Zeitdruck und unterschreiben Sie nichts, was Sie nicht genau verstanden haben.

Kompetent. Kostenlos. Neutral.

Fragen? Infos gibt's bei Ihrer nächsten Polizeidienststelle und im Internet www.polizei-beratung.de

WERBEN & WÄHLEN

Empfehlen Sie die Harke Kollegen, Freunden oder Verwandten und Sie erhalten eine wertvolle Prämie Ihrer Wahl.

LG Touchscreen-Handy „Cookie Style“ T310

- Bartype mit Touchdisplay
- Quad-Band
- 2 MP Kamera
- Bluetooth 2.1 + EDR
- SMS/MMS/E-Mail
- Videokamera-Funktion
- Standby bis zu 300 Std.
- Gesprächszeit bis zu 240 Min.

Artikel-Nr.: 45963

DIE HARKE

Nienburger Zeitung von 1871



► Geld regiert die Welt – diese sprichwörtliche Redensart bekam in dieser Woche durch die Herrn Hoeneß und Götzte ausreichend Aufmerksamkeit. Dazu ist genug geschrieben worden. Deshalb lassen wir an dieser Stelle den Blick innerhalb unserer Kreisgrenzen schweifen. Auch bei den hiesigen Vereinen spielen die Finanzen natürlich eine Rolle, aber sportliche Erfolge lassen sich – im Gegensatz zum deutschen Rekordmeister FC Bayern München – aktuell nicht am Einsatz des Kapitals ablesen.

Es ist zwar immer wieder zu hören, dass sich der eine oder andere Verein aus unserer Region durch Zahlungen von höheren Aufwandsentschädigungen (oder der Unterstützung bei der Suche nach einem neuen Arbeitsplatz) ebenfalls die Dienste von Leistungsträgern sichert. Dadurch ist jedoch keine Wettbewerbsverzerrung zu erkennen.

Es wird für die Vereine vielmehr schwieriger, die Etat-Voraussetzungen für eine höhere Spielklasse überhaupt zu erfüllen. Für die Handballer der HSG Nienburg ist die Herren-Oberliga das Höchste der Gefühle. Die Oberliga-Fußballerinnen der SG Schamerloh müssen sogar ihre Fahrtkosten selbst bezahlen. Die Landesliga können sich im Grunde die wenigsten Fußballklubs leisten. Und beim VC Nienburg, dessen Volleyballerinnen gerade in die 3. Liga durchmarschiert sind, gab es auf der Jahreshauptversammlung einen Kassenbericht, der die Probleme stellvertretend für viele verdeutlichte: Die Mitgliedsbeiträge des Nordortoklubs decken nur noch knapp 30 Prozent der Gesamtausgaben. Der VCN ist zwar weit entfernt davon, pleite zu gehen. Aber die große Abhängigkeit vom Geld anderer ist auch hier deutlich.



MATTHIAS BROSCHE

Wietzen gewinnt mit 3:1 in Überzahl

Neuenkirchen. Die Bezirksliga-Fußballer des TSV Wietzen haben gestern einen großen Schritt in Richtung des Klassenerhalts getan: Das Team von Feuerwehrtainer Friedhelm Gaede gewann das Kelderduell beim TV Neuenkirchen mit 3:1 (0:1) und verließ den Relegationsrang. „Das war ein wichtiger, aber auch glücklicher Sieg“, fasste Spartenleiter Arno Stumpfenhausen die umkämpften 90 Minuten zusammen. Im ersten Durchgang taten sich die Gäste gegen den aggressiver und insgesamt besser auftretenden Tabellenletzten schwer. Nachdem zweimal das Aluminium rettete, fiel der 0:1-Pausenrückstand durch Timo Lües per Strafstoß nach Foul von Robert Fiterer keinesfalls überraschend (44.). Erst nach dem Wechsel nutzten die Wietzer die Überzahl (Rot für TV-Keeper Marcus Norrenbrock, Notbremse, 20.), und Tim Lühring (47.), Daniel Müller (59.) und Maurice Gaede (90'+1) schossen die Tore zum 3:1. bro



Nele Puls (Zweite von rechts) posiert zusammen mit ihrer Doppelpartnerin Denise Kleinert zum Erinnerungsfoto mit Steffen Fetzner und Jörg Roßkopf. Die Zuschauer in direkter Nähe (Bild unten) ließen die Nervosität steigen.



Die kurze Noppe weckt Puls' Lust wieder

Tischtennis: 16-jährige Nienburgerin darf gegen Jörg Roßkopf und Steffen Fetzner ein Show-Doppel bestreiten

Bruchhausen-Vilsen. Einen schönen Saisonabschluss erlebte Nele Puls in dieser Woche. Am Donnerstagabend durfte die Nienburgerin an der Seite ihrer Vereinskameradin Denise Kleinert ein Doppel gegen die deutschen Tischtennis-Legenden Jörg Roßkopf und Steffen Fetzner bestreiten. Aus Anlass seines 150-jährigen Bestehens hatte der TV Bruchhausen-Vilsen zu einer Gala mit den Weltmeistern von 1989 geladen. „Am Anfang war ich gar nicht nervös. Aber dann kamen immer mehr Leute in die Halle – und die saßen ganz schön dicht dran“, er-

zählt die 16-Jährige, die ansonsten die Zuschauer bei ihren Spielen an zwei Händen abzählen kann. Sportlich blieben Puls/Kleinert in dem Showmatch natürlich chancenlos und verloren die ersten beiden Sätze recht klar. Aber im dritten Durchgang gab es mit dem 9:11 vor den 150 Zuschauern einen kleinen Achtungserfolg. Die Ex-Profis präsentierten sich sehr offen. „Jörg Roßkopf hat auch einen kleinen Jungen aus dem Publikum zu sich geholt, dem er am Ende sein Trikot geschenkt hat. Das war sehr nett“, berichtet Puls.

Der heutige Bundestrainer Roßkopf und sein Partner Fetzner lösten vor 24 Jahren mit ihrem Überraschungserfolg bei der WM in Dortmund einen Tischtennis-Boom in Deutschland aus. Momentan befindet sich das Duo auf Deutschland-Tour. Nele Puls blickt bislang auf ein erfolgreiches Jahr 2013 zurück. Mit ihrem Oberligisten TSV Heiligenrode reichte es zu Platz drei, sie gehörte mit ihrer Einzelbilanz von 23:17 Siegen im oberen Paarkreuz zu den Top zehn der vierthöchsten Spielklasse. Bei der alleinigen Betrachtung ihres Abschnie-

dens der Rückrunde (14:5 Siege) wird ihre aktuell starke Form deutlich. „Ich spiele seit drei Monaten mit kurzen Noppen auf der Vorhand, seitdem läuft es gut. Ich habe wieder richtig Lust“, sagt die Nienburgerin, die zwischenzeitlich weniger Zeit für ihr Hobby gefunden hatte, „ich habe kaum noch trainiert“. Seit drei Jahren gehört Puls dem Verein aus dem Norden des Nachbarlandes Diepholz an, steigerte seitdem ihren TTR-Wert von 1508 auf momentan 1702 Punkte. Zusammen mit der drei Jahre jünge-

ren Lotta Rose aus Stolzenau, die im Sport-Internat in Hannover an ihrer Karriere bastelt, vertritt Puls den Tischtennis-Kreis Nienburg auf höherer Ebene. In diesem Jahr musste sie allerdings bei den Landesmeisterschaften der weiblichen Jugend das überflüssige Achtelfinal-Aus nach 2:0-Führung hinnehmen. Dafür schaffte es Nele Puls bei den Damen bis ins Viertelfinale, „das war richtig gut“, blickt die 16-Jährige zurück. Sie wird beim TSV Heiligenrode bleiben, mit dem sie bereits eine Saison lang in der Regionalliga mitmischte. bro

Warmspielen für das Halbfinale

Fußball-Oberliga: Die Frauen der SG Schamerloh erwarten heute Mittag das Schlusslicht Gifhorn

Schamerloh. Kontrastprogramm für die Fußballerinnen der SG Schamerloh: Vergangenen Sonntag verlor der Oberligist um Jana Lehmann gegen den Spitzenreiter Fortuna Celle unglücklich mit 0:1, heute folgt eine Woche später im nächsten Heimspiel das Schlusslicht SV

Gifhorn (Anpfiff heute um 13 Uhr). Und im Grunde denken alle im Südkreis schon an Dienstag, wenn die Regionalliga-Übermannschaft VfL Wolfsburg II im Landespokal-Halbfinale im Vossspark erwartet wird. SGS-Coach Andreas Braun hat angekündigt, die Restsaison

nutzen zu wollen, um die Spielanteile auf alle zu verteilen. Kathleen Pelikan, Sina Stahlhut, Katharina Schmidt, Juliana Herzog und Luzie Kloepper, die gegen Celle alle auf der Bank saßen, dürften gegen Gifhorn in die Startelf rutschen und sich für das Halbfinale übermorgen

warmspielen – wie vielleicht auch Mareike Siemann nach langer Verletzungspause. Der Kader ist komplett, einzig Marlen Hasselbusch ist noch leicht angeschlagen. Im Hinspiel bekam Schamerloh die Punkte kampflos, da der Tabellenletzte im Dezember auf die Reise ver-

zichtete. Das Nichtantreten ging auch mit dem Heimrecht fürs Braun-Team für das Rückspiel einher. „Ich gehe davon aus, dass sie alles geben werden. Da bei uns Rotation angesagt ist, kann daraus ein Stolperstein werden“, sagt Braun, der aber insgesamt zuversichtlich ist. bro

FUSSBALL

BEZIRKSLIGA		
TV Neuenkirchen – TSV Wietzen	1:3	
BSV Rehden II – VfL Münchehagen	So.	
SV BE Steimbke – FC Sulingen	So.	
TuS Sulingen – TSV Wetschen	So.	
SG Diepholz – TSV Bassum	So.	
TSG Seckenhausen – SC Uchte	So.	
TV Stuhr – TuS Wagenfeld	So.	
Landesberger SV – TuS Drakenburg	So.	
1. (1.) TuS Sulingen	25	91:11 72
2. (2.) BSV Rehden II	23	64:38 49
3. (3.) SC Uchte	25	55:45 47
4. (4.) TuS Drakenburg	22	54:24 42
5. (5.) SG Diepholz	23	56:29 39
6. (6.) SV BE Steimbke	25	61:55 38
7. (7.) TSV Wetschen	24	59:46 36
8. (8.) FC Sulingen	24	55:45 34
9. (9.) TSG Seckenhausen	24	50:40 34
10. (10.) TV Stuhr	23	49:43 34
11. (11.) VfL Münchehagen	24	38:63 27
12. (12.) TSV Wietzen	26	38:72 23
13. (13.) TuS Wagenfeld	24	34:41 22
14. (14.) Landesberger SV	25	34:83 20
15. (15.) TSV Bassum	24	27:70 16
16. (16.) TV Neuenkirchen	25	27:87 16

Nächste Spiele:
TSV Bassum – TV Neuenkirchen Di., 19.30 Uhr
TSV Wetschen – TSG Seckenhausen Di., 19.30 Uhr

FRAUEN-OBERLIGA		
SG Schamerloh – SV Gifhorn	So.	
SV Hastenbeck – GW Hildesheim	So.	
SV Gifhorn – SG Schamerloh	So.	
Sparta Göttingen – SC Völkens	So.	
TSV Limmer – SG Jesteburg	So.	
Fortuna Celle – ESV Göttingen	So.	
TSG Ahlten – VfL Bienrode	So.	
1. (1.) Fortuna Celle	18	55:23 42
2. (2.) Sparta Göttingen	18	48:32 41
3. (3.) TSV Limmer	17	71:26 35
4. (4.) SG Schamerloh	17	54:25 33
5. (5.) TSG Ahlten	17	39:23 33
6. (6.) SG Jesteburg	16	48:36 28
7. (7.) ESV Göttingen	16	31:39 21
8. (8.) VfL Bienrode	17	42:45 19
9. (9.) GW Hildesheim	16	25:37 16
10. (10.) SC Völkens	17	24:65 10
11. (11.) SV Hastenbeck	16	23:60 6
12. (12.) SV Gifhorn	17	14:63 6

Nächste Spiele:
SG Jesteburg – GW Hildesheim Mi., 12.00 Uhr
TSV Limmer – Sparta Göttingen Mi., 13.00 Uhr
TSG Ahlten – SV Hastenbeck Mi., 14.00 Uhr

KREISLIGA		
SV Aue Liebenau – SV GW Stöckse	So.	
TSV Eystrup – SC Haßbergen	So.	
TSV Loccum – SV Nendorf	So.	
RW Estorf – RSV Rehburg	So.	
JG Oyle – SG Hoya	So.	
SG Schamerloh – FC Holtorf	So.	
SCB Langendamm – FC Nienburg	So.	
SV Kreuzkrug – SSV Rodewald	So.	
1. (1.) RSV Rehburg	25	94:25 59
2. (2.) FC Nienburg	22	72:40 48
3. (3.) SV Aue Liebenau	25	48:53 41
4. (4.) SV Kreuzkrug	24	55:50 40
5. (5.) SC Haßbergen	24	51:36 39
6. (6.) SG Hoya	25	65:51 37
7. (7.) SG Schamerloh	23	51:43 36
8. (8.) SSV Rodewald	24	50:46 34
9. (9.) SCB Langendamm	24	66:55 33
10. (10.) SV GW Stöckse	23	44:47 33
11. (11.) RW Estorf	24	46:49 32
12. (12.) SC Marklohe	25	49:60 31
13. (13.) TSV Loccum	22	33:37 29
14. (14.) SV Nendorf	25	29:47 29
15. (15.) FC Holtorf	24	41:75 23
16. (16.) TSV Eystrup	25	44:78 19
17. (17.) JG Oyle	24	30:76 10

Nächste Spiele:
SG Hoya – SC Haßbergen Do., 19.30 Uhr
RW Estorf – SG Schamerloh Do., 19.30 Uhr
RSV Rehburg – SV Kreuzkrug Do., 19.30 Uhr
TSV Eystrup – SV Aue Liebenau Do., 19.30 Uhr

1. KREISKLASSE NORD		
SV BE Steimbke II – SBV Erichshagen	So.	
ASC Nienburg – SV Duddenhausen	So.	
SV Sebbenhausen – SV Hoyerhagen	So.	
SV Husum – SC Marklohe II	G.n.ang.	
SV Linsburg – TSV Lemke	So.	
TSV Hassel – TuS Drakenburg II	So.	
TSV Wietzen II – Komata Nienburg	So.	
1. (1.) ASC Nienburg	20	84:33 52
2. (2.) SV Husum	21	78:35 42
3. (3.) TSV Hassel	19	52:24 42
4. (4.) SV Inter Komata Nienburg	20	46:32 41
5. (5.) SV Sebbenhausen	19	60:32 37
6. (6.) SV Linsburg	19	46:36 33
7. (7.) SV BE Steimbke II	19	36:43 25
8. (8.) TSV Wietzen II	21	40:52 25
9. (9.) SV Duddenhausen	19	37:34 22
10. (10.) TSV Lemke	20	47:73 17
11. (11.) TuS Drakenburg II	19	32:62 17
12. (12.) SV Hoyerhagen	20	40:66 14
13. (13.) SBV Erichshagen	19	42:70 12
14. (14.) SC Marklohe II	21	27:75 11

Nächste Spiele:
SG Hoya – SC Haßbergen Do., 19.30 Uhr
RW Estorf – SG Schamerloh Do., 19.30 Uhr
RSV Rehburg – SV Kreuzkrug Do., 19.30 Uhr
TSV Eystrup – SV Aue Liebenau Do., 19.30 Uhr

1. KREISKLASSE SÜD		
TV Eiche Winzlar – RSV Rehburg II	1:2	
TuS Steyerberg – SSV Steinbrink	1:0	
TSV Loccum II – TSV Anemolter	So.	
TV Wellie – SC Lavelshol	So.	
SV Warmen – TuS Leese	So.	
SC Woltringhausen – Münchehagen II	So.	
FC Düdinghausen – SC Uchte II	So.	
1. (1.) TuS Leese	21	92:26 56
2. (2.) SV Warmen	21	83:32 46
3. (3.) RSV Rehburg II	22	59:35 45
4. (4.) SC Lavelshol	21	43:39 40
5. (5.) TuS Steyerberg	22	44:23 39
6. (6.) TV Wellie	21	45:22 36
7. (7.) SC Uchte II	21	39:40 28
8. (8.) TV Eiche Winzlar	22	43:52 28
9. (9.) SC Woltringhausen	21	38:51 28
10. (10.) SSV Steinbrink	22	32:45 23
11. (11.) TSV Anemolter	21	29:49 16
12. (12.) TSV Loccum II	21	28:64 14
13. (13.) FC Düdinghausen	21	28:79 12
14. (14.) VfL Münchehagen II	21	29:75 10

Nächste Spiele:
SV Hoyerhagen – SBV Erichshagen Mi., 15.00 Uhr
SV Sebbenhausen – Duddenhausen Mi., 16.00 Uhr
SV BE Steimbke II – SV Linsburg Mi., 15.00 Uhr
Inter Komata Nienburg – Hassel Mi., 15.00 Uhr
TuS Drakenburg II – SC Marklohe II Do., 19.00 Uhr



Er nimmt es mit den „Großen“ auf: Christian Steding vom TSV Haßbergen versucht sein Glück im Herren-Hauptturnier um den „Sport-Shop-Hiller-Cup“. Schwiersch

Erste Lokalmatadoren haben sich angemeldet

„Sport-Shop Hiller-Open“: Pietsch & Co dabei, Tennis-Turnierveranstalter Marcel Hiller hofft auf 100 Teilnehmer

Rehburg. Die wichtigen Weichen sind alle gestellt, die Organisation ist in jeglicher Hinsicht im Zeitplan, nun kann der Zug langsam Fahrt aufnehmen. Die „Sport-Shop Hiller Open“, die offenen Nienburger Tennismeisterschaften, verzeichnen die ersten Anmeldungen, doch noch gibt's weiße Flecken in allen Turnier-Wettbewerben. „Wir hoffen insgesamt auf gut 100 Meldungen, bei 150 müssen wir Schluss machen“, sagt Turnierveranstalter Marcel Hiller. Gespielt wird vom 21. bis 23. Juni in zwei Wettbewerben: Damen und Herren starten bei den „Hiller-Open“, die Altersklassen messen sich im „Hiller-Cup“.

Hiller freut sich über erste An-



Hendrik Pietsch, die langjährige Nummer eins im ehemaligen Tenniskreis Nienburg, hat ebenfalls zugesagt. Ritter

meldungen von überregional erfolgreichen Spielern wie Adrian Laege, der in der niedersächsischen Rangliste auf Platz 22 ge-

führt wird, Laege dürfte im Hauptwettbewerb eine gute Rolle zugetraut werden. Doch Hiller wirbt nicht nur im „Profibe-

reich“, sondern hofft auf reichlich Resonanz aus dem Kreis Nienburg. Mit Christian Steding und Holger Dettmer haben sich bereits zwei Spieler angemeldet, die bei den früheren Kreismeisterschaften stets vorn mitmischten, auch die langjährige Kreis-Nienburger Nummer eins, Hendrik Pietsch, hat in dieser Woche zugesagt. Pietsch schlägt mittlerweile für die TG Grün-Weiß Hannover auf, und noch ist unklar, ob er bei den Herren oder den Herren 30 mitspielt. Hiller empfiehlt ihm eindeutig den Herren-Hauptwettbewerb, „denn bei den Herren 30 spiele ich mit“, flachst der Veranstalter.

„Ich stehe weiterhin in Kontakt mit einigen weiteren Kra-

chern in ihrer Altersklasse“, sagt der Rehburger. „Das soll jedoch niemanden abschrecken, denn es wird auf jeden Fall eine Nebenrunde gespielt.“

Gerade bei den Damen, hat Hiller im Gespräch mit anderen Turnierausschüßern erfahren, sei es immer schwieriger, ein Feld zusammenzubekommen. „Die Damen tun sich schwer, sich miteinander zu messen, ist die allgemeine Aussage. Wir möchten dies natürlich widerlegen und zeigen, das es sich lohnt, ein Damenturnier in Altersklassen anzubieten.“

Den Teilnehmern wird einiges geboten: In den 40 Euro Startgebühr (5 Euro gehen an den Verband) sind ein Begrü-

ßungsgeschenk, ein Turnier-Shirt und der Eintritt zur großen Player's Night enthalten. Mindestens zwei Spiele sind garantiert. Und wer das Zeug hat, um die Titel mitzuspielen, kann sich über hübsche Preise freuen: 4600 Euro Preisgeld und weitere 2400 Euro in Form von Warengutscheinen sind zu verdienen.

Nach dem langen Winter haben derweil überall die Arbeitseinsätze begonnen. Die „Hiller-Open“ finden auf den Anlagen des RSV Rehburg, SV Husum, Landesberger SV und TC Loccum statt, „alle Anlagen werden zum Turnier in hervorragendem Zustand sein“, verspricht Hiller.

Infos und Anmeldungen auf www.hiller-cup.de. fan

Kampf dem Schweinehund

Der TSV Hassel strebt in seinem Jubiläumsjahr 90 Sportabzeichen an

Hassel. „Der TSV Hassel wird in diesem Jahr 90 Jahre alt, passend dazu haben wir uns als messbares Gesamtziel 90 Sportabzeichen gesetzt“, sagt Vorsitzender Wilhelm Lütjens bei der Vorstellung des Sportabzeichen-

projektes. „Sportabzeichen ist machbar, Herr Nachbar“ lautet das Motto. Der Flyer zur Aktion zeigt einen „Schweinehund“, der „überwunden werden muss, um das ambitionierte Ziel zu erreichen“. Christine Vogel hatte den

Gedanken, und Henning Diers setzte die Idee um. Das Logo soll als Markenzeichen für das Sportabzeichen in Hassel weiterbestehen.



„gilt ab sechs Jahren. Um aber auch junge Familien mit jüngeren Kindern mit einzubinden, bieten wir ein Minisportabzeichen für die Kinder an, die noch keine sechs Jahre alt sind“, erklärt Knut Petersen. Auf der eigens eingerichteten Homepage www.tsvhassel.de (erstellt von Christoph Hill)

wird die Hasseler Waage zu sehen sein, die erst ausgeglichen sein wird, wenn das Ziel (90 Sportabzeichen) erreicht ist. Der aktuelle Stand und weitere Infos rund um das Projekt sind im Internet abzurufen. „Es ist doch sehr motivierend, wenn man die erbrachten Leistungen nachlesen kann“, sagt Mitorganisatorin Gitta Rohlf's.

Die Abschlussveranstaltung findet am 22. Juni auf dem Johannisplatz statt. „Mit diesem Projekt wird der TSV Hassel in diesem Jahr das ganze Dorf in Bewegung bringen – wie 2010 mit dem Projekt „Fit für Afrika“, sagt Bürgermeister und Schirmherr Günter Kesebom. an



Vorsitzender Wilhelm Lütjens (links) mit dem Orga-Team Christine Vogel, Gitta Rohlf's und Knut Petersen (von links). Achtermann



Leeser Teams steigen auf

Der TuS Leese hat einen tollen Erfolg mit seinen Tischtennis-Mannschaften erlangt. Die Damen steigen von der 1. Kreisklasse in die Kreisliga (mit 25:7 Punkten) auf und die Herren-Erstvertretung klettert von der Kreisliga in die 2. Bezirksklasse (mit 36:0 Punkten). Damit wird beim TuS nach über 20 Jahren wieder im Bezirk gespielt.

Das erfolgreiche Damen-Team (oben): Sabine Meyer, Lena Wehrs, Heike Ronniger, Christiane Rabe, Ulrike Raabe und Anja Wenzel (von links). Das erfolgreiche Herren-Team (unten): Frank Hotze, Helmut Hockemeyer, Bernd Siemering-Gäbe, Andreas Schmidt, Oliver Dökel und Thomas Müller. Es fehlen Sascha Harms und Arne Wöhler (von links).



Sport-Shop Hiller Open:
Offene Nienburger Tennismeisterschaft vom

Die Partner
21. bis 23. Juni 2013



Augsburg träumt vom Klassenerhalt

Abstiegskandidat überzeugt zu Hause im Schwaben-Duell gegen Stuttgart

AUGSBURG (sid). Fußball-Bundesligist FC Augsburg träumt vom direkten Klassenerhalt. Die Mannschaft von Trainer Markus Weinzierl besiegte nach Treffern von Sascha Mölders (61.), Marcel de Jong (83.) und Dong-Won Ji (85.) in einem intensiven Schwaben-Duell den VfB Stuttgart mit 3:0 (0:0).

Nach dieser überzeugenden Vorstellung schloss Augsburg zumindest vorübergehend nach Punkten zum Tabellen-15. Fortuna Düsseldorf auf, der am Samstagabend gegen Borussia Dortmund spielte.

**AUGSBURG
STUTTGART** **3:0**

Stuttgart bleibt trotz der Niederlage im Ligamittelfeld. Mölders sorgte mit einem Kopfball in der 61. Minute nach einer Ecke von Tobias Werner für die Führung, ehe der eingewechselte de Jong mit einem sehenswerten Heber traf.

Ji stellte den Endstand her. Schon vor der Führung war Augsburg kampfstark, mutig und wild entschlossen, aber bei zahlreichen Chancen hatten sich eklatante Mängel im

Abschluss gezeigt. Der DFB-Pokalfinalist blieb dadurch im Spiel und mit Gegenstößen gefährlich, ließ durch Martin Harnik (49.) aber eine große Gelegenheit liegen.

Dem FCA war die wilde Entschlossenheit von Beginn an anzusehen. Mit langen Bällen tief in die Hälfte der Stuttgarter baute die Weinzierl-Elf Druck auf.



Paul Verhaeg (links) und Christian Molinaro im Kopfball-Duell.

Foto: Getty Images

Schalke will mit Huntelaar wieder „geil“ sein

MAINZ/GELSENKIRCHEN (sid). Der Kampf um die Champions League wird immer heißer, doch seinen Humor hat Jens Keller noch nicht verloren. Er habe schon „geschwollene Füße“, antwortete der Trainer von Schalke 04 auf die Frage, ob seine Spieler einen weiteren Tritt in den Hin-

tern bräuchten. Heute (17.30 Uhr) gehen die Gelsenkirchener gegen den Hamburger SV mal wieder in ein Endspiel um die Königsklasse - nachdem sie in den letzten beiden nicht gewonnen hatten.

„Man muss geil sein, bis der Ball im Netz zappelt. Das war zuletzt unser Problem“, forder-

te Keller, nachdem sein Team vor allem beim 0:1 vor einer Woche bei Eintracht Frankfurt hochkarätige Torchancen ausgelassen hatte. Weil Schalke in der Schlussphase der Saison wieder einmal schwächelt, hat sogar der HSV als Tabellenachter mit nur zwei Punkten Rückstand plötzlich

Chancen auf den vierten Platz. Im Endspurt setzt Keller vor allem auf Klaas-Jan Huntelaar, der nach einer Zwangspause wegen einer Knieverletzung wieder fit ist.

Im zweiten Sonntagsspiel empfängt der 1. FSV Mainz Eintracht Frankfurt (15.30 Uhr).

FUSSBALL-STATISTIK

1. Bundesliga		2. Bundesliga	
Fürth - Hannover	2:3	Ingolstadt - Braunschweig	0:1
Leverkusen - Bremen	1:0	Sandhausen - Bochum	0:1
Hoffenheim - Nürnberg	2:1	Union Berlin - Regensburg	1:0
Bayern - Freiburg	1:0	FSV Frankfurt - Dresden	3:1
Wolfsburg - Gladbach	3:1	Aue - Duisburg	0:0
Augsburg - Stuttgart	3:0	Paderborn - Aalen	heute, 13:30
Düsseldorf - Dortmund	siehe unten	St. Pauli - Hertha	heute, 13:30
Mainz - Frankfurt	heute, 15:30	Köln - 1860	heute, 13:30
Schalke - Hamburg	heute, 17:30	Cottbus - K'lautern	Montag, 20:15

1. (1) Bayern	31	90:14	84	1. (1) Hertha	30	56:22	66
2. (2) Dortmund	30	74:35	61	2. (2) Braunschweig	31	49:27	65
3. (3) Leverkusen	31	59:38	56	3. (3) K'lautern	30	45:25	52
4. (4) Schalke	30	50:46	46	4. (5) FSV Frankfurt	31	50:38	50
5. (5) Freiburg	31	40:37	45	5. (4) Köln	30	37:28	50
6. (6) Frankfurt	30	43:42	45	6. (7) Union Berlin	31	46:44	43
7. (7) Gladbach	31	38:42	44	7. (6) 1860	30	32:28	42
8. (8) Hamburg	30	36:46	44	8. (8) Cottbus	30	33:33	40
9. (11) Hannover	31	54:57	41	9. (9) Aalen	30	33:33	39
10. (13) Wolfsburg	31	41:46	40	10. (10) Ingolstadt	31	34:37	39
11. (9) Mainz	30	36:36	39	11. (12) Duisburg	31	33:45	39
12. (10) Stuttgart	31	33:50	39	12. (11) Paderborn	30	38:38	38
13. (12) Nürnberg	31	34:42	38	13. (13) St. Pauli	30	35:42	36
14. (14) Bremen	31	45:60	32	14. (15) Bochum	31	36:47	35
15. (15) Düsseldorf	30	36:47	30	15. (14) Aue	31	36:42	34
16. (16) Augsburg	31	30:45	30	16. (16) Dresden	31	30:44	31
17. (17) Hoffenheim	31	37:60	27	17. (17) Sandhausen	31	35:61	23
18. (18) Fürth	31	22:55	18	18. (18) Regensburg	31	33:57	19

**Düsseldorf -
Dortmund**

Bei Redaktionsschluss nicht beendet

**Bayern -
Freiburg**

1:0 (1:0)

Tor: 1:0 Shaqiri (35.)

**Leverkusen -
Bremen**

1:0 (1:0)

Tor: 1:0 Kießling (35., Foulelfmeter)

**Augsburg -
Stuttgart**

3:0 (0:0)

Tore: 1:0 Mölders (61.), 2:0 De Jong (83.), 3:0 Ji (85.)

**Wolfsburg -
Gladbach**

3:1 (1:0)

Tore: 1:0 Arnold (34.), 1:1 Mlapa (52.), 2:1 Olic (61.), 3:1 Diego (75.)

**Hoffenheim -
Nürnberg**

2:1 (2:0)

Tore: 1:0 Weis (11.), 2:0 Salihovic (19.), 2:1 Simons (58., Foulelfmeter)

3. Liga

Offenbach - Darmstadt	0:2
Karlsruhe - Chemnitz	4:1
Stuttg. Kickers - Babelsberg	2:1
Burghausen - Unterhaching	3:1
Osnabrück - Stuttgart II	2:0
Bielefeld - Halle	2:1
Aachen - Heidenheim	1:2
Dortmund II - Wiesbaden	1:2
Saarbrücken - Rostock	1:1
Erfurt - Münster	1:1

1. (1) Karlsruhe	35	63:24	72
2. (3) Bielefeld	35	57:31	70
3. (2) Münster	35	59:28	69
4. (4) Osnabrück	35	59:34	67
5. (5) Heidenheim	35	65:44	67
6. (6) Chemnitz	35	49:44	51
7. (8) Wiesbaden	35	46:45	48
8. (7) Unterhaching	35	44:47	48
9. (11) Burghausen	35	40:44	45
10. (9) Saarbrücken	35	49:55	45
11. (10) Stuttgart II	35	33:36	43
12. (12) Rostock	35	36:49	41
13. (13) Erfurt	34	37:49	40
14. (14) Halle	35	32:47	39
15. (15) Offenbach	35	38:42	37
16. (17) Stuttg. Kickers	35	36:46	35
17. (19) Darmstadt	35	27:42	34
18. (16) Babelsberg	34	27:44	33
19. (18) Dortmund II	33	29:50	32
20. (20) Aachen	35	36:61	26

**Fürth -
Hannover**

2:3 (1:1)

Tore: 0:1 Abdellaoue (36.), 1:1 Djurdjic (41.), 1:2 Hoffmann (71.), 2:2 Djurdjic (83.), 2:3 da Silva Pinto (87.)

Punkterekord

MÜNCHEN (sid). Magerkost statt Festspiel: Meister Bayern München hat nach den vergangenen Gala-Wochen seine Rekordjagd in der Bundesliga trotz einer dürftigen Leistung auch mit einer B-Elf fortgesetzt.

Die im Vergleich zum Champions-League-Halbfinale gegen Barcelona gleich auf zehn Positionen veränderten Münchner gewannen gegen den SC Freiburg glanzlos, aber dennoch verdient mit 1:0 (1:0) und untermauerten mit dem 14. Sieg in Folge ihre Ausnahmestellung.

**BAYERN
FREIBURG** **1:0**

Vier Tage vor dem Rückspiel am Mittwoch (20.45 Uhr) in Camp Nou kam Bayern zu einem ungefährdeten Erfolg. Mit nunmehr 84 Punkten sind die Münchner nun auch alleiniger Rekordhalter, was die Punktezahl in einer Saison betrifft. Das Tor für die Elf von Trainer Jupp Heynckes vor 71.000 Zuschauern in der ausverkauften Arena erzielte Xherdan Shaqiri in der 35. Minute per Freistoß. Für das Freiburger Team von Christian Streich war es ein weiterer Rückschlag im Kampf um die Europa League.

Hoffenheimer schöpfen neue Hoffnung im Abstiegskampf

SINSHEIM (sid). 1899 Hoffenheim hat im Kampf gegen den ersten Abstieg aus der Fußball-Bundesliga neue Hoffnung geschöpft. Die Kraichgauer setzten sich am viertletzten Spieltag 2:1 (2:0) gegen den 1. FC Nürnberg durch. Tobias Weis (11.) und Sejad Salihovic (19.) trafen für die Hoffenheimer, die zuvor nur eine der zuickliegenden fünf Partien gewonnen hatten.

Die Nürnberger, für die Timmy Simons per Foulelfmeter erfolgreich war (58.), kassierten nach den Derby-Niederlagen bei Bayern München (0:4) und gegen die SpVgg Greuther Fürth (0:1) die dritte Pleite in Folge.

Die 28.675 Zuschauer in der Rhein-Neckar-Arena sahen

in den ersten Minuten starke Gastgeber. Die Hoffenheimer, bei denen Torwart Heurelho Gomes, Daniel Williams, Eren

Derdiyok und der gesperrte Eugen Polanski fehlten, waren einen Tag nach dem 73. Geburtstag von Mäzen Dietmar

Hopp gleich zu Beginn hellwach. Schon nach 30 Sekunden vergab Fabian Johnson die erste gute Chance für die

Mannschaft von Trainer Markus Gisdol. Kurz darauf sorgte der Brasilianer Roberto Firmino mit einem Distanzschuss für Gefahr (3.).



Sejad Salihovic (Zweiter von links) mit dem zweiten Tor für Hoffenheim.

Foto: Getty Images

**HOFFENHEIM
NÜRNBERG** **2:1**

Die Gäste, die auf die Innenverteidiger Timm Klose und Per Nilsson (Sperre) verzichten mussten, hatten zunächst Mühe. Die Mannschaft von Trainer Michael Wiesinger musste als Folge der Pleite gegen Fürth zunächst ohne die Unterstützung eines Teils der mitgereisten Fans auskommen. Vor dem Gäste-Block war ein Transparent mit der Aufschrift „Derby-Niederlagen kann man nicht schönreden“ zu sehen.

„Wölfe“ erlegen „Fohlen“

WOLFSBURG (sid). Eigentümer und Torwartfehler: Borussia Mönchengladbach hat sich im „Schneckenrennen“ um Platz vier selbst geschlagen und gerät im Kampf um Europa ins Hintertreffen. Das Team von Trainer Lucien Favre verlor beim VfL Wolfsburg mit 1:3 (0:1) und verpasste den vorübergehenden Sprung auf den Qualifikationsplatz für die Champions League.

Unglücksrabe Roel Brouwers traf in der 34. Minute ins eigene Netz, Marc-Andre ter Stegen ließ einen Schuss von Ivica Olic (61.) durch die Beine rutschen. Für Gladbach

hatte Peniel Mlapa (52.) zwischenzeitlich ausgeglichen. Spielmacher Diego erhöhte in der 75. Minute auf 3:1.

**WOLFSBURG
GLADBACH** **3:1**

Die Gastgeber jubelten dagegen über das Ende ihres „Heimfluchs“. Nach sechs Spielen ohne Sieg in der heimischen Arena in Folge gelang dem deutschen Meister von 2009 der lang ersehnte Dreier. In das Rennen um Europa werden die Wolfsburger mit 40 Punkten wohl nicht mehr eingreifen können.

Bremen: Ära Schaaf steht vor dem Ende

LEVERKUSEN (sid). Thomas Schaaf droht nach fast 14 Jahren als Coach des Fußball-Bundesligisten Werder Bremen das Aus. Im persönlichen „Endspiel“ ihres Trainers verloren die Hanseaten beim Tabellendritten Bayer Leverkusen mit 0:1 (0:1) und haben nach dem zehnten Spiel nacheinander ohne Sieg nur noch zwei Punkte Vorsprung auf den Relegationsplatz.

Selbst der direkte Abstieg ist bei fünf Zählern Abstand und noch drei ausstehenden

Spielen denkbar. Sportdirektor Thomas Eichin, der in seiner seit dem 15. Februar währenden Amtszeit noch keinen einzigen Erfolg erlebte, hatte vor dem Anpfiff versichert, die Saison mit Schaaf beenden zu wollen.

**LEVERKUSEN
BREMEN** **1:0**

Leverkusen hat nach dem Sieg durch das 22. Saisontor von Stefan Kießling (35., Foulelfmeter) die direkte Qualifikation für die Cham-

pions League dagegen wohl endgültig sicher. Der Vorsprung auf den Tabellenvierten Schalke 04, der allerdings heute noch den Hamburger SV empfangt, beträgt zehn Punkte. Das 1:0 resultierte allerdings aus einer ungewöhnlichen Schiedsrichter-Entscheidung: Werder-Keeper Sebastian Mieltz traf Leverkusens Sidney Sam, der bei einem Pass von André Schürrle in abseitsverdächtiger Position gestanden hatte, erst lange, nachdem der Ball weg war.

Schweizer gewinnt zweite Qualifikation

Reiten: Steve Guerdat auf Nino des Buissonnets fehlerfrei • Deutsche Springreiter chancenlos

GÖTEBORG (sid). Die Weltcup-Finals von Göteborg klar hinter den Erwartungen zurück und haben keine

Chance mehr auf den Hallentitel. Bester des Quartetts in der zweiten Qualifikation für

die Entscheidung heute (14.00 Uhr) war auf Rang 14 der ehemalige Weltranglistenbeste Marcus Ehning.

Der Borkener erreichte auf Copin van de Broy als einziger deutsche Starter das Stechen mit 15 Teilnehmern, belegte dort aber mit einem Abwurf den vorletzten Platz. Bester war der Schweizer Olympiasieger Steve Guerdat, der auf Nino des Buissonnets fehlerfrei blieb und mit 34,09 Sekunden deutliche Bestzeit erzielte. „Es bleibt durchwachsen. Marcus hatte eine tolle Runde, Pech war das mit dem Abwurf im Stechen“, sagte Bundestrainer Otto Becker. In der Gesamtwertung gibt es für die Schützlinge von Bundestrainer Otto Becker

nichts mehr zu holen. Debutant Hans-Dieter Dreher aus Eimeldingen in Baden-Württemberg rangiert mit 11 Minuspunkten auf Position 12. „Der Hengst ist super gesprungen. Ich habe aber in der Kombination die Distanz falsch eingeschätzt“, sagte Dreher nach Platz 18 in der zweiten Wertungsprüfung selbstkritisch.

FRAUEN VORNE

Die Portugiesin Luciana Diniz führt auf Lennox das Ranking mit null Punkten vor der zweimaligen Mannschafts-Olympiasiegerin Beezie Madden aus den USA auf Simon (1) an.

Traum vom Finale vorbei

STUTTGART (sid). Für Tennisprofi Angelique Kerber ist der Traum vom Heimcoup im Halbfinale von Stuttgart geplatzt. Die Weltranglistensechste unterlag der topgesetzten Maria Scharapowa trotz guter Leistung mit 3:6, 6:2, 5:7 und verpasste den Einzug in das insgesamt siebte Endspiel ihrer Karriere. Nach 2:07 Stunden verwandelte die Russin den ersten Matchball und bleibt bei ihrer Mission Titelverteidigung auf Kurs. Kerber hatte im entscheidenden Satz bereits mit 2:0 geführt, musste dann aber das Break zum Matchverlust hinnehmen.



Steve Guerdat erzielte mit 34,09 Sekunden die Bestzeit. Foto: Getty Images

Siegeszug

FUZHOU (sid). Die Beachvolleyballerinnen Katrin Holtwick und Ilka Semmler haben ihren Siegeszug im chinesischen Fuzhou fortgesetzt und nach zwei Erfolgen gestern das Halbfinale erreicht. Beim Saisonstart der World Tour bezwang das Duo aus Essen im Viertelfinale die US-Paarung April Ross/Jennifer Kessy mit 2:1 (21:15, 23:25, 15:13).

„Löwen“ erstklassig: „Feiern, dass wir den Morgen nicht erleben“

INGOLSTADT (sid). Im Überschwang der Gefühle verkleidete sich Trainer Torsten Lieberknecht mit Löwenkopf als Eintracht-Maskottchen und gab kaspernd Fernseh-Interviews. Torjäger Domi Kumbela wollte so lange feiern, dass „wir den Morgen nicht mehr erleben“

Die Bundesliga-Rückkehr nach 28 Jahren hat beim Noch-Zweitligisten Eintracht Braunschweig alle Dämme brechen lassen und eine Stadt in kollektiven Jubel versetzt.

„Wer jetzt nicht feiert in Braunschweig, der soll ins betretene Wohnen gehen“, sagte Lieberknecht.

„RIESENTRAUM“

Mit dem 1:0 (0:0) beim FC Ingolstadt hatten die Niedersachsen am Freitagabend auch die letzten Zweifel ausgeräumt und eine Bilderbuchsaison mit dem dritten Erstliga-Aufstieg nach 1974 und 1981 gekrönt. Für den Coach

war damit „ein Riesentraum in Erfüllung gegangen. Es ist unfassbar, es ist ein unglaublicher Tag“, sagte er und schämte sich auch seiner Freudentränen nicht.

Die Löwen hatten bestimmt nicht zu den Aufstiegs kandidaten gezählt, als die Saison begann. Eher war ein Kampf um den Ligaverbleib erwartet worden. Doch nach einer Weile zeichnete sich ab, dass die Eintracht mit dem Tabellenkeller nichts zu tun haben würde.



Bierdusche für Trainer Torsten Lieberknecht. Foto: Getty Images

Setzt Assad Giftgas im Bürgerkrieg ein?

Republikaner sehen Barack Obama in Zugzwang • US-Präsident befürchtet „Irak-Falle“

WASHINGTON. US-Präsident Barack Obama gerät in Zugzwang nachdem vermeintlich in Syrien Giftgas eingesetzt wurde. Noch hält sich der Präsident zurück.

Obama will sich nicht in die „Irak-Falle“ manövrieren lassen: Sein Vorgänger George W. Bush hatte 2003 den Irak-Krieg mit angeblichen Massenvernichtungswaffen begründet, die jedoch nie gefunden wurden. Außerdem ist die syrische Opposition nicht einheitlich. Womöglich fiele bei einem militärischen Einsatz US-Waffen Al-Qaida-Kämpfern in die Hände. Hinzu müsse zwischen einem Gifteinsatz einzeln handelnder Militärs und einem Befehl des syrischen Assads unterschieden werden. Die US-Republikaner fordern jedoch bereits, Obama solle militärisch intervenieren.



Partner Obamas: König Abdullah von Jordanien (links) hofft auf friedliche Lösung in seinem Nachbarland.

Grüne Robin Hood-Partei

BERLIN. Höherer Spitzensteuersatz, befristete Vermögensabgabe, klare Absage an Schwarz-Grüne Koalitionsträume im Bund: Bündnis 90/Grüne bieten an diesem Wochenende ihr Wahlprogramm für den Bundestagswahlkampf.

„Jetzt ist die Zeit für die klare Ansage - und das wird Sigmar genauso sehen: Wir wuppen das!“, sagte Grünen-Chefin

Claudia Roth gestern als Signal für Rot-Grün. „Wir müssen die Zukunft zurück in die Politik holen“, meinte dann auch SPD-Chef Sigmar Gabriel, der seine Gast-Rede als scharfe Abrechnung mit der Politik der Bundesregierung nutzte. Gegen die schwarzgrünen Träume mancher Realos umgarnte Gabriel die Grünen und schwor sie auf einen Regierungswechsel ein.



Cem Özdemir (links) und Claudia Roth mit SPD-Chef Gabriel.

Südkorea beendet Projekt

SEOUL. Drei Wochen nach Beginn der Kriegsdrohungen hat Südkorea die vorletzten 125 Mitarbeiter des gemein-

sam betriebenen Industrieparks Kaesong aus Nordkorea abgezogen. Eine letzte Gruppe werde am Montag folgen.

„Angst vor dem Islam“

BERLIN. 57 Prozent der Ostdeutschen empfinden den Islam laut dem Religionsmonitor der Bertelsmann-Stiftung

als Gefahr. Zugleich äußern aber 85 Prozent der Bundesbürger, dass man gegenüber Religionen tolerant sein solle.

AUS ALLER WELT



„Prinsje“ wird König



„Prins Pilsje“, wie Kronprinz Willem-Alexander der Niederlande scherzhaft genannt wird, feierte gestern seinen 48. Geburtstag. Den letzten als Kronprinz: Am 30. April übernimmt er die Amtsgeschäfte seiner Mutter, Königin Beatrix (rechts). Zusammen mit seiner Frau Maxima (links) werden sie am gleichen Tag zum neuen Königspaar der Oranjer ausgerufen.

Blaublütige Muggels



Nein, das sind nicht Hermine, Ron und Harry Potter in der „Diagon Alley“. Am Freitagabend besuchten Prinz William und Herzogin Kate zusammen mit Prinz Harry (links) die „Potter-Filmstudios“ von Warner Bros. Im Zauberstab-Schwingen machten die drei Nachwuchs-Royals eine gute Figur. Und Harry scherzte, er müsse wohl die Batman-Rolle übernehmen. Christian Bale werden schließlich auch nicht jünger. Fotos: Getty-Images

MTV Schweringen nimmt seine neue Turnhalle in Betrieb

Der MTV Schweringen hat dank Eigenleistung und finanzieller Unterstützung der Gemeinde eine neue Turnhalle

„Mit Planung und allem Drum und Dran haben wir drei Jahre an dem Neubau der Turnhalle in Schweringen gearbeitet“, erläutert Vorsitzender Joachim Plüschke. Dass die Halle gebaut wurde, sei Hermann Kastens zu verdanken, der vor drei Jahren Bürgermeister der Gemeinde war, erinnert Heinrich Böckmann jun., ihm und zahlreichen Helfern, die von April 2012 an nahezu jedes Wochenende ihre Arbeitskraft zur Verfügung gestellt haben. Oberturnwart Heinrich Friebe erzählt: „15 Mitglieder haben rund 7000 Stunden ehrenamtliche Arbeit geleistet“. Allen voran die Mitglieder im Bauausschuss: Heinrich Böckmann jun., Michael Drexhage, Wolfgang Elster, Stefan Verheyen, Carsten Immoor, Joachim Plüschke und Heinrich Friebe. Am Anfang stand der Abriss der alten Halle: Oberturnwart Heinrich Friebe hatte das Kommando und teilte die unendlich vielen Stunden der Eigenleistungen unter den Freiwilligen ein. „Unser Spieß“

pflegte Heinrich Böckmann jun. zu scherzen. An jedem Samstag von neun bis 17 Uhr haben die vielen Helfer den Abriss „komplett nach Vorschrift vorgenommen und sachgemäß entsorgt, mit Geräten und fachlicher Unterstützung heimischer Firmen“, betont Heinrich Friebe. Für maximal 4000 Euro, von ursprünglich angesetzten 45000 Euro, hat das die eingeschlossene Truppe geschafft. Danach wurde die Sandplatte mit Entsorgungsleitung gelegt. „50 Kubikmeter Sand haben wir, ausgestattet mit Schaufel und Spaten, per Hand verarbeitet und dadurch etwa 1500 Euro gespart“, sagt Heinrich Böckmann. „Dauert länger, ist aber akkurater.“ „Der freiwillige Einsatz unserer Mitglieder zeigt, dass das Zusammengehörigkeitsgefühl, getragen auch von Geselligkeit, prägend in unserem Verein ist“, resümiert Vorsitzender Joachim Plüschke, der die meiste Zeit am Schreibtisch verbracht hat, „die unsägliche Bürokratie mit ihrem Papier-



Behindertengerechter Eingang



Einfeldturnhalle

kram“, erinnert er sich. Doch die Mühen haben sich gelohnt, und Plüschke ist sich sicher: Der 1921 gegründete Männerturnverein (MTV) Schweringen mit seinen 500 Mitgliedern ist aus dem Dorfleben nicht mehr wegzudenken. Die Halle mit Nebenräumen und Kabinen hat gut eine Million Euro gekostet. Der Eingang ist behinderten- und rollstuhlgerecht ausgebaut. Die Einfeldhalle (15 mal 27 Meter) ist senkrecht mit 18 Zentimetern und im Dachbereich mit 26 Zentimetern Dämmung versehen. Der vorgeschriebene Brandschutz kostete allein 22000 Euro. *Horst Achtermann*



Gesamtansicht

eh *Wir bauen Ihnen was...*
BAU - UNTERNEHMEN ERICH HINDAHL GmbH
 31613 Wietzen • Tel. 0 50 22 - 6 20 • www.hindahl-bau.de

Alles aus einer Hand:
 • Neubau / Umbau
 • Altbauanierung
 • Landwirtschaftl. Bauten
 • Industriebau
 • Reparaturarbeiten

Sport im Verein.

 DEUTSCHER OLYMPISCHER SPORTBUND

THIES+CO
 STAHL BAUSTOFFE EISENWAREN **hagebaumarkt**
 WERKZEUGE MASCHINEN **gartencenter**
FLORALAND
 Ihr Gartenfachmarkt-Center in Verden Hönisch

Kompetenz und Verlässlichkeit

THIES + CO. GmbH
 Bucker Straße 30/32, 27318 Hoya
 Marie-Curie-Str. 6, 27283 Verden
 Gr. Hutberger Str. 1, 27283 Verden

Info@thies-co.de
 www.thies-co.de

Wir sind verantwortlich für die Planung.

„Wir wünschen allen zukünftigen Nutzern viel Spaß mit der neuen Sporthalle.“

Das Fachplanungsbüro für Schul- und Sportstättenbau

MROTZKOWSKI ARCHITEKTUR
 BÜROINHABER
 ARCHITENTENGEMEINSCHAFT
 DIPL.-ING. BERND ROHLFS
 DIPL.-ING. BERND VON SASS
 SCHLAGBAUMWEG 24
 26131 OLDENBURG
 TEL.: 0441-66 43 00
 FAX.: 0441-664301

Ulrich Fricke Haus & Technik

• Heizung • Elektro • Solar- und
 • Sanitär • Wärmepumpen • PV-Anlagen

Helzendorf 27 • 27333 Warpe • Telefon (04253) 1678
 Fax (04253) 91003 • UlrichFricke-Haus-und-Technik@t-online.de

Ihr kompetenter Partner in Sachen Stahlbau.

BISCHOF
 STAHL-PROJEKT-BAU

Industrie- und Gewerbehallen in jeder Art, Form und Größe – wirtschaftlich in Stahlbauweise

BISCHOF Stahl-Projekt-Bau GmbH
 Industriestraße 36
 D-26188 Edewecht
 Telefon: 0 44 05 92 86-0
 Telefax: 0 44 05 92 86 90
 www.bischof-stahlbau.de
 info@bischof-stahlbau.de

Der Meister fürs Dach!
DREXHAGE
DACHDECKERMEISTER ZIMMERMEISTER Innungs-Fachbetrieb

Bedachungen • Bauklempnerei • Abdichtungen • Fassadenbau

Meyer-Seeken-Straße 4 • 27333 Schweringen
 Telefon 04257/475 • Fax 04257/685
 www.drexhage-bedachungen.de • E-Mail: drexhage@t-online.de

WGB
 WGB Dämmsysteme GbR
 Dipl.-Ing. Arch. Robert Wisk
 Henning Beyer
 Verdener Str. 50 • 31582 Nienburg
 Telefon 0 50 21/60 50 966
 Zertifizierter Fachbetrieb

Nachträgliche Dämmung von: • Hohlwänden • Dachböden • Altbausanierung
 • Dachschrägen • Kellerdecken • Innenausbau

www.wgb-daemmsysteme.de



PERSONALKAUF WOCHEN 2013

natürlich bei **Möbel Heinrich**
www.moebel-heinrich.de

Gültig bis 01.06.2013



In allen Abteilungen:
**Einkaufen wie unsere
Mitarbeiter...**

Aktionsknüller

GARTEN

Möbel

- Exklusive Holzgarnituren
- Gartenbänke & Klappstühle
- Trendige Auflagen & Kissen
- Aluminium-Sitzgruppen
- Dekoartikel und vieles mehr

Angebote unter:

www.moebel-heinrich.de/Prospekte



Nackenstützen
gegen Mehrpreis

Relaxfunktion
gegen Mehrpreis

Kissen
gegen Mehrpreis

Formschöne Polsterecke bezogen mit modischem Kombistoff. Die feste Polsterung verspricht einen hervorragenden Sitz- und Liegekomfort. Art. Nr. 0109 0014



Ausziehfunktion
gegen Mehrpreis



Bettkastenfunktion
gegen Mehrpreis

Hocker gegen
Mehrpreis

Bisher geforderter Preis:

~~1695,-~~

899,-

Abholpreis

PERSONALPREIS

Bis zu

33%*
Rabatt auf
Möbel

zusätzlich
bis 01.06.2013

Bis zu

55%*
Rabatt auf
Küchen

120%*
PERSONALRABATT
auf Möbel und Küchen

Aktions-Gutschein

12 Euro
GESCHENKT

Gültig in den Abteilungen
Boutique · Heimtex · Leuchten

Gültig bis 01.06.2013 ab einem Einkauf von 40,- Euro. Ausgenommen in Prospekten beworbene Ware, die in unserer Ausstellung gekennzeichnet ist, Geschenkgutscheine, bereits reduzierte Ware und Artikel der Marken Esprit, WMF und Joop. Gilt nur für Neuaufträge. Keine Kombination mit anderen Gutscheinen. (Art.Nr. 0998 1016)

Möbel Heinrich

*Ausgenommen in Prospekten beworbene Ware, die in unserer Ausstellung gekennzeichnet ist, bereits reduzierte Ware, Geschenkgutscheine, Gartenmöbel und Artikel folgender Hersteller: Hülsta, Hülsta-Now, Musterring, Moll, Esprit, Henders & Hazel, Joop, Leonardo-Living, Die Hausmarke,Tempur und Schöner Wohnen. Keine Kombination mit anderen Gutscheinen und Rabatten. Gilt nur für Neuaufträge.

500m von der A2-Abfahrt

Über 1000
kostenlose Parkplätze



Über 200 Sitzplätze
Tasse Kaffee nur
60 Cent

Internet & E-Mail:

www.moebel-heinrich.de
nenn@moebel-heinrich.de

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr.: 09.30 - 19.00 Uhr
Samstag: 10.00 - 18.00 Uhr

Weltstadtauswahl auf über 35.000 qm



Möbel Heinrich
GmbH & Co. KG

31542 Bad Nenndorf · Auf dem Wachtlande 2 · Tel.(0 57 23) 9 47-0

Restaurant-Angebot



Restaurant
Steinert-Zentrale

Wir wünschen
„Guten Appetit“

Mittagstisch:
von 12.00
bis 14.30 Uhr

Angebot gültig
bis 01.06.2013





NIENBURGS NORDEN

Nordring-Kreisel und/oder E-Center-Kreisel

Ein Kreisel kommt höchstwahrscheinlich 2014, der zweite womöglich gar nicht

Lange Zeit war das Leben in Nienburgs Norden geprägt von der Diskussion darüber, ob das E-Center gebaut werden soll oder nicht. Die Gegner um Nienburgs Bürgermeister Henning Onkes und die Befürworter lieferten sich über Jahre eine heftige Debatte. Durchgesetzt haben sich die Befürworter. Das E-Center wird gebaut.

Die Baugenehmigung wurde im Herbst vergangenen Jahres er-

teilt, im Frühjahr begannen die Bauarbeiten. Die Mitarbeiter des in die Jahre gekommenen Edeka-Marktes in Holtorf gehen im Moment davon aus, noch vor Weihnachten in das neue E-Center umziehen zu können. Um die Grundversorgung am alten Standort sicherzustellen, soll der jetzige Edeka-Markt in einen NP-Markt umgewandelt werden.

Noch nicht geklärt ist jedoch, wie das E-Center verkehrstechnisch angebunden werden kann. Wie Hans-Peter Hübner, Leiter des Sachgebiets Straßenbau,

Beiträge und Wohnraumförderung bei der Stadt Nienburg, berichtet, prüft ein Ingenieurbüro zurzeit zwei Varianten. Eine Möglichkeit, das Problem zu lösen, könnte sein, an der zurzeit zweiarmigen Einmündung der Celler Straße in die Verdener Landstraße einen Kreisel zu errichten. Da der vorhandene Platz dafür jedoch nicht ausreicht, müsste mit dem Eigentümer des Parkplatzes am Takko-Markt verhandelt werden. Das wiederum setzt voraus, dass die genaue Quadratmeterzahl der benötigten Fläche ermittelt wird.



Voraussichtlich im Juni berät der Bauausschuss erneut darüber, wie das E-Center verkehrstechnisch und zugleich fahrradfahrfreundlich an die Verdener Landstraße angebunden werden kann. Foto: Hagebölling



heka Möbel:
Einrichtungswelten im Norden Nienburgs.

Die zweite – und besonders für die Radfahrer sichere – Alternative wäre, die Gabelung Verdener Landstraße / Celler Straße so umzugestalten, dass die Celler Straße nur noch einarmig in die Celler Straße einmündet. Bisher müssen die Radfahrer, die aus der Innenstadt kommen und Richtung Holtorf weiterfahren wollen, drei Straßen überqueren.

Hans-Peter Hübner rechnet damit, dass die Entwürfe des Ingenieurbüros Mitte Mai vorliegen. Der Bauausschuss der Stadt könnte sich also in seiner Juni-Sitzung – zum wiederhol-

ten Mal – mit der Problematik befassen. Bauherr – und damit auch Kostenträger – ist in jedem Fall die Stadt Nienburg. Hübner: „Bei der Verdener Landstraße handelt es sich bis zum Nordring um eine Stadtstraße.“

Nur zu 22 Prozent an den Kosten beteiligt würde die Stadt dagegen an den Kosten für den Kreisel, der nur ein paar Meter weiter im Bereich der Kreuzung unter dem Nordring entstehen soll. Da die Stadt einer Realisierung dieses Projektes nicht im Wege stehen will und den erforderlichen Eigenan-

teil von etwa 120 000 Euro übernehmen würde, wird dort höchstwahrscheinlich schon im kommenden Jahr ein – relativ radfahrerfreundlicher – Kreisel gebaut. Mit dem ehrgeizigen Anspruch, die Wartezeiten der motorisierten Verkehrsteilnehmer auf höchstens elf Sekunden zu minimieren. Auftraggeber dieser mit rund 530 000 Euro veranschlagten Maßnahme ist der Bund.

Autofahrer, die häufig in diesem Bereich unterwegs sind, können sich durchaus vorstellen, dass der Nordring-Kreisel die Situation am E-Center entspannt und dieser Bereich mit der Variante „Einarmige Einmündung der Celler Straße in die Verdener Landstraße“ auskommen wird. eha



Autohaus Meyer:
Ihr Ford- und Mazda – Vertragspartner für die Region.



Hansa Apotheke:
Apotheker Reinhard Glatzel mit seinem freundlichen und kompetenten Team.



Tierklinik Nienburg Dr. med. vet. Michael Barkhoff:
Tier-Physiotherapeutin Renate Albrecht mit Terrier „Spike“ bei der Hydrotherapie.

VEHRENKAMP
MALEREIBETRIEB
Celler Straße 94 – 31582 Nienburg
Telefon (0 50 21) 91 25 91 – Telefax (0 50 21) 91 25 93
www.Malerbetrieb-Vehrenkamp.de

MUNDFEIN
PIZZAWERKSTATT
Verdener Landstraße 97 · 31582 Nienburg · Tel.: 05021 - 60 39 333

Ihre Kfz-Prüfstelle in Nienburg

Wir führen die Hauptuntersuchungen nach § 29 StVZO

Änderungsabnahmen nach § 19(3) StVZO (z. B. Felgen, Fahrwerk ...) an Ihrem Fahrzeug durch.

Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. 9.00 – 18.00 Uhr
1. u. letzter Sa. im Monat 9.00 – 13.00 Uhr

Inh. Friedhelm Koch
Verdener Landstraße 151
31582 Nienburg/Holtorf

Tel. (0 50 21) 922 445 · Fax (0 50 21) 922 446

In Auftrag der **GTÜ** VERTRAGS-PRÜFSTATION **ADAC**

Die Prüfstelle Nienburg GmbH
0 50 21 / 92 24 45

Seit 22 Jahren
Radstudio BOHN

Ihr größtes Fahrradfachgeschäft zwischen Hannover und Bremen!

Verdener Landstraße 140
31582 Nienburg
Telefon 05021/17710

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr.: 9.00 bis 18.30
Sa.: 9.00 bis 14.00

www.radstudio-bohn.de

SCHMIDT – KRAFTFAHRZEUGE
Vermittlung von Neu- u. Gebrauchtwagen
Inh. Luise Schmidt

Mehrere preiswerte Gebrauchtwagen eingetroffen!

Verdener Landstraße 149 – 151
31582 Nienburg-Holtorf
Telefon (0 50 21) 32 57

Schleich © Sammelaktion!
6 Sticker sammeln und Gratis-Figur aussuchen!
(pro 5,- Warenwert ein Sticker)

Fleischer

Celler Straße 56
31582 Nienburg
Telefon (0 50 21) 40 45
www.fleischer-nienburg.de

SPIEL & SPASS

BOSCH **SIEMENS** **Constructa** **GAGGENAU** **NEFF**

Hermann Hausgeräte

Kundendienst für Haushalt und Gewerbe

J.Zundel & K.Hoppe GbR
Große Drakenburger Str. 34A
31582 Nienburg
www.hermann-hausgeraete.de

Tel. 05021 – 66284
Tel. 05021 – 923331
Fax 05021 – 923337

Kundendienst, Verkauf und Ersatzteile – Alle Marken

AEG **Grundig** **Juno** **ZANKER** **Whirlpool** **Electrolux** **Imperial**

Ford **AUTOHAUS MEYER** **Mazda Service**

NIENBURG

**Neuwagen – Tageszulassungen
Gebrauchtwagen aller Fabrikate**

Verdener Landstraße 190–194 · 31582 Nienburg
Tel.: (0 50 21) 60 19 19 · Fax: (0 50 21) 60 19 20 · www.meyer-nienburg.com



NIENBURGS NORDEN



Mit der Entwicklung sehr zufrieden

Tim Hauschildt, Bürgermeister von Erichshagen-Wölpe, im Gespräch mit der HamS

Zwar nicht wunschlos glücklich, aber dennoch sehr zufrieden ist Tim Hauschildt.

Als Bürgermeister von Erichshagen-Wölpe liegt dem Bankkaufmann das Wohl der fast 4000 Menschen in diesem nördlichen Stadtteil von Nienburg, der aus Richtung Innenstadt kommend auf der rechten Seite der Celler Straße

hinter dem Dänischen Bettenlager und auf der linken Seite in Höhe von Rex' Bistro beginnt, besonders am Herzen. Die Nachfrage nach Bauland ist so groß, dass zurzeit allenfalls noch Baulücken zur Verfügung stehen. Die beiden Kitas an der Wölper Straße sind gut ausgelastet, die Grundschule für die Kinder aus Erichshagen-Wölpe und dem benachbarten Ortsteil Holtorf ist nach wie vor drei- bis vierzünftig und damit die größte im ganzen Kreis.

Der City-Bus fährt jede halbe Stunde und steht damit sowohl bei den älteren, als auch bei den jüngeren Bürgerinnen und Bürgern hoch im Kurs. Froh ist Hauschildt auch darüber, dass es in Erichshagen-Wölpe wieder Gastronomie gibt. „Vor ein paar Tagen hat an der Celler Straße ein neuer Grieche geöffnet, und auch mit Rex' Bistro haben wir nach vielen Jahren wieder einen Ort, an dem man sich treffen kann“, so der Bankkaufmann.

Auf diesen Lorbeeren ausruhen will Hauschildt sich natürlich nicht. Zusammen mit Holtorfs Bürgermeisterin Cornelia Feske und den beiden Ortsräten unternimmt er alle Anstrengungen, die „Führse Niederung“ als neues gemeinsames Baugebiet auszuweisen. Ein Investor ist bereits gefunden, und man hofft, dass die Bautätigkeit ab dem kommenden Jahr wieder aufleben kann. Nicht so glücklich ist Tim Hauschildt dagegen mit dem Ein-



Apothek Erichshagen :
Bei uns erfahren Sie stets eine persönliche und kompetente Beratung.



VGH Norman Bethke:
Ihr VGHTeam im Nienburger Norden.



ergo office design:
Hochwertige Büro- und Objektelrichtung.
Wir visualisieren Ihre Wünsche und Vorstellungen.



Hotel „Zur Krone“:
Seit 1903 bereits in 5. Generation für Sie da.



Böger Bestattungen:
Sie rufen an, alles Weitere erledigen wir.



Die Prüfstelle:
Fachbetrieb für Hauptuntersuchungen – Änderungsabnahmen.



Spielwaren Felscher:
Große Auswahl an Spiel- und Schreibwaren.

HANSA-APOTHEKE

Apotheker Reinhard Glatzel
Hansastraße 3 • 31582 Nienburg/Weser
Tel. (050 21) 91 02 66 • Fax (050 21) 91 02 77
www.hansaapo.de

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 8.00 – 19.00 Uhr
Mi. + Fr. 8.00 – 18.30 Uhr • Sa. 8.00 – 13.30 Uhr

Freitag
Technische Bedarfsartikel OHG
Inhaber K.-P. Edler

**Klinik • Praxis
Pflege • Handwerk**

Ihr kompetenter Partner für den technischen Bereich!

Lager + Antriebsketten
Keilriemen + Hydraulik
Sicherheitsausrüstungen

Versorgungs- und Starterbatterien

Unsere Öffnungszeiten:
Montag – Freitag von 8.00 Uhr – 18.00 Uhr
Samstag von 8.30 Uhr – 13.00 Uhr

Verdener Straße 52 • 31582 Nienburg
Telefon (050 21) 40 41 • Fax 623 63
www.freitag-nienburg.de
info@freitag-nienburg.de

Wir sind für Sie da!

Apothek Erichshagen
Inhaberin Yildiz Bas
Celler Straße 62
31582 Nienburg

MIT TÄGLICHEM BRINGDIENST!

Fon 050 21 63 93 8
Fax 050 21 96 10 08

ÖFFNUNGSZEITEN

Mo, Di, Do 8:00 - 19:00 Uhr
Mi, Fr 8:00 - 18:30 Uhr
Sa 8:00 - 13:00 Uhr

info@apotheke-erichshagen.de
www.apotheke-erichshagen.de

Erichshagen

H. Neumann
Zaubau

Dienstleistungen im häuslichen Bereich
Kantstraße 33 • 31582 Nienburg • Tel. (050 21) 1 44 88
➔ Kostenlose Beratung vor Ort! ◀

SCHALWIG
umweltbewusste Heizsysteme

Ideen fürs Bad

24-Stunden-NOTDIENST
31582 Nienburg • Wölper Str. 37a
☎ (050 21) 641 23 • Fax 92 39 22

Bau- & Möbeltischlerei
M. Preikschat

Qualifizierter Fachbetrieb für Garagentore & Antriebe

Tel.: 0 50 21-92 16 355 • Mobil 0160-26 60 186

DIE HARKE
am Sonntag
...aktuell und informativ!

Der erste vom Handwerk geprüfte Bestatter in Nienburg.

BÖGER Bestattungen
Inh. B. R. Cempel

Sie rufen an und wir stehen Ihnen helfend zur Seite.

TAG & NACHT 050 21 / 9 78 90

Verdener Landstraße 36 • 31582 Nienburg/Weser • E-Mail: info@boeger-bestattungen.de
Internet: www.boeger-bestattungen.de



NIENBURGS NORDEN



Erichshagen-Wölpe Bürgermeister Tim Hauschildt ist sehr zufrieden mit der Entwicklung „seines“ Nienburger Ortsteils. Damit, dass - endlich - das Baugebiet „Führser Niederung“ kommt, rechnet er für 2014, guter Rat teuer ist allerdings nach wie vor in puncto "Verkehrsbelastung auf der Celler Straße". Foto: Hageböling

druck, den die Celler Straße in Höhe des Nordrings vermittelt: mehrere verwaiste Geschäfte und ein großer leerer Parkplatz. „Obwohl dieser Bereich in den Zuständigkeitsbereich der Stadt fällt, wirft er doch ein kein besonders gutes Licht auf uns“, gibt er Bürgermeister zu bedenken.

Allerdings nicht, ohne auf die vielen intakten Unternehmen zu beiden Seiten der Celler Straße und an der Wölper Straße hinzuweisen. „Allen voran die Fleischerei Twachtman, die in diesem Jahr 100 Jahre alt wird, oder die alteingesessene

Bäckerei Kindermann, die sich komplett neu aufgestellt hat“, fährt der Bürgermeister fort.

Und in einem Punkt ist er sogar nahezu ratlos. Der Verkehr auf der Celler Straße nimmt immer weiter zu, und auch die Wölper Straße wird immer stärker von denen frequentiert, die auf möglichst kurzem Wege von der Bundesstraße 215 (Verdener Landstraße) zur Bundesstraße 214 (Celler Straße) gelangen wollen. „Erste Pläne für eine Nordumgehung gibt es ja bereits, aber konkret wird die frühestens in 15, 20 Jahren“, so Hauschildts Prognose. eha



Technische Bedarfsartikel Freitag:
Ihr kompetenter Partner für den technischen Bereich.



Hermann Hausgeräte:
Kundendienst für Haushalt und Gewerbe.



Mundfein Pizzawerkstatt:
Ihr Lieferservice für frisch zubereitete Produkte.



Baugeschäft Kolnsberg:
Wir sind Ihr Partner von Kleinbaustellen bis zu kompletten Neubauten.



Der Krügerhof:
Ihr Ziel im Norden der Verdener Landstraße.



Der Frischehof Krumwiede:
Neuer Hofladen mit vielen neuen Produkten und SB-Automat.

MÜLLER
BAUELEMENTE
Fenster - Türen - Innentüren - Rollläden - Markisen
Wintergärten - Beratung - Planung - Ausführung
Verdener Landstraße 230 Telefon (0 50 21) 57 48
31582 Nienburg/Weser Fax (0 50 21) 91 15 61

roma
ROLLADEN + TÖRE
• Motorantrieb serienmäßig
• Aluminium-Panzer serienmäßig
• Integrierter Insektenschutz
• Über 180 Farben
www.roma.de

Hundesalon
Beautiful Dog
Am Mußriedegraben 2
31582 Nienburg
Tel. (0151) 25 08 51 00
Termine nach Vereinbarung

**Fliesenarbeiten
Maurerarbeiten**
LACHNITT bau + keramik
Am Mußriedegraben 8 · 31582 Nienburg · ☎ (0 50 21) 91 97-0
keine Beratung - kein Verkauf

Schautag
jeden 1. Sonntag
im Monat
14.00 - 17.00 Uhr

**Wirtschaftsschule
Dr. P. Rahn**
Gemeinnützige Schulgesellschaft mbH
Am Ahornbusch 4, 31582 Nienburg (Weser)
☎ 05021 60203, Fax 602040
www.kosmetikschule-nienburg.com
Mail: post@rahn-schulen.com

**Wir bilden Sie aus:
Kosmetischule hat Plätze frei!**
Zweijährige Berufsfachschule -Kosmetik-
Berufliche Ausbildung für Haupt- u. Realschüler/innen
Abschluss „Staatlich geprüfte/r Kosmetiker/in“
Neu ab Herbst 2013:
Zusatzqualifikationen: z. B. in Visagistik u. Nagel-Design

ELEKTRO TREU
Kompetent und zuverlässig!
ELEKTRO-TECHNIK
LICHT UND LEUCHTEN
ELEKTRO-HAUSGERÄTE
KUNDENDIENST
Elektro Treu · 31582 Nienburg
Verdener Landstraße 9 - 13
Telefon (0 50 21) 40 31
Telefax (0 50 21) 40 33

Der Krügerhof
Restaurant · Saal · Gaststätte
Ihr Ziel im Norden der Verdener Landstraße!
Wir sind die Fachleute für die Durchführung Ihrer Familienfeier in unseren verschiedenen Räumlichkeiten von 10 bis 380 Personen!
Geburtstag Hochzeit **Konfirmation Silberhochzeit**
!!Schauen Sie doch einfach mal vorbei!!

Der Frischehof
KRUMWIEDE
„kaufen auf dem Bauernhof“
**Anfang Mai:
Täglich frischer Spargel**
Auf Vorbestellung auch geschält!
Unser neuer Hofladen mit vielen neuen Produkten! Lassen Sie sich überraschen!
... und alles frisch in unserem SB-Automat!
Öffnungszeiten:
Mo. - So. 8.00 bis 18.00 Uhr
Celler Straße 114 · Nienburg/Erichshagen
Telefon (05021) 6 35 64



NIENBURGS NORDEN



„Der schönste aller Ortsteile“

Warum Bürgermeisterin Cornelia Feske stolz ist auf Holtorf



Elektro Treu:
Ihr Kompetenter und zuverlässiger Fachbetrieb.

Allen Grund, auf ihren Ortsteil stolz zu sein, hat Holtorfs Bürgermeisterin Cornelia Feske.

Die Liste der Besonderheiten, die dieser Bereich des Nienburger Nordens zu bieten hat, ist lang: 16 Vereine, eine rührige Feuerwehr in einem nagelneuen Feuerwehrgerätehaus mit Kinder-, Jugend- und Seniorenabteilung und einem gut ausgebildeten Musikzug, die Alleinstellungsmerkmale Voglers Haus und Schwimmbad,

eine lebendige Kirchengemeinde mit einer fast schon professionellen Jugendband, eine Sporthalle, Gaststätten, Restaurants, ein Supermarkt, eine Tankstelle und – nicht zuletzt – eine Kindertagesstätte mit Krippe, die mit 149 Kindern die größte in ganz Nienburg ist. Für deren Leiterin – Cornelia Feske – ist Holtorf ohnehin der schönste aller Nienburger Ortsteile. Auch wegen des Kreises, der in diesem Frühjahr mit seinen Tulpen und Narzissen schon von weitem für gute Laune sorgt. Längst vergessen sind längst die kleinen Quere-

len, die es um die Gestaltung bzw. Nichtgestaltung dieses Kleinods gegeben hat. „Und wenn dann noch der Lavendel blüht...“ schwärmt sie weiter.

Dennoch bleibt genug zu tun für Holtorfs Ortsrat. Wie in Erichshagen-Wölpe gibt es auch in Holtorf kaum noch Bauplätze. „Ein Baulückenkataster ist zwar in Arbeit, dennoch wird es höchste Zeit, dass endlich das Baugebiet 'Führer Niederung' freigegeben wird“, so Cornelia Feske. Noch allzu gut erinnert sie sich daran, dass sie schon 2006 über

dieses Baugebiet diskutiert hat. Damals noch als Mitglied im Ortsrat Erichshagen. Intensiv befassen will sich der Holtorfer Rat auch mit dem Ergebnis des Verkehrsgutachtens für das Dreieck Verdener Landstraße, Celler Straße, Nordring. Für 2014 will man Haushaltsmittel beantragen, die ausschließlich dafür verwendet werden sollen, dass die Verkehrsbelastung sinkt. Ferner soll ein Immissionsgutachten erstellt werden, das Aufschluss darüber gibt, wie sehr die Anlieger der Verdener Landstraße durch den ständig zunehmenden Verkehr



Hundesalon Beautiful Dog:
Hier fühlt sich Ihr Hund „pudelwohl“.



Wirtschaftsschule Dr. P. Rahn:
Top modern ausgestattet und bestens qualifiziert:
Das Team der Kosmetikschule Rahn in Nienburg erwartet Sie.



ZOO21
Zoo 21 mit einem großen Angebot an Teichfischen und kompetenter Beratung.

Hotel zur Krone
Familie Gallmeyer
Verdener Landstraße 245 (B 215)
31582 Nienburg/Weser · Tel. (05021) 64333

12. Mai Muttertag (Sonntag)
Spargelbüffett mit Suppe, Fleisch, Fisch und Dessert für unsere kleinen Gäste Kinderbüffett

19./20. Mai Pfingstsonntag und Pfingstmontag

Tischreservierung erbeten (05021) 64333

WILFRIED MOHLMANN
seit 1965
Ihr Fachmann für
Sonnenschutz
Rollladen-Systeme
Verdener Landstraße 104 · 31582 Nienburg
Telefon (05021) 48 12 · Fax 28 57

Rollladen ● Jalousien ● Rollgitter ● Raffstore ● Klappläden ● Screen-Rollo ● Markisen ● Jalousien ● Rollgitter ● Raffstore ● Klappläden ● Screen-Rollo ● Markisen

VGH Vertretung Normen Bethke
fair versichert VGH

Verdener Landstr. 176a · 31582 Nienburg
Tel. 05021 886600 · Fax 05021 8866022

Lange Str. 82 · 31628 Landesbergen
Tel. 05025 98100 · Fax 05025 981035
www.vgh.de/normen.bethke
normen.bethke@vgh.de

Finanzgruppe Sparkasse VGH LBS DeKaBank

ZOO21

Goldfisch 6-10 cm 10 Stück 6,99	Koi-Mix 10-12 cm Stück 3,99	Koi 18-21 cm Stück 19,99
Trixie Teichkescher mit Stiel, fein Stück 2,99	Stör 17-25 cm Stück 29,99	Oase BioKick Premium Hochleistungs-Starterbakterien 4x 20 ml 29,99

Bei Abbildungen und Preisangaben sind Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Verkauf in haushaltsüblichen Mengen, solange der Vorrat reicht. In Ausnahmefällen kann es vorkommen, dass einzelne Artikel nicht sofort zum Verkauf stehen. Änderungen in Form, Farbe und Dekor sind vorbehalten. Alle Artikel ohne Dekorationsmaterial. Es handelt sich ausschließlich um Abholangebote. Werbung gültig bis 4. 5. 2013.

Am Mußriedegraben 2
Ecke Celler Straße
31582 Nienburg
Telefon (05021) 886703
Öffnungszeiten
Mo.-Fr. 9.30 – 19.00 Uhr
Samstag 9.00 – 18.00 Uhr

ZOO21

zoo21 sucht bundesweit weitere Standorte zur Expansion ab 250 m² Verkaufsfläche. Angebote bitte an zoo21, Postfach 660 105, 28241 Bremen

www.zoo21.de

... speziell Privatgärten

- ▶ Gartengestaltung
- ▶ Pflasterarbeiten
- ▶ Beratung, Planung und Ausführung

FREK SCHWIER Garten & Ideen
Garten- und Landschaftsbau GmbH
Ihre Experten für Garten & Landschaftsbau
Gärtnermeister
Verdener Landstraße 273 · 31582 Nienburg · ☎ (05021) 91 14 17 · Fax 92 34 17

IMPRESSUM
Verlagsbeilage DIE HARKE vom 28. April 2013
Verlag: J. Hoffmann GmbH & Co. KG
An der Stadtgrenze 2, 31582 Nienburg · Tel. 05021 - 966-0
Verleger: Christian Rumpeltin
Chefredaktion: Martina Thielking-Rumpeltin
Verkaufsleitung: Kirsten Bönig
Texte und Fotos: Mittelweser Text + Bild GmbH
Anzeigenverkauf, Layout und Satz: Mittelweser Medien GmbH

Ihr Gartenservice

- Neu- & Umgestaltung
- Gartenrenovierung
- Pflasterarbeiten
- Terrassenbau
- Baumrückschnitt & -fällung
- Häckslarbeiten
- Häckslerverleih
- Beratung vor Ort

Röttger
Zaunbau · Garten · Floristik
Telefon (05021) 29 19

NIENBURGS NORDEN



Holtorfs Bürgermeisterin Cornelia Feske freut sich sehr darüber, dass der Kreisel so schön blüht. Längst vergessen sind die Querelen um die Gestaltung bzw. Nichtgestaltung dieses Kleinods. Nach wie vor nicht glücklich ist sie dagegen mit dem Durchgangsverkehr auf der Verdener Landstraße. Foto: Hagebölling

belastet werden. Und weitere Argumente dafür liefert, dass die Nordumgehung unbedingt kommen muss. Die Ortsbürgermeisterin geht davon aus, dass ein Gespräch mit MdB Sebastian Edathy Klarheit darüber bringt, ob mit einer Realisierung in fünf, zehn oder doch erst 15 Jahren zu rechnen ist. Stark machen will man sich

in Holtorf selbstredend auch für den Erhalt des Freibades. „Auch nach Fertigstellung des Nienburger Super-Bades muss bei uns am Dobben die Kombination aus Schwimmbad mit

Sprungturm und 50-Meter-Bahnen, Eisbahn, Minigolf-Anlage und Beachvolleyballfeld unbedingt erhalten bleiben“, macht Cornelia Feske unmissverständlich deutlich. eha



Zaunbau Hermann Neumann:
Dienstleistungen im häuslichen Bereich.



Lachnitt bau + keramik:
Mit Schautag jeden 1. Sonntag im Monat.



Radstudio Bohn:
Ihr größtes Fahrradfachgeschäft zwischen Hannover und Bremen.



Malerbetrieb Vehrenkamp:
Wir helfen Ihnen, schöner zu wohnen!



Röttger Zaunbau Garten Floristik:
Seit 1955 in Nienburg ein fester Begriff in Sachen Gartengestaltung & Floristik.



Haarstudio Teichert:
Am Ahornbusch erhalten Sie individuelle Beratung für Ihre Frisur.

Wir sind weiterhin für Sie da!

ARMIN Teichert
HAARSTUDIO

Am Ahornbusch 35
Tel. (0 50 21) 1 24 65

TIERKLINIK NIENBURG
Inh. Dr. med. vet. Michael Barkhoff
- Augenheilkunde bei Tieren -
Tel. (0 50 21) 91 21 10
Tag und Nacht

Wir haben ein Auge auf die Gesundheit Ihres Tieres!

Unsere Sprechzeiten
Mo.-Fr. 10.00 Uhr - 12.00 Uhr
17.00 Uhr - 19.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Notfallsprechstunden
Sa. 11.00 Uhr - 12.00 Uhr
So. 11.00 Uhr - 12.00 Uhr

- Allgemeinmedizin (alle haustierärztlichen Leistungen)
- Innere Medizin
- Notfallmedizin
- **NEU:** Unterwasserlaufband für Tiere (Hydrotherapie)
- Kardiologie
- Augenuntersuchungen/-operationen
- Augentierärztliche Gutachten
- Hörtests bei Tieren (Audiometrie)
- klinikinternes Labor
- Chirurgie, Osteosynthese
- Orthopädie
- Digitales Röntgen
- Computertomografie
- Neurologie
- Dermatologie
- Tierärztliche Hausapotheke
- Onkologie
- Physiotherapie
- Behandlung von Reptilien/Amphibien
- u.v.m.

Verdener Landstr. 220
31582 Nienburg/Weser

info@tierklinik-nienburg.de
www.tierklinik-nienburg.de
Fax (0 50 21) 91 21 12

BAUGESCHÄFT KOLNSBERG
GMBH
seit 1950

RECHNEN SIE MIT UNS!

- Maurerarbeiten
- Stahlbetonarbeiten
- Verblendung
- Reparaturarbeiten
- Altbau-Sanierung
- Estricharbeiten
- Putzarbeiten
- Fugarbeiten
- Hohlraumdämmung
- Bautrocknung
- Verleih von Bautrocknungsgeräten

Baugeschäft Kolnsberg GmbH · Zu den Hülsen 1 · 31582 Nienburg/Weser
Tel.: 05021/2556 · www.kolnsberg.de · baugeschaeft@kolnsberg.de

eod
ergo office design
Büro - und Objekteinrichtungs GmbH

AUSGERICHTET EINGERICHTET.

Verdener Landstraße 13
31582 Nienburg
Fon 0 50 21. 92 17 83-0
Fax 0 50 21. 92 17 83-9
info@ergo-office-design.de
www.ergo-office-design.de

rohde GRAHL
winking woff

Wilkhahn

HEKA EINRICHTUNGSWELTEN SCHLAFEN *spezial*



Bis zu **30%**
Rabatt
bei Schlafzimmer-Neukauf!

*Gilt auf alle Neuaufträge. Ausgenommen sind nur bereits getätigte Aufträge, Werbeware aus Prospekten, mit Sonderpreis kenntlich gemachte Produkte im Haus und geschützte Markenware wie Casada, COR, Miele, Stressless, now! by hülsta, Flexa, Die Hausmarke, CS Schmal, Recaro, Musterring, Machalke, Spectral, Koinor, KFF, die Collection und Metzeler. Nicht mit anderen Aktionsvorteilen und Finanzierung kombinierbar.

Alles Abholpreise.

Kleiderschrank

B: ca. 300 cm, weiß + Spiegel,
inkl. Türdämpfer.

888.-
AKTIONS-SONDERPREIS



1.998.-
AKTIONS-SONDERPREIS
Polsterbett
Maße: 160 x 200 cm

Matratzen-*spezial*
2 für 1
2 kaufen – 1 bezahlen!

7-Zonen-Vitacel®-Schaumkern-Matratze

Sehr gute Anpassungsfähigkeit für wohltuend-punktelastischen Liegekomfort. Höher Hygienekomfort durch den abnehmbaren, waschbaren Doppeljersey-Bezug. Höhe: ca. 16 cm, Härtegrad: ** (mittel) und *** (fest), Bezug: Doppeljersey (100% Polyester, Polsterung: Beidseitig ca. 350 g/m² Klimafaser (100% Polyester), Vlies, Pflege: Bezug durch 4-Seiten-Reißverschluss abnehmbar, Hälften teilbar und einzeln waschbar bis 60°C im Schonwaschgang mit Feinwaschmittel, trocknergeeignet. Auch für Allergiker geeignet. Kern: 7-Zonen-Vitacel®-Schaumkern (Kernhöhe ca. 13 cm), Sonstiges: Mit 4 Griffaschen als Wendehilfe. Steppung: Oberseite: Zonen-Welle (708), Unterseite: Zonen-Welle (708).

fan
frankenstolz
schlafkomfort

299.-
AKTIONS-SONDERPREIS

2 für 1
2 KAUFEN – 1 BEZAHLEN!

Abb. ähnlich



heka
Einrichtungswelten

Einrichtungshaus Heka GmbH & Co. KG · Celler Straße 112 (B214) · Nienburg/Erichshagen
Tel.: 05021/9196-0 · www.heka-moebel.de · Öffnungszeiten: Mo - Fr 9.30-19 Uhr · Sa 9-18 Uhr

MB
Musterling
DIE INTERNATIONALE
KOLLEKTION
BEI UNS.



Alle Preise sind Abholpreise in Euro, ohne Porto, Liefer- und Montagekosten. Irrtümer und Farbabweichungen möglich. Für Druckfehler keine Haftung.

